PSALM WOWAPI

15015 Dakota

GUACANAGARI	PONTIAC	BLACK HAWK
MONTEZUMA	CAPTAIN PIPE	KEOKUK
GUATIMOTZIN	LOGAN	SACAGAWEA
POWHATAN	CORNPLANTER	BENITO JUAREZ
POCAHONTAS	JOSEPH BRANT	MANGUS
SAMOSET	RED JACKET	COLORADAS
MASSASOIT	LITTLE TURTLE	LITTLE CROW
KING PHILIP	TECUMSEH	SITTING BULL
UNCAS	OSCEOLA	CHIEF JOSEPH
TEDYUSKUNG	SEQUOYA	GERONIMO
	SHABONEE	

TO PERPETUATE THE HISTORY AND DEVELOPMENT OF THE PEOPLE REPRESENTED BY THE ABOVE CHIEFS AND WISE MEN THIS COLLECTION HAS BEEN GATHERED BY THEIR FRIEND

EDWARD EVERETT AYER

AND PRESENTED BY HIM TO

THE NEWBERRY LIBRARY

1911

Bible O.T. Psalms. Hebrew
421
D154 (R)
B403 ps
1887

PSALM WOWAPI.

THE

BOOK OF PSALMS,

IN THE

Dakota Language:

TRANSLATED FROM THE HEBREW,

BY S. R. RIGGS, A. M.,

MISSIONARY OF THE A. B. C. F. M.

NEW YORK:
AMERICAN BIBLE SOCIETY,
INSTITUTED IN THE YEAR MDCCCXVI.

[*Bourg.* 18*mo.*] 1887.

THE NEWBERRY LIBRARY
CHICAGO

PSALM WOWAPI.

PSALM 1.

1 Wicaśta cante waśte ȟinca;
Tuwe wicaśta śica tawowahokonkiye kin ohna mani śni,
Qa waȟtanipi sa tacanku kin en inajin śni,
Qa wauncapi oyanke tawapi kin en iyotanke śni:
2 Tuka Jehowa toope kin wowiyuśkin ya;
Qa tawoahope kin awacin un kta, anpetu hanyetu koya.
3 Unkan he can wan mini wakpa icahda ojupi,
Qa iyehantu eca waskuyeca icaȟya ece kin he iyecece kta;
Nakun ape tawa kin śnije kte śni,
Qa taku econ kte cin owasin tanyan yuśtan kta.
4 Wicaśta śicapi kin hececapi śni;
Tuka hena aguyapi ha tate kaȟbog iyeye cin he iyececapi.
5 Heon wicaśta śica woyaco kin en najinpi kte śni;
Qa waȟtanipi sa wicaśta owotanna tomniciye kin en unpi kte śni.
6 Jehowa wicaśta owotanpidan tacanku kin he sdonya;
Tuka wicaśta śicapi tacanku kin atakuni kte śni.

PSALM 2.

1 Tokeca Ikcewicaśta kin oqoyapi,
Qa oyatepi takuśni awacinpi kta he.
2 Maka wicaśtayatapi kin odakonkiciyapi,
Qa wicaśta itancanpi witaya wohdakapi,
Jehowa qa Tuwe Sdakiye cin on.
3 Wicaśke tawapi kin unpapsakapi kta,
Qa hakahmonpi tawapi eȟpeunyanpi kta ce.
4 Maȟpiya kin en iyotanke cin he iȟa kta;
Itancan kin iwicaȟaȟa kta.
5 Hehan tocanniye en wowicakiyake kta;
Qa śinhda ȟinca en śitkihda wicaye kta.
6 Tuka Zion Paha Wakan mitawa kin akan,
Wicaśtayatapi mitawa sdawakiya ce.
7 Wokonze kin owahdake kta;
Jehowa hemakiya, Micinkśi kin he niye,
Anpe dehan cinca cicaga ce.
8 Makida wo, kinhan Ikcewicaśta tawa wicayaye kta,
Qa maka ihanke kin nitawa kta e ciçu kta.
9 Maza icapsinte wan on wicayakawihnuni kta,
Maka wakśica iyecen wicayakamdece kta ce.

10 Heon etanhan wicaśtayatapi, ksapa po;
Maka wayacopi, waonspeiciciya po:
11 Wokokipe yuha Jehowa ohoda po;
Qa wonihinciye on iyaśa po.
12 Cinhintku kin i iputaka po,
Okinni śiniha kta, qa tocanniye kitanna ide kinhan,
Canku kin etanhan nitakunipi kte śni.
Tona iye wacinyanpi owasin cante waśtepi ece.

PSALM 3.

Dawid tadowan, iye cinhintku Absalom ite kin nakicipa, he ehan.

1 Jehowa, toka mayanpi kin hena ota aya;
Tona takpe maupi kin hena wicota.
2 Wicota minagi heciyapi;
Wakantanka en nikiyapi wanica ce. Sela.
3 Unkan Jehowa, mihdukśan wahacanka kin he niye;
Wowitan mitawa qa pa yuwankan imacu kin.
4 Miho kin on Jehowa hoyewakiya;
Unkan iye Paha Wakan tawa kin etanhan namahon. Sela.
5 Miye imunke ca miśtinbe;
Ake wekta; Jehowa mayuhe cin heon.
6 Oyate kektopawinge wikcemna kowicawakipe kte śni,
Ihdukśan tanhan takpe maupi kin.
7 Jehowa inajin wo;
Wakantanka mitawa nimayan wo;
Tokamayanpi owasin tapon hu kin en awicayapa;
Wicaśta śica hi kin wicayecamdeca.
8 Woehdaku kin he Jehowa tawa;
Woyawaśte nitawa nitaoyate kin en un nunwe. Sela.

PSALM 4.

David tadowan. Candowankiyapi on dowan itancan kin.

1 Wakantanka owotanna mitawa,
Houwaye cinhan amayupta wo;
Makakija en mayadutanka;
Onśimakida, qa wocekiye mitawa nahon wo.
2 Wicaśta cinca, tohanyan mitowitan wowiśtece yayapi kta he;
Tohanyan takuśni-waśteyadapi qa woitonśni ayakitapi kta he.
Sela.
3 Tuka Jehowa wicaśta wacantkiye cin iye on eiçihde e sdonya po;
Hoyewakiya eca Jehowa namakihon ece kta.
4 Kokipa po, qa wahtanipi śni po,
Nitowinjapi akan nicantepi on awaiçicinpi,
Qa inina yukan po. Sela.
5 Wicoowotanna wośnapi kin wośna po,
Qa Jehowa wacinyan po.

PSALM 6.

6 Tuwe taku waśte unkipazopi kta he, wicota eyapi ece :
Jehowa, niye nitohnake iyoyanpa kin unkayuhomni po.
7 Wowiyuśkin micante kin en eyahnaka,
Aguyapi qa miniśa wicakiciyuotapi kin he isanpa.
8 Wookiye en imunke ça nakun miśtinbe kta ;
Jehowa, niye niśnana wowacinye en ounye mayakiye cin heon.

PSALM 5.

Dawid tadowan. Cotanka on dowan itancan kin kicagapi.

1 Jehowa mioie kin naȟon wo ;
Mitawacin kin he iyukcan ye.
2 Mitawocekiye ho kin he naȟon wo,
Wicaśtayatapi mitawa, qa Wakantanka mitawa ;
Ceciciye kta heon etanhan.
3 Jehowa, hanȟanna eca miho kin nayaȟon kta ;
Hanȟanna eca houciciye ça wankan ewatonwe kta.
4 Taku Wakan woaȟtani en iyuśkin kin henica śni ;
Taku śice cin he niciti kte śni.
5 Tona witkotkoke cin niiśta itokam najinpi kte śni :
Tona woaȟtani econpi kin iyuȟpa śice wicayadaka ece.
6 Tona itonpiśni kin hena ihangwicayaye kta ;
We wicaśta qa wicahnaye sa kin he Jehowa waȟteda kte śni.
7 Tuka miye nitowaonśida ota kin on yati en wau kte ;
Kocicipe cin on tipi wakan nitawa etkiya ohowada kta.
8 Jehowa, nitoowotanna on amayan wo, toka mayanpi kin on etanhan ;
Miite itokam canku nitawa owotanna kaga wo.
9 I kin ohna wowicake wanica :
Mahen tanhan wicośice yukan ;
Dotepi kin wicawoȟa yuȟdokapi kin heca ·
Cejipi on wicȟnayanpi ece.
10 Wakantanka, kakiświcaya wo ;
Wowahokonkiye tawapi on hinȟpayapi nunwe ;
Woaȟtani hduotapi kin on ehpewicaya wo ;
Niye nicipajinpi kin heon etanhan.
11 Tuka wacinniyanpi kin owasin wiyuśkinpi kte ;
Ohinniyan wiyuśkinyan dowanpi kte ;
Niye awanwicayahdake cin heon etanhan :
Nakun tona nicaje waśtedakapi kin hena iniyuśkinpi kte.
12 Wicaśta owotanna kin niye dawaśte kta ;
Jehowa, wahacanka iyececa, wowaśte wateśdag yaye kta.

PSALM 6.

Dawid tadowan. Kuya ahiyayapi en candowankiyapi on dowan itancan kin.

1 Jehowa, nitocanniye en iyopemaye śni ye :
Qa śinyahda en kakiśmaye śni wo.
2 Jehowa, onśimakida ye, wamaśake śni ;

PSALM 7.

Jehowa asnimayan ye, mahuhu teȟiya kakija.
3 Minagi kin iś eya nina kakija;
Tuka niye Jehowa, tohanyan kta he.
4 Jehowa hdicu ye, minagi ehdaku wo;
Nitowaonśida kin on nimayan wo.
5 Wiconte en niksuyapi kin wanica;
Hades ekta tuwe wopida eniciye kta he.
6 Comniwahdazi on waśake śni amayan;
Hanyetu osan mitowinja amnitan waya;
Iśtamnihanpe amau kin on ipahin spaye wakiya ece.
7 Ceyapi on iśta amatakuni śni;
Tokamayanpi owasin on kan amayan.
8 Taku śica ecanonpi kin owasin mitan tanhan ya po;
Jehowa woceye mitawa ho mamaȟon kin heon.
9 Jehowa hoyewakiye cin he namaȟon;
Wocekiye mitawa kin he Jehowa icu kta.
10 Tokamayanpi owasin iśtecapi qa nihinciyapi kte;
Ihnuhanna hdicupi qa iśtecapi nunwe.

PSALM 7.

Dawid tadowan. Kuś Benjamite oie kin on Jehowa kahiyaye ciqon.

1 Jehowa Wakantanka mitawa, niye wacinciye;
Teȟiya makuwapi owasin etanhan nimayan qa emahdaku wo:
2 Okinni mnaja iyecen minagi yaśpaśpa qa yahdehdece kta;
Unkan waehdaku wanice kta.
3 Jehowa Wakantanka mitawa, hecen ecamon kinhan;
Minape ohna taku śica yuke cinhan;
4 Tuwe wookiye en mici un kin itkom taku śica ecawecon kinhan;
Han, tuwe taku on etanhan śni śicaya makuwa kin he emdaku ece:
5 Hehan toka kin minagi tapa qa ehdege kte;
Han, mitaniya maka kin en namdu kte;
Qa mitowitan watuśekśeca en ounye kiya nunwe. Sela.
6 Jehowa, canniniye cin en inajin wo;
Tokamayanpi śinhdapi kin on wankan iyeiciya wo;
Qa miye on woyaco cajedate cin on ihduȟica wo.
7 Unkan oyate mniciyapi kin aohduteniyanpi kta;
Heon etanhan hena on wankan ihdoku wo.
8 Jehowa oyatepi kin wicayaco kta;
Jehowa, mitoowotanna qa mitowaśte en maun kin he iyecen mayaco ye.
9 Tokin wicaśta śica tohanpi śica hena owihanke yen;
Tuka wicaśta owotanna kin he yusuta wo;
Taku Wakan owotanna wicacante qa wicapakśin iyukcan kin he niye.
10 Wahacanka mitawa kin he Wakantanka etanhan;
Tona cante owotanna niwicaye cin hee.

PSALM 9.

11 Wakantanka weyaco owotanna ;
Qa Wakantanka anpetu iyohi canniyan un :
12 Ihduhomni śni kinhan isan hdube kta ;
Tinazipe wanna nawinja qa wiyeya ehnaka :
13 Qa wiconte wipe kin ekta epazo ;
Tunwanhinkpe kin ide kiye kta.
14 Wanyaka wo, woahtani on tinge ;
Taku śica on ihduśaka, qa woitonśni hiyuya.
15 Woha wan kage ca iye kica ;
Qa oqapi iye kage cin en ohinhpaya.
16 Tohtani iye pa kin en hdi kta ;
Qa tohan śica iye pesdete ahdihpaye kta.
17 Jehowa toowotanna kin on wakahimdamde kta ;
Qa Jehowa Tehan wankantu caje kin iwadowan kta.

PSALM 8.

Dawid tadowan. Gittith on dowan itancan kin.

1 Jehowa Itancan unkitawapi,
Maka kin owancaya nicaje wokitanin hinca ;
Nitowitan mahpiya kin iwankam eyehde.
2 Hokśiyopa qa azin unpi ipi kin etanhan woyatan yakaga ;
Tona toka niyanpi kin hena on,
Toka watokicon ko wicaduinina kta heon.
3 Mahpiya nitawa ninapsukaza kage cin he wanmdaka eca ;
Hanyetu wi qa wicanhpi eyahnake cin ;
4 Wicaśta kin taku, hecen ekta ewacanni he ;
Qa wicaśta cinhintku kin, on en yahi kta he.
5 Kitan ecinyan Taku Wakan kin ihukuya yakaga ;
Wowitan qa woyuonihan on wateśdag yecaton ;
6 Ninape taku kage cin hena idake yakiya ;
Taku owasin iye siha ihukuya eyahnaka ;
7 Tahinca optaye, tatanka ko owasin ;
Qa nakun tinta woteca kin ;
8 Mahpiya okinyanpi, qa miniwanca hogan kin,
Taku miniwanca ohna cankuye cin hena.
9 Jehowa Itancan unkitawapi,
Maka kin owancaya nicaje wokitanin hinca.

PSALM 9.

Dawid tadowan. Muth-laben on dowan itancan kin.

1 Micante ocowasin on Jehowa mdatan kta ;
Taku wowinihan nitawa owasin mdatanin kta.
2 Cante mawaśte qa niye on wimduśkin kta ;
Tehan Wankan yaun nicaje iwadowan kta.
3 Tokamayanpi hekta itoheya hdicuyapi kinhan,
Nitokam hicahanpi qa hinhpayapi kte.
4 Woakinica qa woyaco mitawa dusuta ;

PSALM 10.

Oiyotanke kin akan owotanna wayaco idotanke.
5 Ikcewicaśta iyopewicayaya, tona śice cin hena ihangwicayaya;
Ohinniyan qa owihanke wanica cajepi yapajuju.
6 Toka woihangye tawapi kin wanna owihanke:
Qa totonwepi kin hena dujuju;
Ahna wicakiksuyapi kin he atakuni śni.
7 Tuka Jehowa owihanke wanica ounye kte;
Woyaco on oiyotanke tawa wiyeya ekihde.
8 Unkan wowaśte on maka kin hdaco kta;
Woowotanna on oyate kin wicayaco kta.
9 Nakun śicaya wicakuwapi kin hena Jehowa wowinape yapi kta;
Wokakije anpetu kin en he wowinape yapi kta.
10 Unkan tona nicaje sdonyapi hena wacinniyanpi kta;
Niye Jehowa, tona anicitapi kin hena ehpewicayaye śni ece.
11 Jehowa Zion en ounye cin he idowan po;
Tohan tanka oyate kin en oyaka po.
12 Tohan wicawe akita eca hena kiksuya ece;
Tona kakija hoyeyapi kin he akiktonje śni.
13 Jehowa onśimakida wo;
Tona śicemadapi token kakiśmayanpi kin he wanyaka wo.
Wiconte tiyopa etanhan imacu kin he niye.
14 Hecen Zion cunwintku tatiyopa kin en nitowitan ocowasin omdake kta;
Wiconi nitawa on imduśkin kta.
15 Ikcewicaśta woha wan kagapi kin he ohna ihpayapi;
Wohmunke wan iye nahmanpi kin he ohna siha icihmunkapi.
16 Woyaco econ kin eciyatanhan Jehowa sdonyapi:
Tuwe śice cin he iye nape ohan kin on hmunkapi ece. Higgaon. Sela.
17 Wicaśta śicapi Hades en hdicuwicayapi kta;
Oyate Wakantanka akiktonjapi kin iyuhpa.
18 Wahpanicapi kin ohinniyan akiktonjapi kte śni;
Wicaśta onśika wacinyanpi kin he owihanke wanica ihanke kte śni.
19 Jehowa inajin ye, wicaśta akantu waśake śni nunwe;
Nitokam Ikcewicaśta kin wicayacopi kte.
20 Jehowa, wakokipe wicakicaga wo;
Hecen Ikcewicaśta wicaśta ikceka hecapi e sdonicjyapi kta. Sela.

PSALM 10.

1 Jehowa, tokeca itehan nayajin he;
Wokakije anpetu kin en nayakihbe kta he.
2 Wicaśta śica wahanicida on kakije cin tehiya kuwa ece;
Wohnaye awacinpi kin he on icihduzapi nunwe.
3 Wicaśta śica iye nagi taku cantiheye cin on ihdatan;
Qa waicucu kinhan ihdawaśte;
Jehowa he wahteda śni tuka.

4 Wicaśta śica, ite waȟaniçida kin on,
Takuda akite kte śni, Wakantanka wanica;
Hecen tawacin ece.
5 Tacanku kin ohinniyan suta;
Nitawoyaco kin iwankam un, iśta kin itehan;
Tokawicaye cin owasin awicapogan kta.
6 Cante mahen heya; Icimana mayutokanpi kte śni;
Wicoicage qa wicoicage hehanyan woiyokiśice wanice kta ce.
7 Woyaśice, woyaȟnayan qa woyuśice on i kin ojudan;
Ceji ihukuya woyaśkiśkapi qa woaȟtani hiyeya.
8 Otonwe en waiyapepi kin hen iyotanke kta;
Woinaȟbe oyanke kin en wicaśta owotanna wicakte kta;
Iye iśta wicaśta onśika iyawicape kta.
9 Mnaja wan waśun ohna yanka,
He iyecen, woinaȟbe oyanke kin ohna waiyape un kta;
Wicaśta onśika yuze kta e iyape kta;
Wohmunke tawa kin en wicaśta onśika au eca yuza ece.
10 Patuś inajin qa makata iwanka,
Hecen wicaśta waśaka wicayuhe cin on wicaśta onśika hinȟpayapi kta.
11 Cante mahen heya; Wakantanka akiktonja;
Ite nakiȟman; icimana wanyake kte śni ce.
12 Jehowa, najin ye;
Wakantanka, nape yuwankan ehdaku wo;
Onśike cin hena akiktonje śni wo.
13 Tokeca wicaśta śica Wakantanka waȟteda śni he;
Niye wawinunge kte śni, cante mahen keya he.
14 Niye wandaka; ninape on toyeçon kta e
Wicoȟan śica wocanniye ko ayatonwan ece:
Tuwe onśike cin he wacinniye kta;
Wamdenica kin oyakiya ece.
15 Waȟtani sa isto kin kawega wo;
Wicaśta śica tośice cin ayakite kta,
Takudan iyeyaye kte śni hehanyan.
16 Jehowa Wicaśtayatapi ohinniyan qa owihanke wanice kta:
Makoce tawa kin etanhan Ikcewicaśta kin atakunipi śni.
17 Tona onśika taku icekiyapi kin he, Jehowa niye nayaȟon;
Cantepi dusuta kta; ninoge anoȟyakiye kta.
18 Wamdenica qa kakiśyapi kin towicayeciçon kta;
Hecen wicaśta maka akan icimana wakokipe wicakicage kte śni.

PSALM 11.

Dawid tadowan. Dowan itancan kin kicagapi.

1 Jehowa wowinape waye;
Tokeca minagi heyakiyapi he;
He nitawapi onakipa po, zitkadan iyececa.
2 Wan, wicaśta śicapi tinazipe nakiwinjapi;
Ikan kin ekta tunwanhinkpe wiyeya ehnakapi;

PSALM 13.

Otpaza en wicaśta cante owotanna wicakutepi kta.

3 Woahde kin hena yujujupi kta;
Wicaśta owotanna taku econ okihi kta he.
4 Jehowa tipi wakan tawa kin ohna yanka;
Jehowa oiyotanke tawa maȟpiya kin ekta wanka;
Iye iśta kiŋ wanyaka, iye iśtojuha wicaśta cinca wicayukcan ece.
5 Jehowa wicaśta owotanna kin yukcan kta;
Tuka wicaśta śica qa tona wawicakipi waśtedake cin hena
Iye nagi śicewicadaka ece.
6 Wicaśta śice cin hena wakanhdi awicamagaju kte,
Peta qa inyanzi, tate iyumni wohitike ȟinca;
Miniyatke ohna wicaqupi kin hee.
7 Jehowa owotanna un, woowotanna waśtedaka ece:
Tona ecetupi kin hena iye ite kin wanyakapi kta.

PSALM 12.

Iśahdogan on dowankiya itancan kin. Dawid tadowan.

1 Jehowa wanikiya wo; wicaśta wacantkiye cin he owihanke;
Wicaśta wicake cin Adam cinca kin etanhan atakunipi śni ce.
2 Otoiyohi iye takodaku kici woitonśni okiciciyapi kta;
Iha śduśduta qa cante nonpa on iapi kta.
3 Jehowa wicaiha śduśduta owasin baśpe kte,
Wicaceji watankaicidaya ie cin he nakun.
4 Hena heyapi; Uncejipi on wounhitikapi kta;
Iha unyukanpi; tuwe itancan unyuhapi he.
5 Wicaśta onśika kakijapi kin on,
Wicaśta waȟpanica ceyapi kin on,
Wanna nawajin kta ce, Jehowa eye kta;
Tuwe he cantokpani ȟinca kinhan, wankan wapa ewahnake kta ce.
6 Jehowa taku eye cin hena wicoie ecedan;
Mazaska maka oceti ohna yuecedan,
Śakowin akihde śdoyapi.
7 Jehowa, niye hena wicayakpatan kta;
Wicoicage kin de etanhan ohinniyan eyahdaku kta.
8 Wicaśta cinca waȟtepi śni kin wankan ehdepi kinhan,
Wicaśta śica owancaya manipi kta.

PSALM 13.

Dowankiya itancan tawa. Dawid tadowan.

1 Jehowa, tohanyan amiyektonje kta he, ohinniyan kta he;
Tohanyan niite namayakihbe kta he.
2 Tohanyan minagi on awacin waun kta,
Anpetu otoiyohi cante maśice kta he;
Tohanyan tokamaye cin miwankam un kta he.
3 Wanyaka wo, Jehowa Wakantanka mitawa, namahon wo:

PSALM 15.

Iśta iyoyammayan wo, okinni wiconte en miśtinbe kta.
4 Okinni tuwe tokamaye cin, Wanna ohiwaya ce, eye kta;
Mahicahe cinhan śicaya makuwapi kin iyaśapi kta.
5 Tuka miye nitowaonśida wacinwaya;
Micante nitowiconi kin on iyaśa kte.
6 Jehowa iwadowan kta,
Tanyan ecamicon heon etanhan.

PSALM 14.

Dowan itancan kin kicagapi. Dawid tawa.

1 Witkotkoke cin he, Taku Wakan wanica ce, cante mahen eya.
Hena ihduśicapi, wicoñan waȟte śni econpi;
Tuwedan taku waśte econ śni.
2 Jehowa maȟpiya eciyatanhan Adam cinca kin ahiwicatonwan;
Tuwe wacinksamya ohanyan hecinhan wanyake kta;
Tuwe Wakantanka akita hecinhan.
3 Iyuȟpa icunonpa iyayapi; witaya ihduśicapi;
Tuwedan taku waśte econ śni; han, wanjidan śni.
4 Taku śica econpi kin owasin takudan sdonyapi śni he;
Mitaoyate aguyapi iyecen wicayutapi,
Qa Jehowa hoyekiyapi śni.
5 Hen wokokipe on kopehdapi;
Wakantanka wicoicage owotanna kin en un, heon.
6 Wicaśta onśika tawowacinye kin iśtenyayapi kta;
Jehowa wowinapeye cin heon.
7 Tokin Israel woehdaku tawa kin Zion etanhan u nunwe:
Tohan Jehowa taoyate wayaka unpi kin awicahdi kinhan,
Jakob iyuśkin kta, Israel pida kta.

PSALM 15.

Dawid tadowan.

1 Jehowa, tuwe nitawakeya en ounye kta he;
Tuwe paha wakan nitawa kin en ti kta he.
2 Tuwe iyaonpepicaśniyan mani, qa woowotanna econ,
Qa cante mahen wowicake ia ece:
3 Tuwe iye ceji on waaie śni,
Tuwe ikiyedan un kin taku śica ecakicon śni;
Qa takodaku on woyake śica wan icu śni:
4 Iye iśta en wicaśta waȟteśni kin waȟtedapi śni;
Tuka tona Jobowa kokipapi kin hena wicayuonihan kta:
Iye iciconza on kiunniiciya eśta hdutokeca kte śni:
5 Mazaska tawa ota kamna kta ehnake śni;
Qa wicaśta iyaonpepica śni un kin on wokajuju icu śni;
Tuwe dena econ kin he ohinniyan pahohopi kte śni.

PSALM 16.

Dawid tawoinaḣbe.

1 Wakantanka makpatan wo;
Niye wacinciya, heon etanhan.
2 Jehowa heyakiya; Itancan mitawa kin he niye;
Mitowaśte kin he niye ekta iyahde śni:
3 Makoce kin en wicaśta wacantkiye cin hena ekta,
Qa itancanpi kin, hena en ocowasin wimduśkin.
4 Tona wanji tokeca woḣpapi kin hena woiyokiśice ota yuhapi kta:
We wośnapi kin hena wapapson kte śni,
Qa cajepi kin miiha ohna iwacu kte śni.
5 Jehowa wopamni mitawa qa wiyatke mitawa kin hee;
Woaiḣpeye mitawa kin he niye dutanka kta.
6 Taku wiciyokipi kin imakiyutapi:
Han, maga waśte ḣinca mduha.
7 Jehowa wahokonmakiye cin he mdatan kta;
Nakun hanyetu eca mitapakśin onspemakiya ece.
8 Mitokam Jehowa ohinniyan ewahde;
Mietapa ekta un, heon mahohopi kte śni.
9 Heon etanhan micante wiyuśkin,
Qa mitowitan ipsica ece:
Han, miceḣpi wowacinye en wanke kta.
10 Minagi Hades en amayaduśtan kte śni;
Wanji Wakan nitawa kin he wicaḣwin wanyagyakiye kte śni.
11 Wiconi canku kin he onspemayakiye kta;
Niite kin he wowiyuśkin ojudan;
Nietapa ekta ohinniyan wiciyokipi.

PSALM 17.

Dawid tawocekiye.

1 Jehowa, taku owotanna kin naḣon ye;
Śicahowamde cin he anoḣkiya wo;
Wocekiye mitawa namakiḣon ye,
Iha wicahnaye śni etanhan u kin he.
2 Mayaowotanpidan kin he nitohnake etanhan u kta;
Niiśta taku ocitkonza kin hena wanyake kta.
3 Cante imayaduta, hanyetu en mayahi;
Imayadukcan, takudan iyeyaye kte śni;
Mii kin mitawacin kakipe kte śni.
4 Wicaśta wicoḣan tawapi ekta, niiha oie kin on,
Waihangye sa oḣanpi kin iwanmdaka ece.
5 Mioye kin nitacanku yus un;
Siha ewahde kin naśdute śni.
6 Wakantanka houciciya; amayadupte kta heon;
Anoḣmakiya wo, taku epe cin namakiḣon wo.

7 Tona wacinyanpi niwicayaye nitocantekiye hdutanin wo;
Tona najinpi kin etanhan, ninape etapa on.
8 Wiciśta su kin iyecen makpatan wo;
Niȟupahu ohanzi ihukuya namayaȟbe kte;
9 Wicaśta śica ihangmayanpi itepi kin etanhan;
Minagi tokayapi aohdutemayanpi kin hena.
10 Waśin tawapi kin en aconkaśkapi;
Ipi on waȟaniçidaya iapi ece.
11 Wanna unkowepi kin en aohduteunyanpi;
Iśta on wanyag iheyapi, hdatapi kta heon.
12 Mnaja iyececa, wayapota inaȟni;
Qa mnaja kośka woinaȟbe en iyotanke cin iyececa.
13 Jehowa najin wo, itkokim ya wo, patuśkiya wo;
Mazasagye nitawa on wicaśta śica etanhan minagi eyaku wo:
14 Jehowa, ninape on, wicaśta kin etanhan;
Wicoicage wicaśta etanhan,
Taku tawapi wiconi kin den un;
Qa taku naȟmana yahnake cin on tezi ojuwicayakiye kta:
Hena cinca wipipi kta;
Qa taku ohdaptapi kin hokśiyoqopa aiȟpewicakiyapi kta.
15 Tuka miye woowotanna en niite wanmdake kta;
Tohan ouncage nitawa yuha wekta kinhan, cante mawaśte kta.

PSALM 18.

Dowankiya itancan kin. Dawid Jehowa taokiye kin he kaga: Jehowa tokayapi owasin napepi etanhan, qa Saul nape etanhan eyaku qon, anpetu kin he en odowan oie kin dena Jehowa eciya.

1 Unkan heya;
Jehowa mitowaśake, nina waśte cidake kta.
2 Jehowa imnija mitawa, qa conkaśke mitawa, qa emahdaku ece kin hee:
Wakantanka mitawa, wowinape mitawa, he wacinwaye kta;
Wahacanka mitawa, qa ni makiya he kin, paha tehanwankantu mitawa kin hee.
3 Jehowa yatanpi kte cin he hoyewakiye kta;
Unkan tokamayanpi etanhan nimayanpi kta.
4 Wiconte ikan kin on mayuskiskitapi;
Qa wicośice wakpa kin mayuśinyaye kta.
5 Hades ikan kin aohdutemayanpi;
Wiconte mazaȟtakiyapi kin mayuzapi.
6 Iyotanhan iyewakiye cin en Jehowa hoyewakiye kta;
Qa Wakantanka mitawa cewakiye kta;
Tipi wakan tawa kin eciyatanhan miho kin naȟon kta;
Qa wocekiye mitawa iye itokam u kte, iye noge kin en.
7 Ȟehan maka kin yuhuhuzapi qa cancan;
Ȟe oahde kin yuhuhuzapi qa śkanśkan;
Iye śinhda heon etanhan.
8 Canniyan etanhan śota wankan iyaya;

Qa i kin etanhan peta waȟuȟnaga;
Heon petaga ideyapi.
9 Nakun maȟpiya kin patuśkiye ça kun u;
Qa iye siha ihukuya otpaza.
10 Qa Kerub wan akan iyotanke ça kinyan iyaya:
Han, tate ȟupaȟu kin akan kinyan.
11 Woinaȟbe tawa otpaza kin he kaga;
Ihduksan tawokeya kin mini otpaza;
Maȟpiya en maȟpiya śoka kin hee.
12 Itokam iyoyanpa on maȟpiya śoka tawa kin hiyaya;
Wasu qa petaga.
13 Hehan maȟpiya ekta Jehowa wakinyan hotonkiya;
Qa Iyotan Wankan kin ho hdatanin:
Wasu qa petaga.
14 Unkan tunwanhinkpe kihiyeya qa napewicaya;
Nakun wakanhdi hiyuye ça yuśinyewicaya.
15 Hehan mini sicu kin wanyakapi;
Qa maka oahde kin yutaninpi;
Jehowa niye he iyopeyaya;
Nitocanniye oniya ipogan kin heon.
16 Hehan wankantanhan hiyu qa mayuze kta;
Mini ota etanhan imacu kta.
17 Tokamaye waśake cin etanhan emayaku kta;
Qa tona śicemadapi kin etanhan;
Hena mikapeya waśakapi nakaeś.
18 Iyomakiśica anpetu kin en iyamaȟpayapi kta;
Tuka Jehowa mayusuta kin hee.
19 Unkan makoce tanka en amahi;
Iyokipiwaye cin heon emayaku kta.
20 Mitoowotanna iyecen Jehowa ecamicon kta;
Minape ska kin iyecen micicajuju kta.
21 Jehowa tacanku kin hena owape;
Qa Taku Wakan mitawa śicaya amduśtan śni.
22 Iye tawoyaco kin owasin mitokam un;
Qa toope kin mitantanhan eȟpewaye kte śni.
23 Nakun iye itokam ecetu waun;
Qa wawaȟtani kin etanhan tinsmiciya.
24 Heon mitoowotanna iyecen Jehowa micicajuju;
Iye iśta itokam minape ska kin heon.
25 Tuwe wacantkiye cin he kici wacantkiya nihdutanin kta;
Wicaśta owotanna kici oniwotanna kta:
26 Tuwe ecedan un kin he kici ecedan nihdutanin kta;
Qa tuwe pemni un kin he kici nihdupemni kta.
27 Niye oyate onśika niwicayaye kte:
Tuka iśta wankantupi kin kun hiyuwicayaye kta.
28 Niye petijanjan mitawa ideyaye kta:
Jehowa mita Wakantanka otpaza iyoyammiciye kte.
29 Niye on ozuye wan awaimnanke kta;
Wakantanka mita wa on conkaśke wan awapsice kta.

30 Iyotan Waśaka tacanku kin he yuśtanpi;
Jehowa oie kin he yuecepidan;
Tona wacinyanpi owasin he wahacanka yapi.
31 Hecen Jehowa icunonpa tanhan Taku Wakan kin tukte e he;
Qa Wakantanka unkitawapi icunonpa tanhan tuwe imnija he.
32 Iyotan Waśake cin wowaśake on ipiyag makiton;
Qa mitacanku miciyuśtan.
33 Misiha tatokadan iyececa micaga;
Qa pajodan mitawa akan najin makiya.
34 Minape kicizapi onspemakiya,
Hecen miisto mazaśa itazipa kin yuwinja.
35 Unkan nitowiconi wahacanka kin mayaqu:
Nakun ninape etapa kin najin makiye kta;
Qa nitowahbadan tanka makage kta.
36 Mihukuya caewahde kin hena mayadutanka kte;
Hecen miiśkahu naśdute kte śni.
37 Tokamayanpi tawicawapa qa ewicawehdege kta;
Qa bowicasotapi śni hehanyan wahdicu kte śni.
38 Wicawakaȟuȟuge kta, hecen najin okihipi śni;
Misiha ihukuya iȟpayapi kta.
39 Unkan okicize kta wowaśake on ipiyag mayakiton;
Tona takpe maupi kin hena mihukuya iyewicayaye kta.
40 Nakun tokamayanpi tahupi kin mayaqu;
Qa tona śice madapi kin hena ihangwicawaye kta.
41 Hena howayapi kta, tuka wanikiya wanica:
Jehowa hoyekiyapi kta, tuka awicayupte śni.
42 Hehan wicawakamdumdu kta, tate itokam maka mdu iyececa;
Canku upśija iyecen tankan eȟpewicawaye kta.
43 Oyate kicizapi kin etanhan emayahdaku kte;
Ikcewicaśta kin en itancan emayahnake kte;
Oyate sdonwicawaye śni qon hena wowidagwaye kta.
44 Noge on naȟonpi kinhan anamagoptanpi kta;
Wicaśta tokeca cinca kin mayaonihanpi kte.
45 Oyate tokeca cinca kin atakunipi kte śni;
Qa conkaśke tawapi etanhan cancanyan hiyupi kta.
46 Jehowa ni un; qa Imnija mitawa yawaśtepi nunwe;
Qa Wakantanka Wanikiya mitawa kin he yatanpi nunwe.
47 Iyotan Waśaka watokiconpi maqu ece kin hee;
Qa nakun mihukuya oyatepi wicaktedan.
48 Tokamaye cin etanhan emahdaku;
Han, tona takpe maupi kin wiciwankam emayahde kta;
Wicaśta waihangye cin etanhan emayahdaku kta.
49 Heon, Jehowa, Ikcewicaśta ehna ciyatan kte;
Qa nicaje iwadowan kta.
50 Wicaśtayatapi tawa kin woehdaku kiciyutanka;
Qa tuwe Sdakiye cin he wowaonśida ecakicon ece;
Dawid qa iye cinca kin, owihanke wanica.

PSALM 19.

Dowan itancan kin. Dawid tadowan.

1 Maȟpiya kin Wakantanka towitan kin oyaka;
Qa okotonyan kin iye nape oȟan kin yuotanin ece.
2 Anpetu wan anpetu iapi okiciyake kta;
Qa hanyetu wan hanyetu wosdonye kiciyuotanin kta.
3 Iapi wanica qa wicoie wanica;
Hena ho kin ecaca naȟonpi śni.
4 Hena iyutapi ikan kin maka owancaya iyaya;
Qa oiepi kin maka ihanke kin ekta.
Hena ehna anpetu wi kin wokeya wan kicaga.
5 Unkan he winoȟinca yuze kte cin wan
Wankan tipi etanhan hdinanpe cin iyececa;
Wicaśta waśaka iyecen kiinyanka iyuśkin.
6 Maȟpiya ihanke kin hetanhan ya ece;
Qa unma ihanke kin ekta ki:
Qa iyokate cin etanhan takudan naȟmanpi śni.
7 Jehowa toope kin yuśtanpi, wicanagi kin yuhomni;
Jehowa tawoyaotanin kin he wowicake,
Witkotkoke cin wicayuksapa ece.
8 Jehowa taku econ wicaśi kin hena ecetu,
Wicacante iyuśkinkiya;
Jehowa tawoahope kin ecedan, wicaiśta iyoyamya ece.
9 Jehowa kokipapi kin he ska, ohinniyan he kta;
Jehowa tawoyaco kin he wowicake, ocowasin owotanna.
10 Hena mazaskazi isanpa waśtedapi kte;
Han, mazaskazi ecedan ota kin isanpa:
Nakun tuȟmaga canhanpi isanpa skuya;
Qa tuȟmaga canhanpi śbu kin.
11 Nakun hena on nitaokiye wahokonkiyapi;
Hena yuhapi kin wokajuju tanka.
12 Tuwe waȟtani ohdaȟniga okihi he;
Naȟmanpi kin hena micicajuju wo.
13 Nakun woaȟtani tanka kin etanhan nitaokiye ehdaku wo;
Hena wowidagmaye śni nunwe; kinhan omaowotanna kta,
Qa woaȟtani ota iyaonpepica śni waun kta.
14 Jehowa imnija mitawa qa tuwe opemakiton kin,
Mii oie kin qa micante taku awacin kin,
Hena niye iyonicipi nunwe.

PSALM 20.

Dowan itancan kin on. Dawid tadowan.

1 Wicocante śica anpetu kin en Jehowa naniȟon kte;
Jakob ta Wakantanka caje kin wankan enihde nunwe.
2 Tipi wakan kin etanhan oniciye kte;
Qa Zion etanhan niyuwaśake kta.
3 Nitawośna owasin kiksuye kte;
Qa peta on waduśna kin hena icu kta. Sela.

PSALM 21.

4 Nicante yuze cin eciyatanhan niçu kte;
Qa nitawacin owasin ecetuniciciye kta.
5 Woehdaku nitawa on unkiyuśkinpi kta;
Qa Wakantanka unkitawapi caje kin on
Wiyokihedan eunkihdepi kta.
Wocekiye nitawa owasin Jehowa ecetuniciciye kte.
6 Jehowa iye Sdakiye cin he nikiya wanna sdonwaya;
Maȟpiya wakan tawa eciyatanhan nakiȟon kta.
Nape etapa waniye wowaśake kin he on.
7 Hunȟ canpahmihma qa hunȟ śuktanka,
Tuka unkiye Jehowa Wakantanka unkitawapi caje on unkiwinktapi kta.
8 Hena e patujapi qa hinȟpayapi:
Tuka unkiye naunjinpi qa bosdan unyakonpi.
9 Jehowa wanikiya wo;
Hoyeunyanpi anpetu kin en,
Wicaśtayatapi kin naunkiȟonpi kte.

PSALM 21.

Dowan itancan kin on. Dawid tadowan.

1 Jehowa, nitowaśake on wicaśtayatapi kin cante waśte kta;
Qa woehdaku nitawa on nina iyuśkin kta.
2 Taku cantokpani kin he yaqu;
Qa iye iha taku da kin he teyaȟinda śni. Sela.
3 Woyawaśte waśte kin yuha itkoyakipe kta;
Mazaskazi wateśdake wan pa akan eyecihnake kta.
4 Wiconi nicida, he yaqu;
Anpetu hanska, ohinniyan qa owihanke wanica.
5 Waniyakiye cin on towitan tanka kte;
Woyuonihan qa wowaśte akan eyahnake kta.
6 He woyuwaśte owihanke wanica yakage kta;
Niite etanhan wowiyuśkin on iyuśkinyakiye kta.
7 Wicaśtayatapi kin Jehowa wacinyan un;
Unkan Iyotan Wankan un tawocantekiye en kahuhuzapi kte śni.
8 Tokaniyanpi owasin ninape iyewicaye kta;
Tona śicenidapi kin ninape etapa iyewicaye kta.
9 Niite itokam maza śdoyapi oceti ide kin iyecen wicayakage kta;
Jehowa tocanniye on nawicapce kta;
Qa peta kin ȟuȟnaȟwicaye kta.
10 Taku icaȟyapi kin maka etanhan ihangyaye kta;
Qa cincapi kin Adam cinca kin etanhan.
11 Taku śica nihiyohi kta cinpi;
Taku śica konzapi, tuka okihipi kte śni.
12 Heon etanhan wicitokam eyakate cinhan,
Hekta itoheya hdicu wicayaye kta.
13 Jehowa, nitowaśake on nihduwankantuya nunwe,
Unkahiyayapi kta, qa nitowaśake unkidowanpi kta.

PSALM 22.

Dowankiya itancan: Anpao tahinca kin on. Dawid tadowan.

1 Wakantanka mitawa, Wakantanka mitawa,
Tokeca eñpemayaya he:
Waśicahowamde oie kin en tehan omayakiye śni.
2 Wakantanka mitawa, anpetu icunhan hoyewaye kta,
Tuka amayadupte kte śni;
Nakun hanyetu en, qa inina manke śni.
3 Tuka niye niwakan,
Israel yatanpi kin en ounyaye cin.
4 Atewicunyanpi wacinniyanpi qon;
Wacinniyanpi unkan ewicayahdaku.
5 Hoyeniciyapi unkan ewicahdakupi;
Wacinniyanpi unkan iśtecapi śni.
6 Tuka miye wamdudan hemaca, qa wicaśta hemaca śni:
Wicaśta ekta wowiśtece mayanpi, qa oyate kin waħtemadapi śni.
7 Tona wanmayakapi owasin wowiħaħa mayanpi;
Aikśinmayanpi, apomnamnamakiyapi.
8 Jehowa ihduzeze ce; ehdaku kta;
Waśtedake cin heon nikiye kta ce, *eyapi*.
9 Tuka wicatamni etanhan imacu qon he niye;
Ina aze kin akan wowacinye mayaqu.
10 Wicatamni kin etanhan niye en aiħpemayanpi;
Ina tezi kin hetanhan Wakantanka mitawa he niye.
11 Mitehanyan un śni wo, woiyokiśice kiyedan un;
Nakun waokiya wanica, heon etanhan.
12 Tatanka ota aohdutemayanpi;
Baśan etanhan waśakapi kin ohomni takpe maupi.
13 Mnaja ocinśica qa hoton ece kin,
He iyecen aimayukawapi.
14 Mini iyecen mapapsonpi; qa huhu mitawa owasin makap śunpi;
Micante cansin iyececa, mitezi mahen śdoyapi.
15 Maka cega onśpa iyecen mitowaśake śpan;
Nakun miceji macaka en askapa,
Qa wiconte maka mdu kin en amayade kta.
16 Śunka ohomni imayayapi;
Wicaśta śica omniciye kin aohdutemayanpi;
Minape misiha ko capapi.
17 Huhu mitawa owasin wahdawa;
Ahitonwanpi qa opamaħtapi.
18 Wokoyake mitawa kicipamnipi;
Qa mitaśina on kansu kutepi.
19 Tuka Jehowa niye mitehanyan un śni ye;
Mitowaśake he niye, omakiya inaħni wo.
20 Mazasagye etanhan minagi ehdaku wo;
Mitawa ecedan kin śunka nape kin etanhan.

PSALM 23.

21 Mnaja i kin etanhan nimayan wo:
Unkan tatanka he kin hetanhan amayadupta.
22 Nicaje mihunkawanji owicawakiyake kta;
Omniciye kin cokaya tanhan icidowan kta.
23 Jehowa kokipa yaunpi kin, he idowan po;
Jakob cinca owasin, he yuonihan po:
Qa Israel cinca owasin, kokipa po.
24 Tuwe onśika kakije cin he iȟaȟa śni qa śicedake śni;
Nakun ite inakiȟibe śni; tuka hoyekiya eca nakiȟon ece.
25 Omniciye tanka kin en niye on wadowan kta;
Tona kokipapi wicitokam wośna mitawa wahdajuju kta.
26 Waȟbapidan kin hena wotapi qa imnanpi kta;
Tona Jehowa akitapi kin hena idowanpi kte:
Nicantepi owihanke wanin ni kte.
27 Maka ihanke kin owasin kiksuyapi qa Jehowa ekta ihduhomnipi kta;
Qa Ikcewicaśta en wicowazi owasin nitokam ohodapi kta.
28 Wokiconze kin he Jehowa tawa;
Qa iye Ikcewicaśta kin wowidagwicaya ece.
29 Maka akan tona cepapi owasin wotapi qa ohodapi kta;
Watuśekśeca ekta kun yapi kin iyuȟpa he itokam patujapi kta:
Qa tuwe iye nagi nikiya okihi śni kin.
30 Wicacinca wowidagwicaye kta;
Hena Itancan kin wicoicage wicahdawa kta.
31 Upi qa toowotanna kin oyakapi kta;
Oyate wan tonpi kte cin en;
Iye hecon kin heon.

PSALM 23.

Dawid tadowan.

1 Wonmakiye cin Jehowa hee:
Takudan imakakije kte śni.
2 Peji toto en iwanke maye kta;
Wicoozi mini kin icahda yus amaye kta.
3 Minagi yuecetu kte;
Woowotanna canku kin ohna amaye kta;
Iye caje kin on.
4 Han, wiconte ohanzi kaksiza kin en mawani kinhan,
Taku śica kowakipe kte śni, niye mici yaun heon;
Cansakadan nitawa qa cansagye nitawa, hena cantohnagmaye kta.
5 Tokamayanpi wicitokam wahna wotapi wan wiyeya miyecihnake kta;
Wihdi on pa sdamayakiye;
Wiyatke mitawa iyatahde.
6 Awicakehan wani kta anpetu owasin,
Wowaśte wowaonśida ko miyahna un kta:
Qa Jehowa ti kin en ounwaye kta, anpetu hanskaska.

PSALM 24.

Dawid tadowan.

1 Maka kin Jehowa tawa, qa woojudan kin;
Makowancaya qa tona ounyanpi kin.
2 He iye miniwanca kin akan ehde;
Qa wakpa kin iwankam sutaya kaga.
3 Jehowa Paha tawa kin tuwe ekta ye kta he;
Qa oyanke wakan tawa ohna tuwe yanke kta he.
4 Tuwe nape kin ska, qa cante kin ecedan;
Tuwe takuśniśni ekta nagi yeiçiye śni;
Qa wohnaye on içiconze śni kin.
5 He Jehowa etanhan woyawaśte icu kta;
Qa woowotanna, Wakantanka Wanikiya tawa kin etanhan.
6 Wicoicage okide unpi kin he dee:
Niite akitapi kin hena Jakob eepi. Sela.
7 Tiyopa kin, pa yuwankan ehdaku po;
Qa tiyopa ohinniyan un wankan iyeiçiya po:
Unkan Wowitan Wicaśtayatapi kin tin hiyu kta.
8 Wowitan Wicaśtayatapi kin he tuwe he:
Jehowa waśake ça waditake;
Jehowa kicizapi en mdetahunka.
9 Tiyopa kin, pa yuwankan ehdaku po;
Qa tiyopa ohinniyan un wankan iyeiçiya po:
Unkan Wowitan Wicaśtayatapi kin tin hiyu kta.
10 Wowitan Wicaśtayatapi kin he tuwe he:
Jehowa Sabaoth,
Wowitan Wicaśtayatapi kin hee. Sela.

PSALM 25.

Dawid tawa.

1 Jehowa, niye ekta,
Minagi wankan wahdomde kta.
2 Wakantanka mitawa, niye wacinciya;
Imaśtece śni nunwe;
Tokamayanpi ohimayanpi śni nunwe.
3 Nakun tona anipepi owasin iśtecapi kte śni:
Takuśni on waȟtanipi kin hena iśtecapi kta.
4 Jehowa, nitacanku kin hena makipazo wo;
Nioȟan kin hena onspemakiya ye.
5 Nitowicake en omani makiye ça onspemakiya wo;
Wakantanka Wanikiya mitawa kin he niye;
Anpetu owasin niye acipe waun.
6 Jehowa, nitowaonśida qa nitocantekiye kiksuya ye;
Hena otokahe wanica heon etanhan.
7 Komaśka ehan wawaȟtani qa taku śica ecamon qon hena kiksuye śni ye;
Wawacinkta duza tanka eciyatanhan miksuya wo;
Jehowa, nitowaśte kin heon etanhan.

8 Jehowa waśte qa owotanna;
Heon canku kin ohna waȟtanipi sa onspewicakiye kta.
9 Tona onśiȟanpi kin woyaco en yus awicaye kta;
Qa onśiȟanpi kin iye tacanku onspewicakiye kta.
10 Jehowa toȟan kin owasin wowaonśida qa wowicake,
Tona wicotakuye tawa qa woyaatanin tawa opapi kin hena en.
11 Jehowa, nicaje kin on etanhan,
Wawaȟtani micicajuju ye, he tanka nakaeś.
12 Wicaśta Jehowa kokipe cin tukte e he;
Canku hdaȟnige kte cin he onspekiye kta.
13 Iye nagi wowaśte en wanke kta;
Qa cinca kin makoce kin tawayapi kte.
14 Tona Jehowa kokipapi kin hena kici wohdakapi ece;
Unkan wicotakuye tawa kin sdonyewicakiye kta.
15 Miiśta ohinniyan Jehowa ekta;
Wohmunke etanhan misiha eyaku kta, heon.
16 Miye ekta ihduhomni qa onśimakida ye;
Miśnana waun qa makakija, heon etanhan.
17 Micante iyotanhan iyekiye cin yutankapi;
Makakije cin etanhan emayaku wo.
18 Iyomakiśica qa wamayazan kin wanyaka wo;
Qa wawaȟtani owasin micicajuju ye.
19 Tokamayanpi kin wanwicayaka wo; hena otapi;
Qa wośicedake wohitika on śicemadapi ece.
20 Minagi micipatan qa emayaku wo;
Imaśtece śni nunwe; wacinciya heon.
21 Woyuecetu qa wicoowotanna mapatanpi kta;
Acipe waun kin heon etanhan.
22 Wakantanka, wicokakije owasin etanhan
Israel ewicahdaku wo.

PSALM 26.

Dawid tawa.

1 Jehowa woyaco maqu wo:
Mitoecetu kin ohna mawani, heon:
Nakun Jehowa wacinyan waun;
Maȟicahe kte śni.
2 Jehowa mayukcan qa imayutan wo;
Mapakśin micante ko yuecedan ye.
3 Nitowaonśida miiśta itokam un;
Qa wowicake nitawa ohna mawani.
4 Wicaśta itonpiśni om imdotanke śni;
Qa wanakiȟmanpi kin en mde kte śni.
5 Śicaya econpi omniciye kin śice wadaka;
Qa waȟtanipi sa om imdotanke kte śni.
6 Wiyaonpepicaśni ohna nape wahdujaja;
Hecen Jehowa, owayuśna nitawa ohomni mde kta.
7 Wopida ho kin on eyanwapaha kta;

Qa nioȟan wakan owasin omdake kta.
8 Jehowa, yati ounyanpi kiŋ he waśte wadaka;
Qa nitowitan wokeya oyanke kin he nakun.
9 Waȟtanipi sa om minagi mnakiye śni wo;
Qa mitaniya, we wicaśta kin om.
10 Hena napepi ohna wicowicaśta śni;
Qa nape etapapi wiyopeyapi ojudan.
11 Tuka miye qe mitoecetu ohna mawani kta:
Opemakiton qa onśimakida wo.
12 Misiha makomdaya ohna han:
Mniciyapi kin en Jehowa mdawaśte kta.

PSALM 27.

Dawid tawa.

1 Jehowa iyoyanpa mitawa qa Wanikiya mitawa hee, tuwe kowakipe kta he;
Jehowa wiconi mitawa wowaśake kin hee, tuwe on kopewahda kta he.
2 Wicaśta śica miceȟpi yutapi kta e mikiyedan upi qehan,
Tokamayanpi qa śicemadapi kin hena eepi ȟicahanpi qa hinȟpayapi.
3 Wicota en ahimawanka eśta, micante kokipe kte śni;
Ozuye wan ahimanajin eśta, de wacinyan waun.
4 Taku wanji Jehowa wakida, he awakita ece kta;
Anpetu tona wani kin owasin Jehowa ti kin en waun kta;
Jehowa toiyokipi wanmdake kta,
Qa tipi wakan tawa kin ohna wawimunge kte.
5 Anpetu śice cin en tawokeya ohna namaȟbe kta;
Iye tawakeya onaȟbe kin en inaȟbe makiye kta;
Imnija wan akan wankan emahnake kte.
6 Unkan nakaha mapa kin toka mihdukśan hiyeya wiciwankam un kte;
Heon iye tawakeya ohna wowiyuśkin wośna kin wawakiyuśna kta;
Wadowan kta, han, Jehowa odowan wakahiyaye kte.
7 Jehowa anagoptan wo, miho on wahowamde;
Hecen onśimakida qa amayupta wo.
8 Miite akita po: Micante heniciya;
Jehowa, niite awakite kta ce.
9 Niite inamakiȟbe śni wo;
Canniniyan nitaokiye eȟpeye śni ye;
Omakiye cin he niye; amayuśtan śni wo;
Qa eȟpemaye śni, Wakantanka Wanikiya mitawa.
10 Tohan ate qa ina eȟpemayanpi kinhan,
Hehan Jehowa imacu kte.
11 Jehowa, nitacaŋku kin onspemakiya ye;
Qa ocanku owotanna ohna amayan wo,
Tona iwanmayakapi kin hena on.

PSALM 29.

12 Tokamayanpi tawacinpi kin en wicamaqu śni wo;
Wayaatanin itonpi śni kin itkom mahinajinpi,
Qa tona wośitkihda apoganpi kin.
13 Wiconi makoce kin en,
Jehowa towaśte opaȟta wacinwaye śni kinhan.
14 Jehowa wacinyan wo;
Waditaka wo, kinhan cante niyuwaśake kte:
Han, Jehowa wacinyan wo.

PSALM 28.

Dawid tawa.

1 Jehowa, niye hoyeciciye kta;
Imnija mitawa, miye on inina yanke śni wo;
Miye on noge nikpe cinhan,
Hehan wicaȟapi ekta yapi kin iyemacece kta.
2 Houciciya eca wocekiye mitawa ho kin naȟon wo;
Nitawakeya wakan ektakiya nape mdugata eca.
3 Wicaśta śica om ehpemaye śni wo;
Qa tona woaȟtani econpi kin om;
Hena wicikiyedan unpi kin om wookiye eyapi;
Tuka cantepi en woyuśica yukan.
4 Taku econpi kin iyecen wicaqu wo;
Qa śicaya oȟanyanpi kin iyececa;
Iye nape oȟanpi kin on niye wicaqu wo;
Taku econpi kin iyecen wicakicu wo.
5 Jehowa toȟan kin hena awacinpi kte śni,
Qa iye nape taku kage cin hena,
Heon wicakawanke kta, qa icaȟwicaye kte śni.
6 Jehowa yawaśtepi nunwe;
Wocekiye mitawa ho naȟon kin heon.
7 Jehowa mitowaśake qa wahacanka mitawa kin hee:
Micante wacinyan un, unkan omakiyapi:
Heon micante nina iyuśkin kta;
Qa odowan mitawa on mdatan kte.
8 Wowaśake tawapi kin Jehowa hee;
Qa wiconi conkaśke wan iye Sdakiye cin tawa.
9 Nitaoyate niwicakiya wo;
Qa taku nitawa kin hdawaśte wo:
Nakun wonwicaya wo,
Qa owihanke wanica hehanyan wicahduha ye.

PSALM 29.

Dawid tadowan.

1 Waśakapi cinca kin, Jehowa qu po;
Jehowa wowitan wowaśake ko qu po.
2 Iye caje towitan kin Jehowa kicu po;
Wokoyake wakan un Jehowa ohoda po.

PSALM 30.

3 Jehowa ho kin mini kin akan;
Wowitan Wakantanka wakinyan hotonkiya;
Jehowa mini tanka kin akan un.
4 Jehowa ho kin wowaśake en;
Jehowa ho kin wowitan en un.
5 Jehowa ho kin ȟanteśa boweȟwega;
Han, Jehowa Lebanon ȟanteśa kin kaweȟwega:
6 Qa ptejincadan wan iyecen psipsinwicaya;
Lebanon qa Sirion, tatanka cinca iyececa.
7 Jehowa ho kin peta ide kin yapta ece.
8 Jehowa ho contanka kin yahuhuze kta,
Qadeś contanka kin Jehowa yuhuhuze kta.
9 Jehowa ho kin tawiyedan hokśiksuye kiya;
Qa can kin kahna okihi kta:
Unkan iye ti kin ohna owasin, Wowitan, eyapi ece.
10 Jehowa mini tanka kin akan iyotanka;
Han, Jehowa Wicaśtayatapi iyotanka, owihanke wanica.
11 Jehowa iye taoyate wowaśake wicaqu kte:
Jehowa iye taoyate wookiye on wicayawaśte kta.

PSALM 30.

Odowan. Tipi yuwakanpi kin on dowanpi. Dawid tawa.

1 Jehowa, iyotan ciyawa kta, niye wankan emayahde;
Qa tokamayanpi miye on iyuśkinwicayaye śni heon.
2 Jehowa Wakantanka mitawa,
Hoyeciciya, unkan niye asnimayaya.
3 Jehowa, Hades etanhan minagi iyacu;
Woȟa ekta yapi kin etanhan nimayaya.
4 Wicaśta wacantkiye tawa, niye Jehowa kahiyaya po;
Qa iye towakan kiksuyapi kin on wopida eya po.
5 Tocanniye kin iśta kakpapi hehanyan;
Toiyokipi kin he wiconi:
Ȟtayetu eca wicaceya yuke kta,
Tuka hanȟanna dowanpi kta.
6 Unkan miye tanyan waun kin en,
Owihanke wanin mapahohopi kte śni ce, epa.
7 Jehowa, nitoiyokipi kin on paha mitawa wowaśake yakaga;
Niite nayakiȟbe, unkan mayuśinyaya.
8 Jehowa, niye hoyeciciye kta;
Qa Jehowa wocekiye ewakiye kta.
9 Mawe kin en wokamna yukan he,
Woȟa ekta kun mde cinhan:
Maka mdu kin niyatan kta he;
Nitowicake kin oyake kta he.
10 Jehowa, anagoptan qa onśimakida ye;
Jehowa, omakiye cin he niye nunwe.
11 Waśinwahda kin he wacipi miyecaga;
Heyakeśica mayakiduśdoke ca wowiyuśkin on ipiyag mayakiton.

PSALM 31.

12 Heon wowitan inidowan kta, qa inina un kte śni:
Jehowa Wakantanka mitawa, owihanke wanin wopida eciciye kta.

PSALM 31.

Dowan itancan kin on. Dawid tadowan.

1 Jehowa niye wacinciya:
Owihanke wanin imaśtece śni nunwe:
Nitoowotanna on emahdaku wo.
2 Anoȟmakiya ye; emayaku inaȟni wo:
Wowaśake imnija mitawa kin he niye nunwe;
Qa conkaśke tipi on nimayanpi kte.
3 Imnija mitawa qa conkaśke mitawa kin he niye;
Heon nicaje on napata mayaduze ça yus amayade kta.
4 On hmunkapi naȟmana emakionpapi kin etanhan mayadusdute kta;
Wowaśake mitawa kin he niye, heon etanhan.
5 Mitaniya ninape en owehnake kta;
Jehowa wowicake Wakantanka, niye opemayakiton.
6 Tona takuśni itonśni awacinpi kin hena śicewicawadaka;
Tuka Jehowa wacinwaya ece.
7 Nitowaonśida on piwada qa imduśkin kte:
Woiyokiśice mitawa niye wandaka;
Wokakije en minagi sdonyaye ciqon.
8 Nakun toka nape en onamayatake śni;
Makoce tanka en siha emayahde.
9 Jehowa, onśimada wo, makakija heon:
Woiyokiśica on iśta maśica amayan;
Minagi qa mitezi nakun.
10 Wani kin woiyokiśica on masote;
Qa waniyetu mitawa comnihdazipi on;
Wawaȟtani on waśake śni amayan;
Qa mahuhu kin hena śiȟtin.
11 Tokamayanpi owasin wowaȟteda śni mayanpi,
Nakun mikiyedan unpi kin hena iyotan;
Qa tona sdonmayanpi kin wokokipe mayanpi;
Tona tankan wanmayakapi kin hena namakipapi.
12 Taku ta iyecen cante on amiktonjapi;
Wakśica kamdecapi wan iyemaceca.
13 Wicota waaiapi kin nawaȟon;
Ihdukśan wokokipe, wiyamaonpapi kin icunhan,
Mitaniya icupi kta akitapi.
14 Tuka Jehowa, niye wacinciya;
Wakantanka mitawa kin he niye ce, epa.
15 Mitaanpetu ninape ohna un;
Tokamayanpi qa śicaya makuwapi napepi etanhan emahdaku wo.
16 Niite nitaokiye aiyeȟkiya ye;
Nitowaonśida on nimayan wo.

PSALM 32.

17 Jehowa, imaśtece śni nunwe, hoyeciciye cin heon :
Tona śicapi kin hena iśtecapi nunwe, Hades en inina unpi kte.
18 Woitonśni ihapi kin inina unpi nunwe ;
Hena waȟaniçidaya qa wawośtehdaya
Ikceya wicaśta owotanna aiapi.
19 Tona konicipapi nitowaśte wicayecihnake cin he tanka ȟinca ;
Wicaśta cinca itokam tona wacinniyanpi kin en he wicayakidutanin.
20 Hena nitohnake woinaȟbe kin en nawicayaȟbe kta,
Wicaśta mniciyapi kin etanhan ;
Wicaceji wakinicapi etanhan wokeya wan ohna wicayakpatan kta.
21 Otonwe suta wan ohna wowinihanyan cantemakiya,
Heon Jehowa yawaśtepi nunwe.
22 Tuka miś imanihan qehan,
Niiśta itokapatanhan makaśpapi ce, epa :
Hececa eśta cewakiya ho kin namayakiȟon,
Hoyeciciye çehan.
23 Wicaśta wacantkiye tawa kin owasin, Jehowa waśtedaka po :
Tona wicakapi kin hena Jehowa wicakpatan ;
Qa tuwe waȟanȟaniçidaya oȟanye cin he iyakiçuya kicicajuju ece.
24 Waśaka po, hecen cante niyuṭinzapi kte ;
Jehowa wacinyayapi kin owasin.

PSALM 32.

Wowahokonkiye odowan. Dawid tawa.

1 Tuwe taku śica econ kin kicicajujupi,
Qa waȟtani akaȟpapi kin he cante waśte :
2 Wicaśta kin he cante waśte,
Tuwe Jehowa woaȟtani kiciyawa śni,
Qa taniya en wohnayan wanice cin he.
3 Inina manke çehan mahuhu śeca aya,
Anpetu osan waśicahowamde çehan.
4 Anpetu hanyetu ko ninape amahdaskin yanka ;
Mawe kin mdoketu puze cin iyecen aya. Sela.
5 Wawaȟtani niye ociciyake kta ;
Qa taku śica ecamon kin anawakiȟbe śni :
Taku śica ecamon kin hena Jehowa owakiyake kta ce, epe :
Unkan wawaȟtani śice cin miyecicajuju. Sela.
6 He on tona wacantkiye cin owasin ceniciyapi kta,
Tohan iyeniyanpi kte cinhan :
Awicakehan mini ota apaśboka eśta,
He hiyohipi kte śni.
7 Woinaȟbe mitawa kin he niye ;
Wokakije etanhan emayahdaku kta ;
Woehdaku odowan on aohdutemayaye kta. Sela.
8 Wahokonciciye ça canku ohna de kte cin he onspeciciye kta ;

Miiśta opaciȟta wahokonciciye kta.
9 Ihnuhan śuktanka qa śonśonna wan iyenicecapi kinhan;
Hena takudan okaȟnigapi śni;
Iiyuwi qa ikan oiyokipi on i pawicaȟtapi;
Nikiyedan upi śni heon etanhan.
10 Tona śice cin wokakije ota yuhapi kte:
Tuka tuwe Jehowa wacinye cin he wowaonśida aohduteye kta.
11 Tona owotanna yaunpi, Jehowa on pidapi qa iyuśkin po;
Qa tona cante ecetu yaunpi owasin, wiyuśkinyan iyaśa po.

PSALM 33.

1 Wicaśta owotanna yaunpi, Jehowa on wiyuśkin po:
Yatanpi kin tona ecetupi iyokipipi ece.
2 Candowankiyapi on Jehowa wopida eciya po;
Candowankiyapi ikan wikcemna on idowan po.
3 Odowan teca wan kahiyaya miye;
Ho tanka on wayupiya yajo po.
4 Jehowa oie kin he ecetu;
Qa oȟan kin owasin wowicake.
5 Woowotanna qa wokonze waśtedaka;
Maka kin Jehowa towaonśida on ojudan.
6 Jehowa oie on maȟpiya kin kagapi;
Qa iye i taniya on hena obe kin owasin.
7 Miniwanca mini kin kawitaya, paha iyececa;
Ośbe kin mazopiye en ekihnaka.
8 Maka kin ocowasin Jehowa kokipapi kte;
Maka akan ounyanpi iyuȟpa itokam inihanpi nunwe.
9 Iye ia, unkan ecetu;
Iye kaken eya, unkan sutaya han.
10 Ikcewicaśta tawacinpi kin Jehowa ecetu śni ya;
Oyate token wakiconzapi kin he yujuju ece.
11 Jehowa tawokonze kin ohinniyan he kta;
Iye cante yuze cin wicoicage qa wicoicage hehanyan.
12 Oyate wan Jehowa Taku Wakan yuhapi kin he cante waś-
tepi;
Wicaśta iye tawawicaye kta wicahdaȟnige cin hena.
13 Jehowa maȟpiya eciyatanhan ahitonwan;
Adam cinca kin owasin wanwicayaka.
14 Tukten ounye cin hetanhan etonwan,
Maka akan ounyanpi owasin ekta:
15 Cantepi kin owasin wicakaga;
Wicoȟan tawapi owasin awacin un.
16 Wicaśtayatapi tuwedan ozuye tanka on niyanpi śni:
Wicaśta waśaka keś wowaśake tanka on ihduśke kte śni.
17 Niwicayapi kta on śuktanka kin wacinyepica śni;
Qa iye towaśake tanka on waeyaku kte śni.
18 Iho, Jehowa iśta kin tona kokipapi kin hena awicatonwan;
Tona iye towaonśida apepi kin hena.

19 Wiconte etanhan nagipi ewicahdaku kta;
Qa wicaakihan en niwicaye kta.
20 Unnagipi Jehowa wacinyanpi;
Ounkiyapi qa wahacanka unkitawapi kin he iye.
21 Iye on uncantepi iyuśkin kte;
Iye caje wakan wacinunyanpi heon.
22 Jehowa, nitowaonśida unkiyepi en un nunwe;
Unkanipepi kin heon etanhan.

PSALM 34.

Dawid tawa. Abimelek itokam togye ohanyan; unkan hdeśi hehan kihda, he ehan.

1 Anpetu owasin Jehowa mdawaśte kta;
Iye idowanpi kin ohinniyan mii ohna un kta.
2 Jehowa on minagi itan kta:
Tona onśihanpi nahonpi kta qa iyuśkinpi kta.
3 Jehowa mici yatanka miye;
Qa yuwitaya iye caje kin unyawankantupi kte.
4 Jehowa awakita, unkan amayupta;
Qa wakowakipe cin owasin etanhan emahdaku.
5 Ekta etonwanpi, unkan iyoyamyapi;
Qa ite naśapi śni nunwe.
6 Onśike cin de howaya, unkan Jehowa nahon,
Qa tokakije owasin etanhan ehdaku.
7 Tona kokipapi kin hena wicihdukśan,
Jehowa taohnihde kin iwanka,
Qa ewicayaku ece.
8 Uta miye, qa Jehowa waśte e wanyaka po:
Tuwe wacinye cinhan wicaśta kin he cante waśte.
9 Wacantkiya yaunpi tawaniyanpi, Jehowa kokipa po;
Tona kokipapi kin hena takudan icakijapi kte śni.
10 Mnaja cinca wicakiś unpi qa wotektehdapi;
Tuka Jehowa akitapi kin hena taku waśte takudan icakijapi kte śni.
11 Iho po, micinca, anamagoptan po;
Jehowa tokokipe kin onspeciciyapi kta.
12 Wicaśta wiconi cin, qa taku waśte
Wanyake kta e anpetu waśtedake cin he tuwe he.
13 Taku śica etanhan niceji ehdaku wo;
Qa niiha wohnayan eyapi kte śni.
14 Taku śica ehpeya wo, qa taku waśte e econ wo:
Wookiye akite ca kuwa aya wo.
15 Jehowa iśta wicaśta owotanna awicatonwan;
Qa howayapi eca anohwicakiya ece.
16 Tona taku śica econpi Jehowa ite kin itkowicakim un;
Maka kin etanhan wicakiksuyapi kin icu kte.
17 Hoyeyapi, unkan Jehowa nahon,
Qa tokakijepi iyuhpa etanhan ewicahdaku.

18 Jehowa cante kicaksapi kin wicikiyedan un;
Qa tona taniya onśike cin hena niwicaya ece.
19 Wicaśta owotanna tokakije kin ota;
Tuka owasin etanhan Jehowa eyaku kta.
20 Huhu tawa owasin awankiciyaka;
Hecen wanjidan kaeś kawegapi śni.
21 Wośice tona śice cin hena wicakte kta;
Qa wicaśta owotanna śice wicadakapi kin hena yacopi kta.
22 Jehowa taokiye nagipi kin opewicakiton;
Qa tona iye wacinyanpi kin tuwedan yacopi kte śni.

PSALM 35.

Dawid tawa.

1 Jehowa, tona makigepi kin hena wicakige wo;
Tona makizapi kin hena wicakiza wo.
2 Mazamakuakahpe wahacanka ko ikikcu,
Qa omakiya inajin wo.
3 Nakun wahukeza ehdaku,
Qa tona śicaya makuwapi wicakagi wo;
Wiconi nitawa kin he miye ce, minagi eciya wo.
4 Minagi odepi kin hena inihanpi qa iśtecapi nunwe;
Tehiya amawacinpi kin hena hekta hdicuwicayapi qa iśtenwicayapi nunwe.
5 Aguyapi ha tate itokam hena iyececapi nunwe;
Qa Jehowa taohnihde hena wicakaśtake kte.
6 Tacankupi kin otpaza qa śduśduta nunwe;
Qa Jehowa taohnihde kin kuwa awicaye kte.
7 Taku on etanhan śni wohmunke wan miye on nahmana eonpapi;
Taku on etanhan śni minagi on woha wan qapi.
8 Sdonye śni kinhan woihangye kin en u nunwe;
Qa wohmunke nahbe cin he iye icihmunka nunwe;
Woihangye kin hee en ohinhpaya nunwe.
9 Hehan minagi Jehowa on iyuśkin kta;
Wiconi tawa kin idowan kta.
10 Mahuhu owasin heyapi kta;
Jehowa, tuwe iyeniceca he;
Tuwe isanpa waśaka etanhan onśíke cin eyahdaku;
Han, onśike ca wahpanica kin, tuwe wamakinon kin etanhan.
11 Itonśniyan woyakapi kin hinajinpi;
Taku sdonwaye śni kin hena on imawangapi.
12 Taku waśte on taku śica maqupi;
On minagi kakiśyapi kta.
13 Tuka miye qe, wayazankapi qehan, wakihdaka komdaka;
Akihanmiciya on minagi kakiśwaye:
Unkan wocekiye mitawa mamaku en hdihan.
14 Mitakoda se, misunka hee, he iyecen mawani;
Tuwe hunku akiceye cin iyecen waśihda pamahdedan waun.

PSALM 36.

15 Tuka nakaha nawaśduta, hehan iyuśkinpi qa witaya mniciyapi;
Waaie sa kin hena miye en mniciyapi, unkan sdonwaye śni:
Wayaȟdeȟdecapi qa inina unpi śni.
16 Wota ia śicapi kin hena om;
Hi amahdakinskinzapi.
17 Itancan, tohanyan opaȟta nanke kta he:
Woihangye tawapi etanhan minagi hdohdi wo;
Waśtewakidake cin, mnaja kin etanhan.
18 Omniciye tanka kin en wopida eciciye kta;
Oyate waśaka om ciyatan kta.
19 Tokamayanpi itonpiśni kin hena miye on iyuśkinpi śni nunwe:
Tona taku on etanhan śni śicemadapi kin hena iśta kakpanpi.
20 Hena wookiye iapi kte śni;
Tuka tona makoce kin en, inina unpi kin
Hena wohnayan wicoie wicakicagapi kta.
21 Han, hena nina i makapapi:
Qa heyapi; Hoho, hoho,
Iśta on wanunyakapi ce.
22 Jehowa niye wandaka, inina yanke śni wo;
Itancan, mitehanyan un śni wo.
23 Ihduȟica ye, qa mayacopi kte cin on kikta wo;
Makiyuśepi kin on,
Wakantanka mitawa, qa Itancan mitawa.
24 Jehowa Wakantanka mitawa,
Nitoowotanna eciyatanhan mayukcan wo;
Qa hena miye on iyuśkinpi śni nunwe.
25 Cante mahen, Hoho, hecen uncinpi ce, eyapi śni nunwe;
Naunkipcapi ce, eyapi śni nunwe.
26 Tona makakija on iyuśkinpi kin hena iśtecapi,
Qa witaya ite naśapi nunwe;
Tona miye on ihdatankapi kin hena wowaȟteda śni,
Qa wowiśtece koyakapi nunwe.
27 Tona mitoowotanna cinpi kin hena iyaśapi,
Qa wiyuśkinpi nunwe;
Han, ohinniyan heyapi kte; Jehowa tanka ce,
Iye taokiye wookiye kicicin kin hee.
28 Unkan miceji nitoowotanna cajeyate kta;
Niyatanpi kin anpetu osan.

PSALM 36.

Dowan itancan kin on. Jehowa taokiye wan kaga. Dawid tawa.

1 Micante mahen, wicośice wicaśta śica heciya;
Iye iśta itokam Taku Wakan kokipapi wanica ce.
2 Iye iśta kin en ihdawaśte;
Tuka waȟtani kin iyeyapi qa śicedapi kta.
3 Iye i oie kin hena woitonśni qa wohnayan;
Wacinksamya waśteya econ kta he ayuśtan.
4 Towinja akan woitonśni awacin un kta;

PSALM 37.

Canku waśte śni wan ohna iyahe kta;
Taku śica ayuśtan kte śni.
Jehowa, nitowaonśida kin he maȟpiya ekta un;
Nitowicake maȟpiya śapa iyahde.
Nitoowotanna kin he Iyotan Waśaka ta ȟe kin iyececa:
Wokonze nitawa kin he wośbe tanka:
Jehowa, wicaśta woteca ko ni wicayaya.
Wakantanka, nitowaonśida kin he waśte ȟinca;
Heon Adam cinca niȟupahu ohanzi kin en wacinyanpi kta.
Yati wasna kin on imnanpi kte;
Qa wowaśte nitawa wakpa kin etanhan yatke wicayaye kta.
Wiconi miniȟdoka wan nici wanke:
Iyoyanpa nitawa en iyoyanpa wanunyakapi kta.
Tona sdonniyanpi kin hena nitowaonśida iyohi wicakiya wo:
Qa nitoowotanna, tona cante ecepidan kin.
Waȟaniçidapi siha kin anamatan śni nunwe;
Qa oȟan śica nape kin napemaye śni nunwe.
Hen wicoȟan śica econpi kin hinȟpayapi;
Hena makata eȟpeyapi, qa najin okihipi kte śni.

PSALM 37.

Dawid tawa.

Wicoȟan śica econpi kin hena on iyokiśiniçiye śni wo;
Qa woaȟtani econpi kin on winawizi śni wo.
Hena ecadan kaśdapi kta, peji iyececa;
Qa wato iyecen śnijapi kta.
Jehowa wacinyan wo, qa taku waśte econ wo:
Makoce kin en ounye ca wowicake akita wo:
Nakun Jehowa en iyokipiiçiya wo;
Kinhan taku iceyakiye cin hena niçu kta.
Nitacanku kin Jehowa yuhekiya wo;
Nakun wacinyan wo; kinhan ecetuye kta:
Qa nitoowotanna iyoyanpa iyecen yutanin kta;
Qa wokonze nitawa kin wiyotanhan iyececa.
Jehowa en inina un, qa wacintankaya ape wo;
Tuwe canku ohna wapiya un kin he on iyokiśiniçiye śni wo;
Tuwe wicotawacin śica hduecetu kin on.
Wocanniye ayuśtan qa wośihda eȟpeya wo;
Taku śica ecanon kta e iyokiśiniçiye śni wo.
Tona taku śica econpi kin hena ihangwicayapi kta;
Tuka Jehowa wacinyanpi kin hena mȧkoce kin yuhapi kta.
Ehake cistiyedan hehan wicaśta śica en un kte śni;
Han, tohe kin opaȟta yaun kta, tuka en un śni.
Tuka tona onśiiçidapi kin hena makoce kin tawayapi kta;
Qa wookiye ota on iyuśkiniçiyapi kta.
Wicaśta śica wicaśta owotanna iyape un;
Qa hi ahdakinskinza ece.
Itancan kin iȟaȟa kta;

Taanpetu u kta wanyake cin heon.
14 Wicaśta śicapi mazasagye ehdakupi;
Qa tinazipepi nakiwinjapi;
Onśika qa waȟpanica kin makata eȟpewicayapi kta;
Qa tona oȟan owotanna kin wicaktepi kta.
15 Mazasagye tawapi kin on iye cante caiçipapi kta;
Qa tinazipepi kin kawegapi kta.
16 Taku cistinna wicaśta owotanna tawa kin he waśte;
Wicaśta śica ota wowijice yuhapi kin isanpa.
17 Wicaśta śica isto kawegapi kta:
Tuka Jehowa wicaśta owotanna najin wicakiya ece.
18 Wicaśta ecetu taanpetu kin hena Jehowa sdonya:
Qa taku yuhapi kin he owihanke wanice kta.
19 Anpetu śica en iśtecapi kte śni;
Qa wicaakiȟan anpetu kin en imnahan wotapi kta.
20 Tuka wicaśta śice cin hena atakunipi kte śni;
Qa Jehowa tokayapi kin;
Taȟinca cinca śin kin iyecen ȟuȟnagapi;
Śota en taninpi śni.
21 Wicaśta śica wodota keś wicakicu kte śni:
Tuka wicaśta owotanna wacantkiye ça wawicaqu ece.
22 Tona wicayawaśte kin hena makoce kin tawapi kta:
Qa tona wicayaśice cin hena ihangyapi kta.
23 Jehowa eciyatanhan wicaśta caehde kin yuecetupi;
Qa tacanku kin on iyuśkin kte.
24 Hinȟpaye kta, tuka makata eȟpeyapi kte śni;
Jehowa nape yuze cin heon etanhan.
25 Homakśidan waun, qa wanna wimacaȟinca;
Tuka wicaśta owotanna kin eȟpeyapi,
Qa cinca woda unpi wanmdake śni.
26 Anpetu osan waonśida qa owicaqu ece:
Unkan cinca kin hena woyawaśte.
27 Taku śica ayuśtan qa taku waśte e econ wo;
Qa owihanke wanin ounyan wo.
28 Jehowa wokonze waśtedaka ece;
Qa wicaśta wacantkiye tawa kin hena eȟpewicaye kte śni;
Hena ohinniyan wicakpatanpi:
Tuka wicaśta śica cinca kin hena ihangwicayapi.
29 Wicaśta owotanna makoce kin tawayapi kta;
Qa owihanke wanin en ounyanpi kte.
30 Wicaśta owotanna i kin woksape ie kta;
Qa ceji wokonze iwohdake kte.
31 Iye ta Wakantanka tawoahope kin cante mahen un;
Caehde tawa kin kaktihanhan kte śni.
32 Wicaśta śica wicaśta owotanna iwanyaka;
Qa kte kta akita ece.
33 Tuka nape en Jehowa eȟpeye kte śni;
Qa aiapi kinhan yaco kte śni.
34 Jehowa ape un wo, qa tacanku patan wo;

PSALM 38.

Unkan makoce tawayaye kta e yuwankan inicu kta;
Wicaśta śica ihangyapi kinhan wandake kta.
35 Wicaśta śica wohitika wan wanmdaka;
Qa ihdutanka, can teca icage cin iyececa:
36 Tuka tanin śni iyaya, unkan inyun en un śni;
Han owade, tuka iyeyapi śni.
37 Wicaśta ecetu kin he iyukcan, qa owotanna kin wanyaka wo;
Wicaśta kin he owihanke kin wookiye.
38 Tuka wawakipajinpi kin witaya ihangyapi kte;
Waȟtanipi sa owihanke kin he baśpa iyeyapi.
39 Tuka wicaśta owotanna niwicayapi kin he Jehowa etanhan:
Wokakije anpetu kin en wowaśake tawapi kin hee.
40 Unkan Jehowa owicakiye ca ewicahdaku:
Wicaśta śica etanhan ewicayaku qa niwicaye kta;
Iye wacinyanpi, heon etanhan.

PSALM 38.

Dawid tadowan. Wokiksuye on.

1 Jehowa, wocanniye nitawa en iyopemaye śni wo;
Qa śinyahda ȟinca en makapsinpsinte śni wo.
2 Nitunwanhinkpe kin bomaȟdokapi;
Qa ninape sutaya amapaskica.
3 Nitocanniye on micehpi zaniyan un śni;
Wawaȟtani on mahuhu en woozi wanica.
4 Wawaȟtani kin hena pa iwankam imayaya;
Waqin tke ȟinca iyecen on mduśaka ece.
5 Amapapi kin tonyan qa śicamna;
Wimatkotkoke cin heon etanhan.
6 Mahnaśkinyan, nina patuś nawajin;
Anpetu osan waśihda waun.
7 Wowayazan śica wan on pakśin omajudan;
Qa micehpi tuktedan zani śni.
8 Wamaśake śni qa nina makaśuśujapi;
Cante mayazan heon waśicahowamda ece.
9 Itancan, token cantowakpani owasin nitokam un;
Qa waśicahowamde cin he nanicihmanpi śni.
10 Cante maȟniyanyan, waśake śni amayan;
Nakun miiśta iyoyanpa kin hee kaeś iyemacetu śni.
11 Tona waśtemadapi qa mitakuye wamayazan kin en najinpi kte śni;
Qa mikiyedan unpi qon itehanyan inajinpi.
12 Unkan minagi akitapi kin hena mahmunkapi;
Qa tona śicaya waun kta cinpi kin hena taku śica eyapi;
Qa anpetu osan wohnayan awacinpi kta.
13 Tuka miye, noge tpa iyececa, nawaȟon kte śni;
Qa ia okitpani i hdukawa kte śni kin iyemaceca.
14 Hecen wicaśta wanaȟon śni kin iyecen waun;
Qa tuwe i ohna iyopeyapi wanice cin.

15 Jehowa niye acipe waun kin heon,
Niye waadupte kte, Itancan Wakantanka mitawa.
16 Unkan hepa; Okinni miye on iyuśkinpi kta;
Siha nawaśduta eca miye on ihdatanpi ece.
17 Miye humaśte waun kin heon;
Qa iyomakiśice cin ohinniyan mitokam un.
18 Mioȟan śice cin owahdake kta;
Qa wawaȟtani kin on iyokiśinmiciye kta.
19 Tuka tokamayanpi ni unpi kin hena waśakapi;
Qa tona taku on etanhan śni śicemadapi kin hena ota aya.
20 Tona taku waśte on taku śica econpi kin hena,
Taku waśte awakite cin on makiyuśepi kta.
21 Jehowa, amayuśtan śni wo:
Wakantanka mitawa, mitehanyan un śni ye.
22 Omakiya inaȟni wo;
Itancan, Wanikiya mitawa.

PSALM 39.

Jeduthun ḋowan itancan kin on. Dawid tadowan.

1 Mioȟan iwanwahdake kta, epa;
Hecen miceji on wawaȟtani kte śni:
Ionatake wan mii on mduhe kta;
Wicaśta śica mitokam unpi icunhan.
2 Ia okitpani iyecen inina manka;
Taku waśte ee kaeś ie śni waun;
Qa mitoiyokiśica yuśośapi.
3 Cante mahen makate ȟinca;
Waawacin waun icunhan peta itkon:
Hehan miceji on iwaa:
4 Jehowa, omawihanke kin sdonye makiya wo;
Qa mitaanpetu kin tohanyan kta hecinhan;
Tohan en waun kte śni sdonwakiye kte.
5 Wan, mitaanpetu kin nape hdakinyan yakaga;
Qa nitokam wani kin he takuśni iyececa:
Awicakehan wicaśta otoiyohi, sutaya najin eśta, ocowasin takuśni. Sela.
6 Awicakehan wicaśta kin ohanzi wan en omani;
Awicakehan takuśni on nihinciyapi ece:
Waeju ece, tuka tuwe hena yuhe kta sdonye śni.
7 Unkan nakaha, Itancan, taku e ape waun he;
Niye ȟinca wacinciya ece.
8 Wawaȟtani owasin etanhan emayaku wo;
Wicaśta witkotkoka wowiȟaȟamayanpi kta makage śni wo.
9 Inina waun, i wahdukawa kte śni;
Niye hecanon kin heon etanhan.
10 Amayape cin he imicicu wo;
Ninape makaśtake cin on atakuni śni amayan.
11 Iyopeyapi on wicaśta waȟtani kin on iyopeyaya;

PSALM 40.

Qa wayapote sa iyecen taku iyokipi kin dutakuni śni:
Awicakehan wicaśta otoiyohi takuśni. Sela.
12 Jehowa, wocekiye mitawa naȟon wo;
Qa houwaye cin anoȟkiya ye:
Iśtamnihanpe amau kin on inina yanke śni wo;
Niye kici wicaśta matokeca,
Unhdaka waun, atewicawaye cin owasin iyececa.
13 Makpatan wo, hecen waśagmiciye kta,
Imdamde śni qa en waun śni itokam.

PSALM 40.

Dowan itancan kin on. Dawid tadowan.

1 Apepi on Jehowa ape waun;
Unkan anoȟmakiye ca hoyewaye cin namakiȟon.
2 Nakun wicotakuniśni woȟa wan etanhan hiyu makiya, upśija ȟinca etanhan;
Qa misiha imnija wan ahan makiye; mioye miciyusuta.
3 Qa odowan teca wan mii kin en ohnaka;
Wakantanka unkitawapi yatanpi kin:
Wicota wanyakapi qa kokipapi kta;
Qa Jehowa wacinyanpi kte.
4 Wicaśta wan cante waśte ȟinca,
Jehowa wowinape yuhe cin hee;
Qa tona waȟanȟaniciḍapi kin,
Woitonśni opapi kin hena koya ekta etonwe śni.
5 Jehowa mita Wakantanka taku ota ecanon;
Nioȟan wakan qa unkiyepi on nitawacin kin,
Hena owecinhan niciyawapi kte śni;
Cajemdate ca omdake kta eśta, hena yawapica śni.
6 Wośnapi qa wawicaqupi kin hena iyonicipi śni;
Noge mayakiduȟdoka:
Waȟuȟnaȟyapi qa woaȟtani on wośnapi kin yada śni.
7 Hehan hepa; Wanyaka wo, wau ce;
Wowapi yuhmihmapi kin en hecen omiciwapi:
8 Wakantanka mitawa nitawacin ecen ecamon kta iyomakipi;
Qa nitoope kin micante mahen un.
9 Omniciye tanka kin en woowotanna eyanwapaha:
Wanyaka wo, miiha wakpatan kte śni;
Jehowa niye sdonyaya.
10 Nitoowotanna micante mahen nawaȟbe śni;
Wacinniyepica qa waniyakiya omdaka;
Nitowaonśida qa nitowicake omniciye tanka kin etanhan nawaȟbe śni.
11 Jehowa niye,
Nitowaonśida temiyeciȟda kte śni;
Nitocantekiye qa nitowicake ohinniyan mapatan kte.
12 Taku śica yawapica śni aohdutemayanpi;
Wawaȟtani kin hena emihdegapi,

Qa hecen wawanyaka owakihi śni;
Hena mapa hin isanpa ota;
Qa on cante mawanica.
13 Jehowa, emahdaku iyonicipi nunwe;
Jehowa, omakiya inaĥni ye.
14 Tona minagi ihangya akitapi kin
Hena witaya cante toketu taninśni qa iśtecapi kte;
Tona śicaya waun kta cinpi kin
Hena hekta hdicupi qa iśtecapi kte.
15 Tona, Hanhan, hanhan, emakiyapi kin
Hena wowiśtece on atakunipi kte śni.
16 Tona anicitapi kin hena owasin cante waśtepi qa iniciyuśkinpi kte;
Tona wiconi nitawa waśtedapi kin hena, Jehowa yatankapi nunwe, eyapi kte.
17 Tuka miye onmaśike ca mawaĥpanica;
Itancan kin amawacin un kta:
Tuwe omakiye ca emahdaku kin he niye;
Wakantanka mitawa yutehan śni ye.

PSALM 41.

Dowan itancan kin on. Dawid tadowan.

1 Tuwe wicaśta onśika en ewacin kin he cante waśte;
Anpetu śice cin en Jehowa ehdaku kte.
2 Jehowa awanhdake ca nikiye kta;
Maka akan tanyan un kte;
Qa tokayapi tawacin kin en wicayaqu kte śni.
3 Wowayazan ohe akan Jehowa yuwaśake kta;
Wayazanka icunhan towinja ocowasin piyaya.
4 Miye hepe; Jehowa onśimakida wo;
Minagi asniyan wo; wacicihtani kin heon.
5 Tokamayanpi kin hena taku śica emakiyapi kta;
Tohan te kta qa caje atakuni kte śni he.
6 Qa wanmayag hi kinhan woitonśni oyaka ece kta;
Cante mahen woaĥtani mnakiya;
Tokiya ye kte ca oyake kta.
7 Tona śicemadapi owasin witaya amajijipi kta;
Hena śicaya cante makiyuzapi kta.
8 Taku śice hinca wan aokaśtanpi ce:
Qa tuwe makata wanke cin he ake kinajin kte śni.
9 Han, wicaśta kici wowakiye, wacinwakiye ciqon,
Aguyapi mitawa yute cin he siyete on namaĥtaka.
10 Tuka, Jehowa niye, onśimada qa najinmakiya wo;
Hecen wicawecicajuju kta.
11 Detanhan waśtemayadaka sdonwakiya;
Tokamaye cin maktedan śni kin heon.
12 Unkan miye, mitoecetu kin en mayadusuta;
Qa ohinniyan niite itokam najin mayakiya.

PSALM 43.

13 Jehowa, Israel ta Wakantanka, yawaśtepi nunwe;
Otokahe wanica ca owihanke wanica.
Amen qa amen.

PSALM 42.

Dowan itancan kin. Qora cinca wahokonwicakiyapi.

1 Tatokadan mini wakpadan cantokpani,
He iyecen, Wakantanka, minagi cantonikpani ece.
2 Wakantanka on minagi ipuza, Wakantanka ni un kin;
Tohan wau qa Wakantanka ite kin en mihdutanin kta he.
3 Iśtamnihanpe amau kin hena woyute waye, anpetu hanyetu koya;
Nita Wakantanka tukten un he, ohinniyan emakiyapi heon.
4 Dena weksuye ca minagi amihdapson kta;
Wicota om imdamde cinhan;
Hena om Wakantanka ti kin ekta wai;
Wowiyuśkin qa woyatan ho kin yuha;
Wicota anpetu wakan opapi kin hena om.
5 Minagi, tokeca pamahdedan yaun,
Qa tokeca miye mahen iyonicišica he;
Wakantanka wacinyan wo, ake mdatan kte,
Miite omakiye ca mita Wakantanka kin hee.
6 Mahentanhan minagi iyokišica un;
Heon ciksuye kta, Jordan makoce kin etanhan,
Qa Hermon he, paha cistinna kin hetanhan.
7 Mini tanka nitawa ho kin on, mini śma kin mini śma kipan;
Taja nitawa qa mini ihaha nitawa owasin miwankam iyaya.
8 Anpetu icunhan Jehowa towaonśida kin ekihde kta;
Qa hanyetu eca iye tadowan kin mici un;
Wakantanka nimaye cin he cewakiye kte.
9 Wakantanka imnija mitawa hewakiye kta;
Tokeca amiyektonja he;
Tokeca waśihda imdamda he,
Toka śicaya makuwapi kin on.
10 Tokamayanpi kin iyopemayanpi, mahuhu kaśuśujapi kin iyececa;
Anpetu otoiyohi, Nita Wakantanka toki un he, emakiyapi kinhan.
11 Minagi, tokeca pamahdedan yaun,
Qa tokeca miye mahen iyonicišica he;
Wakantanka wacinyan wo, ake mdatan kta,
Miite omakiye ca Wakantanka mitawa kin hee.

PSALM 43.

1 Wakantanka mayaco qa imakiya wo;
Oyate wacantkiye śni kin on;
Wohnayan wicaśta qa wahtani sa etanhan emayahdaku kte.
2 Wakantanka conkaśke mitawa kin he niye;

Tokeca ehpemayaya he;
Tokeca waśihda imdamde kta he,
Toka śicaya makuwapi kin on.
3 Iyoyanpa nitawa qa wowicake nitawa u kiya wo;
Hena yus amaye kte;
Paha wakan nitawa kin en hi makiye kte;
Qa nakun wokeya nitawa ekta.
4 Hehan Wakantanka owayuśna tawa ekta wau kte;
Taku Wakan mitowiyuśkin tanka ekta.
Unkan candowankiyapi on icidowan kta,
Wakantanka, Wakantanka mitawa.
5 Minagi, tokeca pamahdedan yaun,
Qa tokeca miye mahen iyonicišica he:
Wakantanka wacinyan wo, ake mdatan kta;
Miite omakiye ça Wakantanka mitawa kin hee.

PSALM 44.

Dowan itancan kin on. Qora cinca wahokonwicakiyapi.

1 Wakantanka, noge on naunhonpi,
Atewicunyanpi unkokiyakapi,
Iye taanpetu kin en wicohan ecanon qon,
Wanakaja anpetu kin en.
2 Niye ninape on Ikcewicaśta hamwicayaya,
Qa iyepi en owicayakiju;
Oyatepi kin ihangwicayaya,
Qa iye icahwicayakiya.
3 Mazasagye tawapi on makoce kin icupi śni;
Qa iye isto kin he on eiçihdakupi śni;
Tuka ninape etapa, qa niisto, qa niite iyoyanpa kin;
Niye cantowicayahnake cin heon.
4 Wakantanka, Wicaśtayatapi mitawa kin he niye;
Jakob woehdaku kiconza wo.
5 Niye on tokaunyanpi kin paha iyewicunyanpi kta;
Nicaje on tona itkounkipapi kin nawicunpanpi kta.
6 Mitinazipe wacinwakiye kte śni;
Qa mazasagye mitawa nimaye kte śni.
7 Tuka niye tokaunyanpi kin etanhan eunyahdakupi;
Qa tona śiceundapi kin iśtenwicayaya.
8 Anpetu osan Wakantanka unkidowanpi;
Qa nicaje ohinniyan unyatanpi kta. Sela.
9 Hececa eśta, ehpeunyayapi qa wowiśtece unyakagapi;
Qa ozuye unkitawapi kin om de kte śni.
10 Toka kin itokapatanhan hdicuunyayapi kta:
Qa tona śiceundapi kin hena wakte hdapi.
11 Tahinca wanunyanpi yutapi kte cin iyececa unyakagapi kta:
Qa Ikcewicaśta ehna enanakiya iyeunyayapi.
12 Nitaoyate inyunwin codan wiyopeyakiye kta:
Qa iyopeyapi on takudan yakamna śni.

PSALM 45.

13 Unkikiyepidan unpi kin en wowiśtece unyakagapi kta;
Unkihdukśan unpi kin en wowihaȟaunyanpi qa poptanptanunkiyapi.
14 Ikcewicaśta ekta oweśtepi unyakagapi kta;
Oyatepi en pomnamnaunkiyapi kte.
15 Anpetu osan iśtenmayanpi kin mitokam un;
Qa miite iśtece cin he amahdaȟpa:
16 Tuwe wawiyopeye ca wayaśica ho kin on;
Toka ite qa waihangye cin on etanhan.
17 Dena owasin unkakipapi, tuka unkaniktonjapi śni;
Qa wicotakuye nitawa unhnayanpi śni.
18 Uncantepi heḳta hdicu śni;
Qa unkoyepi nitacanku icunonpa ye śni.
19 Unkteȟi owanka kin en unyakaweȟwegapi;
Qa wiconte on unkayakaȟpapi.
20 Wakantanka unkitawapi caje unkakiktonjapi,
Qa taku wakan tokeca ekta nape unhdugatapi kinhan;
21 Wakantanka he ode kte śni he:
Wicacante woinaȟbe kin hena iye sdonya nakaeś.
22 Niye on anpetu osan unktepi unyakonpi;
Taȟinca wanunyanpi wicaktepi kte cin iyecen unyawapi.
23 Itancan, ihduȟica wo, tokeca niśtinma he;
Kikta wo, heceȟin eȟpeunyanpi śni po.
24 Tokeca niite nayakiȟbe kta he;
Iyounkiśicapi qa śicaya unkuwapi kin ayektonje kta he.
25 Unnagipi watuśekśeca ekta patuś yanka;
Untancanpi maka kin ahdaskin wanka.
26 Ounyakiyapi kta on inajin wo;
Qa nitowaonśida on opeunkiton po.

PSALM 45.

Mnaȟcaȟca on dowan itancan kin. Qora cinca wahokonwicakiyapi. Wowaśte odowan.

1 Micante wicoie waśte on ipiga;
Mioȟan wicaśtayatapi kin owakimdake;
Wowapi icage wowapi kaga wayupika tawa miceji kin hee.
2 Adam cinca ehna niye iyotan owanyag niwaśte;
Niiha en wowaśte okaśtanpi;
Heon Wakantanka ohinniyan niyawaśte.
3 Iyotan Waśaka, mazasagye nitawa ceca en iyahdaśka wo;
Nitowitan qa nitoiyokipi ahna:
4 Qa nitowitan hduha śuktanka akan iyoopta ya wo;
Wowicake qa woowotanna onśike cin hena on;
Unkan nape nietapa taku wowinihan onspeniciye kta.
5 Wanhinkpe nitawa pepe ȟinca;
Nitokam oyatepi hinȟpayapi kta;
Tona Wicaśtayatapi tokayapi cantepi kin en.
6 Wakantanka, oiyotanke nitawa ohinniyan qa owihanke wanica;

Nitokiconze sagye kin he woowotanna sagye.
7 Woowotanna waśteyadaka, qa woahtani śiceyadaka;
Heon Wakantanka, nita Wakantanka kin,
Wowiyuśkin wihdi on sdaniciya,
Kodawicayaye cin isanpa.
8 Nitawokoyake owasin canśin, qa canhaśa, qa pejihuta waśtemna;
Huhu tipi waśte kin etanhan wiyuśkinniyanpi.
9 Wicaśtayatapi cunwintkupi kin winoñinca waśteśte nitawa om unpi;
Wicaśtayatapi tawicu kin nietapa ekta najin,
Mazaskazi Ophir etanhan en.
10 Cunś, anagoptan qa wanyaka qa on anoñkiya wo;
Qa nitaoyate niyate ti ko akiktonja wo:
11 Unkan wicaśtayatapi kin nitowaśte waśtedake kte:
He itancan nitawa, hecen itokam patuja wo.
12 Turos cunwintku taku ituñanpi wan on niite akite kta;
Oyate kin en wijicapi kin hena.
13 Ti mahen wicaśtayatapi cunwintku kin ocowasin wowitan;
Tawokoyake kin mazaskazi kazontapi.
14 Śina ipatapi in wicaśtayatapi kin en ahipi kta;
Wikośkapi takodawicaye ihakam unpi kin hena niye en awicahipi kta.
15 Wowiyuśkin qa wopida yuha en awicahipi kta;
Wicaśtayatapi ti kin timahen hipi kte.
16 Niyatepi eekiya nicinkśipi yuke kta;
Hena maka kin owancaya wicaśta itancan ewicayahde kte.
17 Wicoicage qa wicoicage owasin en nicaje kiksuyewicawaye kta:
Heon oyatepi kin niyatanpi kta, owihanke wanica.

PSALM 46.

Qora cinca on; dowan itancan kin. Wikośka dowanpi.

1 Wowinape qa wowaśake unkitawapi kin Wakantanka hee;
Awicakehan wokakije en waokiye iyeyapi ece.
2 Heon etanhan kopeunhdapi kte śni, maka kin yutokecapi,
Qa he kin miniwanca cante en ayapi eśta.
3 Mini kin hotanin qa śkanśkan kte;
Taś tanka on he kin yuhuhuzapi kte. Sela.
4 Wakpa wan—adetka kin Wakantanka totonwe kin iyuśkinye kta;
Tipi wakan kin—Iyotan Wankan un ounye cin he.
5 Wakantanka cokaya un, heon pahohopi kte śni;
Anpao hinanpa hehan Wakantanka okiye kta.
6 Ikcewicaśta oqoyapi, wicokiconze kin śkanśkanpi;
Iye ho hdutanin, maka kin skan kta.
7 Jehowa Sabaoth unkicipi un;
Jakob ta Wakantanka wowinape unyanpi. Sela.

PSALM 48.

8 U miye, Jehowa toȟan kin wanyaka po;
Makoce kin en woihangye kaga ece.
9 Maka ihanke hehanyan ozuye ayuśtan kiya;
Itazipa kin kawege kta, qa wahukeza kakse kta;
Canpahmihma kin peta on huȟnaȟye kta.
10 Ayuśtan po, qa Wakantanka kin he miye e sdonya po,
Ikcewicaśta ehna mayatanpi kte, maka akan mayatankapi kte.
11 Jehowa Sabaoth unkicipi un:
Jakob ta Wakantanka wowinape unyanpi. Sela.

PSALM 47.

Dowan itancan kin on. Odowan; Qora cinca tawapi.

1 Oyate owasin, nape hdaskapa miye;
Wowiyuśkin ho kin on Wakantanka iyaśa po.
2 Jehowa Tehan Wankan kin he wowinihan;
Wicaśtayatapi tanka, maka kin owancaya.
3 Unkihukun wicaśta kin ewicahnake kta;
Qa oyatepi unsihapi ihukuya.
4 Makoce wan unkicicaȟnigapi kte;
Jakob waśtedake ciqon toiyokipi kin hee. Sela.
5 Iyaśapi yuha Wakantanka wankantkiya ikiyopta;
Jehowa mazayahotonpi ho kin hduha.
6 Dowan po, Wakantanka idowan po;
Dowan po, Wicaśtayatapi unkitawapi idowan miye.
7 Wakantanka maka kin owancaya Wicaśtayatapi;
Wowahokonkiye wan on dowan miye.
8 Wakantanka Ikcewicaśta kin wowidagwicaya;
Wakantanka oiyotanke wakan kin akan kiyotanka.
9 Oyatepi en itancanpi kin mniciyapi;
Abraham ta Wakantanka taoyate kin:
Makoce wahacanka kin hena Wakantanka tawa:
Iye nina tehanwankan un.

PSALM 48.

Qora cinca tawapi. Psalm odowan.

1 Jehowa he tanka, qa nina yatanpi kte;
Taku Wakan unkitawapi totonwe, Paha wakan tawa kin en.
2 Oyanke waśte ȟinca, maka ocowasin wowiyuśkin;
Zion Paha kin, waziyata opapun ekta;
Wicaśtayatapi tanka totonwe kin.
3 Tipi waśteśte tawa kin ohna,
Wakantanka wowinape yapi kta sdonyapi.
4 Iho, maka wicaśtayatapi kin mniciyapi;
Witaya en hiyayapi:
5 Hena wanyakapi, unkan inihanpi;
Kopehdapi qa najica iyayapi.
6 Hen cancan hinhdapi;

Wayazan hdapi, wihoȟinca hokśiksuya iyececa.
7 Wiyohiyanpa tanhan tate kin on,
Tarśiś wita wata kin yakajuju kta.
8 Naunȟonpi qon he iyecen wanunyakapi;
Jehowa Sabaoth totonwe kin en,
Wakantanka unkitawapi totonwe ohna;
He Wakantanka ohinniyan hdusuta kte. Sela.
9 Wakantanka, tipi wakan nitawa ohna,
Nitocantekiye kin awauncinpi.
10 Wakantanka, nicaje iyececa,
Niyatanpi maka ihanke kin hehanyan;
Ninape etapa woowotanna ojudan.
11 Zion Paha kin iyuśkin kte;
Juda cunwintkupi cante waśtepi kte;
Woyaco nitawa kin on etanhan.
12 Zion ihdukśan ya miye, ohomni mani po;
Canpasotka kin hena yawa po:
13 Conkaśke tawa kin ekta cante yekiya po;
Tipi waśteśte kin hena awacin miye;
Hecen wicoicage u kte cin owicayakidakapi kte.
14 Taku Wakan kin de Wakantanka unkitawapi, owihanke wanica:
Wiconte hehanyan yus unkayapi kte.

PSALM 49.

Dowan itancan kin. Odowan Qora cinca tawapi.

1 Oyate owasin, de naȟon miye;
Maka akan ounyanpi kin owasin, anagoptan po:
2 Adam cinca, nakun wicaśta cinca,
Wijicapi waȟpanicapi kin om.
3 Mii woksape oyake kta;
Qa micante taku awacin kin he wookaȟnige.
4 Wiyacinpi wan ekta minoge yewaye kta;
Candowankiyapi on mitadowan mduotanin kta.
5 Anpetu śica en tokeca kopewahda kta he;
Tona amahanpi waȟtanipi kin aohdutemayan kinhan.
6 Iye towaśakepi kin wacinkiyapi;
Qa taku ota tonpi kin on ihdatanpi ece:
7 Wicaśta wan iye sunkaku ecaca opekiton kte śni:
On wiyopeyapi Wakantanka qu kta okihi śni.
8 Unkan nagipi opekitonpi kin he teȟika;
Qa owihanke wanica okihipica śni:
9 Hecen hinyaȟin ohinniyan ni un kta;
Qa wicaȟwin wanyake kte śni.
10 Wicaśta ksapa tapi kte cin he wanyake kta;
Nakun witkotkoka wacintonśni ko atakunipi kte śni;
Qa taku tonpi kin toktokeca aiȟpewicakiyapi kte.
11 Cante mahen, tipi tawapi owihanke wanice kta, kecinpi;

PSALM 50.

Ohna yukanpi kin wicoicage qa wicoicage hehanyan;
Makoce tawapi iye cajepi icajeyatapi ece.
12 Tuka wicaśta woyuonihan en yanke kte śni;
Woteca iyecen kagapi; hena atakunipi śni.
13 Hecen oȟanyanpi; hecen witkotkokapi:
Tuka tona ihakam upi kin hena
Token eyapi qon he waśtedakapi kta. Sela.
14 Optaye wan iyecen Hades ekta awicayapi;
Wiconte wonwicaye kta;
Qa wicaśta owotanna, anpao kinhan, wowidagwicayapi kta:
Nakun towaśakepi kin Hades yusote kta;
Iye tipi kin etanhan tawawicaya.
15 Tuka Wakantanka minagi Hades nape etanhan opemakiton kta;
Iye emaȟdaku kta, heon.
16 Wicaśta wan wijica icage cinhan kopehda śni wo;
Tipi tawa wowitan tanka aye cinhan:
17 Tohan te cinhan takudan hduha ye kte śni;
Towitan ihakam kun ye kte śni.
18 Tuka ni un icunhan nagi hdawaśte kta:
Nakun tanyan niçicuwa kinhan niyatanpi kta.
19 Atewicaye wicoicage kin ekta ye kta:
Hena icimana iyoyanpa wanyakapi kte śni.
20 Wicaśta yuonihanpi, tuka okaȟnige śni kin
He woteca kin iyacinpi, hena atakunipi kte śni.

PSALM 50.

Asaph tadowan.

1 Jehowa Wakantanka Iyotan Waśake cin ia,
Qa maka kin kipan,
Wihinanpa etanhan wi iyaye cin hehanyan.
2 Zion woiyokipi iyotan ȟince cin etanhan
Wakantanka iyega.
3 Wakantanka unkitawapi u kta, qa inina un kte śni;
Itokam peta waȟuȟnaȟye kta;
Qa ihduksan nina icamna kte.
4 Wankan maȟpiya kin kipan kta,
Qa nakun maka kin, iye taoyate wicahdaco kta.
5 Wicaśta cante wicawakiye cin miye en awicau po;
Tona wośnapi on wicotakuye micagapi kin.
6 Unkan maȟpiya kin iye toowotanna kin oyake kta;
Wakantanka wayaco un kin heon. Sela.
7 Mitaoyate naȟon po, kinhan iwae kta;
Qa Israel, wahokonciciye kta;
Wakantanka, Wakantanka nitawa kin he miye.
8 Nitawośnapi kin on iyopeciye kte śni;
Qa peta on waduśnapi kin ohinniyan mitokam un:
9 Yati etanhan tatanka wan iwacu kte śni;
Optaye nitawa etanhan tamdoka kin:

10 Contaŋka en wamanica otoiyohi mitawa;
Qa woteca paha kektopawinge akan unpi kin.
11 He ekta taku kinyan un kin otoiyohi sdonwaya;
Qa makomdaye en woteca owasin miciun.
12 Wotektewahda eśta ociciyake kte śni;
Maka kin he mitawa qa taku ohnaka kin.
13 Tataŋka conica wate kta he;
Qa tamdoka we mdatke kta he.
14 Wakantanka woyatan wakiyuśna wo;
Qa Iyotan Wankan un kin taku iwahoyaya hdajuju wo.
15 Hehan woiyokiśica anpetu kin en, houmakiya wo;
Kinhan ecihdaku kta, hecen imayadowan kta ce.
16 Tuka Wakantanka wicaśta śica heciya;
Token on mitoope kin odake kta;
Qa wicotakuye mitawa tokeca cajedate kta he.
17 Wahokonkiyapi kin he śice yadaka;
Qa mioie kin niheyata ehpeyaya.
18 Wamanon sa wan wandaka eca takodayaya;
Qa wawiciŋahapi econpi kin owicayapa ece.
19 Nii taku śica en owicayaqu;
Qa niceji wohnaye kazonte kta.
20 Nisunka akiia idotanke kta;
Nihun cinhintku kin waayape kta.
21 Hena hecen ecanon, tuka inina manke:
Niye yaun kin ocowasin iyemaceca kecanni:
Iyopeciye kta, qa niiśta itokam hena ewahde kta.
22 De awacin po, Wakantanka ayektonjapi kin;
Okinni waehdaku wanin ciyaśpaśpapi kta.
23 Tuwe woyatan wayuśna kinhan, he mayuonihan kta:
Qa tuwe tacanku hduecetu kin
He Wakantanka towiconi kin wakipazo kta.

PSALM 51.

Dowan itancan kin. Dawid tadowan: Nathan wicaśta wokcan en hi qehan, iye Bathśeba en hi qon iyececa.

1 Wakantanka, nitocantekiye on onśimada ye;
Nitowaonśida ota on wawahtani micicajuju wo.
2 Taku śica ecamon kin on ocowasin mayujaja ye;
Qa wawahtani kin hena makipakinta wo.
3 Wawahtani kin hena sdonwakiya;
Qa taku śica ecamon kin ohinniyan mitokam un.
4 Niye niśnana en waciciŋtani,
Qa niiśta kin en taku śica ecamon;
Hecen iyae cin en oniwotanna kte;
Wadaco kinhan iyaonpopica śni yaun kta.
5 Wanyaka ye, taku śica en matonpi;
Qa woahtani en ina mahduha.
6 Wanyaka ye, tanmahen tanhan wowicake yacin ece:

PSALM 52.

Qa woinaȟbe ekta woksape sdonye mayaye kte.
7 Ceyakata on mayakipakinte kta, unkan ecedan waun kta;
Mayadujaja kta, kinhan wa isanpa maska kte.
8 Wicocante waśte wowiyuśkin ko naȟon mayaye kte;
Hehan huhu yakaśuje cin hena iyuśkin kta.
9 Wawaȟtani etanhan niite nakiȟman ye;
Qa taku śica ecamon kin owasin micicajuju wo.
10 Wakantanka, cante ska micaga ye;
Qa miye mahen woniya yuśtanpi miciyuteca wo.
11 Niite etanhan eȟpemaye śni ye;
Qa Nitaniya Wakan kin emicihdaku śni wo.
12 Wiconi nitawa wowiyuśkin kin he micu ye;
Qa woniya waśte wan yuhe makiya wo.
13 Hehan śicaya econpi kin nitacanku onspewicawakiye kta;
Qa waȟtanipi sa niye ekta ihduhomnipi kta.
14 Wakantanka, wicawe etanhan emahdaku wo;
Wakantanka, Wanikiya mitawa;
Miceji nitoowotanna iyuśkinyan idowan kte.
15 Itancan, miiha miyecidukawa kta;
Hecen mii woyatan nitawa oyake kte.
16 Wośnapi kin yacin kte śni, he waqu kta tuka;
Peta on wośnapi kin iyonicipi śni.
17 Wośnapi Wakantanka tawa woniya kicaksapi kin hena ee;
Wicacante kicaksapi qa kaśuśujapi kin,
Wakantanka, śiceyadake kte śni.
18 Nitoiyokipi kin en Zion taku waśte ecakicon wo:
Jerusalem conkaśke kin niye yecage kta.
19 Hehan woowotanna wośnapi kin iyonicipi kta;
Peta on wośnapi qa wośnapi ocowasin huȟnaȟyapi:
Hehan tatanka owayuśna nitawa adipi kte.

PSALM 52.

Dowan itancan kin on. Dawid tawowahokonkiye. Doeg Edomi kin en hi qa Saul wokiyaka qa heciya; Dawid Ahimelek ti en hi ce, eye ciqon.

1 Wicaśta waśaka, tokeca taku śica on nihdatan kta he;
Iyotan Waśaka towaonśida kin he anpetu osan.
2 Niceji wicoȟan śica kicanye kta;
Wohnayan kaga, putinhin icasan yumanpi iyececa.
3 Taku śica waśteyadaka, taku waśte isanpa;
Qa woitonśni, woowotanna oyakapi kin isanpa. Sela.
4 Wicoie waihangye cin owasin waśteyadaka,
Wicaceji wicahnayan yaun kin.
5 Heon etanhan Wakantanka owihankeśniyan ihangniye kta;
Yutokan iyeniye kta, qa wakeya etanhan inicu kte;
Qa wiconi makoce kin etanhan yujun eȟpeniye kta. Sela.
6 Unkan wicaśta owotanna wanyakapi qa kokipapi kta;
Qa he on ihapi kta:
7 Wanyaka po, wicaśta kin he

PSALM 54.

Wakantanka wowaśake yuhe kte śni;
Tuka iye towijice icage cin wacinkiye kta;
Qa toĥan śice cin on waśagiciye kte.
8 Tuka miye Oliwe can teca wan iyemaceca,
Wakantanka ti kin ohna;
Wakantanka tocantekiye wacinwaya,
Owihanke wanica hehanyan.
9 Niye hecanon kin heon ohinniyan ciyatan kta;
Qa nicaje wacinwakiye kta;
He wicaśta wacantkiya nitawa itokam waśte kin heon.

PSALM 53.

Dowan itancan kin on. Wowayazan on Dawid tawowahokonkiye.

1 Taku Wakan wanica ce, witkotkoke cin cante mahen eya:
Ihduśicapi qa wicoĥan śica waĥte śni econpi;
Tuwedan taku waśte econ śni.
2 Wakantanka maĥpiya eciyatanhan Adam cinca kin ahiwicatonwan;
Tuwe wacinksamya oĥanyan hecinhan,
Tuwe Wakantanka akita hecinhan, he wanyake kta.
3 Iyuĥpa nunipi, witaya ĥwinpi;
Tuwedan taku waśte econ śni; han, wanjidan śni.
4 Woaĥtani econpi kin hena takudan sdonyapi śni he;
Aguyapi iyecen mitaoyate wicayutapi;
Qa Wakantanka hoyekiyapi śni.
5 Wokokipe wanica eśta hen nina wikopapi;
Tuwe en ahiniwanka huhu kin Wakantanka enanakiya eĥpeya;
Iśtenwicayaya, Wakantanka waĥtewicada śni nakaeś.
6 Tokin Israel woehdaku tawa kin Zion etanhan u nunwe:
Tohan Wakantanka taoyate wayaka unpi kin en wicahdi kinhan,
Jakob iyuśkin kta, Israel pidapi kte.

PSALM 54.

Candowankiyapi on dowan itancan kin. Dawid tawowahokonkiye. Ziph oyate upi qa Saul heciyapi; Dawid unkicipi inaĥbe śni he, eyapi qon he ehan.

1 Wakantanka, nicaje on nimayan wo:
Qa nitowaśake on woyaco ecamiyecon kte.
2 Wakantanka, wocekiye mitawa naĥon ye;
Mii oie kin hena anoĥkiya wo.
3 Wicaśta tokeca en ahimanajinpi heon;
Qa teĥiya wakuwapi kin minagi akitapi:
Iye itokam Wakantanka ehdepi śni. Sela.
4 Wanyaka wo, Wakantanka omakiya ece:
Itancan kin tona minagi waśagyapi kin hena om un.
5 Wośice kin tokamayanpi en awicahdi kte:
Nitowicake en hena ihangwicaya wo.
6 Taku ituĥanpi on waciciyuśna kte;

PSALM 55.

Jehowa, nicaje waśte heon mdatan kta.
7 Wokakije owasin etanhan emahdaku;
Qa miiśta tokamayanpi kin opawicaȟta, heon.

PSALM 55.

Dawid tawa. Candowankiyapi on dowan itancan kin. Wowahokonkiye odowan.

1 Wakantanka, mitawocekiye anoȟkiya wo;
Qa hoyewaye cin on naiçiȟbe śni ye.
2 Namaȟon qa amayupta wo;
Awacin waun qa howamde kta:
3 Toka ho kin on, wicaśta śica śicaya kuwapi kin on;
Hena woaȟtani aomakawinȟyapi kta;
Qa śinhdapi en tokamayanpi kte.
4 Mitan mahen micante śkanśkan;
Qa wiconte ikopapi kin amahinȟpaya.
5 Kopehdapi qa cancanpi kin mahiyohi;
Qa wonihinciye amakaȟpa.
6 Unkan hepe; Tuwe wakiyedan iyecen ȟupahu wan maqu kta he:
Kinyan imdamde ça ozimiçiye kta.
7 Ho, tehan wanuni kte;
Ȟewoskan owati kta. Sela.
8 Wowinape onawakipa inawaȟni kta;
Tateyanpa ȟinca etanhan, icamna kin etanhan.
9 Itancan, nawicapca wo, cejipi wicakiyuśkiśka wo:
Otonwe kin en wicokicize qa wicokicige wanmdaka heon.
10 Anpetu hanyetu ko otonwe conkaśke akan ohomni yapi kte;
Qa wicośice wicoiyokiśice ko mahen un.
11 Woaȟtani cokaya un,
Qa śicaya wicakuwapi wohnayan ko tahocoka kin ayuśtan kte śni.
12 Toka wan iyopemaye kte cin hee śni;
Kinhan inina manke kta tuka:
Tuwe miye on waȟaniçida śicemadake cin hee śni;
He heca unkanś etanhan namiciȟbe kta tuka.
13 Tuka he niye, wicaśta kici iakinimaskokeca;
Mitakoda qa wacinwaye ciqon hee.
14 Unkiye okonwanjidan wicotawacin skuya unkiçicaga:
Wicota om Wakantanka ti kin en unye ciqon.
15 Woihangye awicakipa nunwe;
Niyake Ȟades ekta kun yapi kte:
Tipi tawapi ohna wicoȟan śica yukan,
Iye cantepi kin en.
16 Miye qe Wakantanka hoyewakiye kta;
Unkan Jehowa nimaye kte.
17 Ȟtayetu qa hanȟanna qa wioytanhan, cewakiye ça hoyewaye kta:
Unkan iye miho kin naȟon kte.

18 Makizapi etanhan, wookiye en, nagi opemakiton;
Wicota om ecamon kin heon etanhan.
19 Iyotan Waśake cin he nawicahon qa awicayupte kte;
Qa tuwe wanakajatanhan ounye cin he. Śela.
Tona wicayutokanpi wanin unpi,
Qa Wakantanka kokipapi śni kin hena.
20 Tona om wookiye en un qon hena nape awicahnaka;
Wicotakuye tawa kin he hdaksa.
21 Pteasanpi ihdi iyecen i kin śduśduta;
Tuka cante kin he okicize:
Wihdi isanpa iye oie kin śduśduta;
Tuka hena mazasagye ecedan.
22 Taku niçu kin he Jehowa aiȟpeya wo;
Unkan iye awanniyake kta:
Wicaśta owotanna wicapahohopi kta tohinni iyowinye kte śni.
23 Tuka niye, Wakantanka, wicotakuniśni woȟa en kun iyaye wicayaye kta:
Wicawe wicaśta qa wicahnaye sa kin
Hena anpetu tawapi cokaya iyohipi kte śni.
Hececa tuka miye qe wacinciye kte.

PSALM 56.

Wicaśta tokeca om wakiyedan inina un kin on, dowan itancan kin kicagapi. Dawid tawoinaȟbe. Gath ekta Philistine yuzapi qon he ehan.

1 Wakantanka, onśimakida ye, wicaśta i amahdukawa;
Anpetu osan watemya kin he kuwa amau ece.
2 Anpetu osan tona iwanmayakapi kin hena i amahdukawapi;
Waȟanȟaniçidapi ota temmakiyapi kta tuka.
3 Anpetu kin en kopewahda kinhan,
Hehan wacinciye kta.
4 Wakantanka en iye oie kin mdatan kte;
Wakantanka wacinwaya, kopewahda kte śni;
Wicaceȟpi taku ecamicon kta okihi he.
5 Anpetu otoiyohi mioie yapemnipi;
Amawacinpi kin owasin śica.
6 Witaya mniciyapi, waiyape yukanpi kta;
Mioye kin hena awanyakapi kta;
Minagi iyapepi kin iyececa.
7 Woaȟtani on ihduśkapi kta he;
Wakantanka, wocanniye en oyatepi kun eȟpewicaya wo.
8 Wanuni kin hena dawa ece:
Iśtamnihanpe mitawa ojuha nitawa en ohnaka wo:
Hena nitawowapi en un śni he.
9 Anpetu en hoyewaye cinhan,
Hehan tokamayanpi kin namnipi kta:
He sdonwaya; Wakantanka miciun kin he.
10 Wakantanka en oie kin mdatan kta;
Jehowa en iye oie kin iwadowan kta.

11 Wakantanka waciŋwaya ; kopewahda kte śni ;
Wicaśta taku ecamicon kta okihi he.
12 Wakantanka, taku iwahociye cin hena mduha ;
Woyatan wośnapi kin ciçu kte.
13 Wiconte etanhan minagi edaku ;
Misiha hiŋhpaye kte śni :
Wakantanka itokam mawani kta ;
Wiconi iyoyanpa kin en.

PSALM 57.

Dowan itancan kin kicagapi. Waihangye śni wo. Dawid tawoinaŋbe. Makolidoka en Saul ite kin etanhan najice ciqon he ehan.

1 Onśimakida wo, Wakantanka onśimakida wo ;
Minagi wacinniyan, heon etanhan ;
Han, niŋhupahu ohanzi kin en wowinape awakite kta ;
Wośice kin iyoopte kte cin hehanyan.
2 Wakantanka Iyotan Wankan hoyewakiye kta ;
Iyotan Waśaka tanyan miciyuśtan kin hee.
3 Maŋhpiya eciyatanhan u wicaśi qa emahdaku kta ;
Tuwe amapogan kin he iyopeye kta. Sela.
Wakantanka iye towaonśida towicake ko hiyuye kta.
4 Minagi mnaja wicehna un ;
Ideya unpi kin hena ehna imunke kta ;
Wicaśta cincapi hi kin wahukeza qa wanhinkpe ;
Qa cejipi kin mazasagye pe hinca.
5 Wakantanka, maŋhpiya kin iwankam niyatanpi nunwe ;
Nitowitan maka kin ocowasin iwankam.
6 Wohmunke wan misiha on wiyeya ehnakapi ;
Minagi kin patuś ya ;
Mitokam woŋa wan qapi ;
He en iye ohinhpayapi. Sela.
7 Micante wiyeya, Wakantanka, micante wiyeya un ;
Wadowan kta qa mdatan kta.
8 Mitowitan, kikta wo, cotanke candowankiyapi ko kikta miye ;
Miye qe anpao kin mduhice kta.
9 Itancan, oyate kin ehna ciyatan kte ;
Oyatepi wicehna icidowan kta.
10 Nitocantekiye tanka kin maŋhpiya iyapaṭo ;
Qa nitowicake kin maŋhpiya śapa iyahde.
11 Wakantanka, maŋhpiya kin iwankam niyatanpi nunwe ;
Nitowitan maka kin ocowasin iwankam.

PSALM 58.

Waihangye śni wo. Dawid tawoinaŋbe.

1 Wicaśta cincapi, awicakehan ia oyakitpanipi he ;
Hecen taku owotanna odakapi kte śni,
Taku ecetu kin dukcanpi kte śni.

PSALM 59.

2 Han, cante mahen taku śica ecanonpi kta;
Makoce kin en ninapepi wicowicaśtaśni kin tkeuyatapi kte.
3 Wicaśta śicapi wicatamni etanhan nunipi;
Itonpiśni, tonpi ehantanhan śicaya econpi.
4 Wamduśka tage śica he iyecen tage śica wicakiyukan;
Sinteȟda noge kpe cin he iyecen noge ohmus hduza:
5 He wajijipi ho naȟon kte śni;
Wayupiya wajijipi econ eśta.
6 Wakantanka, hena ipi ohna hi wicakicaksa wo;
Jehowa, mnaja kośka hi kin kaśuśuja wo.
7 Mini ohinniyan kaduze cin iyecen skan ayapi nunwe;
Tunwanhinkpe nakiwinje kte, kawegapi iyececa.
8 Tusda skan aye cin iyecen tanin kte śni:
Winoȟinca hinyaȟinke śni cinca ton kin iyecen,
Anpetu wi kin wanyakapi śni.
9 Cega nitawapi wapepeka sdonye śni,
Saka qa iś śpan, ecen kahin iyeye kta.
10 Tokiconpi kin he wicaśta owotanna wanyake cinhan iyuśkin kte:
Wicaśta śica we kin en siha hdujaja kte.
11 Hecen wicaśta wan heye kta;
Han, wicaśta owotanna waskuyeca ton;
Han, Taku Wakan maka akan wayaco yanka ce.

PSALM 59.

Dowan itancan kin kicagapi. Waihangye śni wo. Dawid tawoinaȟbe. Saul ye-wicaśi qehan, qa Dawid ti kin awanyaka, kte kta e heon.

1 Wakantanka mitawa, tokamayanpi kin etanhan makiyuśka wo;
Tona takpe maupi kin on wankan emayahde kta.
2 Tona woaȟtani econpi kin etanhan makiyuśpa wo;
Qa we wicaśta kin etanhan nimayan ye.
3 Wan, minagi iyape yukanpi;
Waśakapi kin miye on mniciyapi;
Jehowa, wawaȟtani śni qa taku śica ecamon śni ye.
4 Mioȟan śice śni eśta anamatanpi qa eiçihdepi:
Kikta wo, itkomayakipa qa wandake kte.
5 Heon niye, Jehowa, Wakantanka Sabaoth,
Israel ta Wakantanka, kikta wo,
Oyatepi owasin wanwicadake kte;
Wicaśta śica wahnayanpi kin owasin wicakpatan śni wo.
6 Htayetu kinhan hdicupi kte; śunka iyecen hdopi kte;
Qa otonwe ohomni inyankapi kte.
7 Inyun, ipi kin etanhan hiyuyapi;
Ihapi kin en mazasagye yukan;
Qa tuwe naȟon kta he, eyapi.
8 Tuka Jehowa, niye iwicayaȟaȟa kta;
Ikcewicaśta owasin wowiȟaȟa wicayaye kte.
9 Towaśake kin on acipe waun kta;

PSALM 60.

Conkaśke mitawa Wakantanka hee.
10 Mita Wakantanka iye towaonśida on itkomakipe kta;
Tokamayanpi kin Wakantanka opawicaȟta makiye kta.
11 Itancan, wahacanka unkitawapi,
Hena wicakte śni wo, okinni mitaoyate akiktonjapi kte:
Nitowaśake on onuniwicaye ca kun eȟpewicaya wo.
12 Ihapi oie kin hena ipi woaȟtani kin hee:
Hecen waȟanicidapi kin on wicayuzapi kte;
Woitonśni qa iapi śica eyapi kte cin hena on.
13 Waihangya wo, wocanniye on wicayusota wo;
Qa en unpi kte śni;
Hecen Jakob en Wakantanka wicaśtayatapi yanka e sdonyapi kte;
Maka ihanke kin hehanyan. Sela.
14 Unkan ȟtayetu kinhan ȟdicupi kta;
Śunka iyecen ȟdopi kte;
Qa otonwe kin ohomni inyankapi kte.
15 Taku yutapi imani unpi kta;
Imnanpi śni eśta hanyetu osan wankapi kta.
16 Tuka miye nitowaśake iwadowan kta;
Qa hanȟanna nitowaonśida mdatan kta:
Conkaśke mitawa kin he niye;
Qa iyomakiśica anpetu kin en wowinape mitawa.
17 Wowaśake mitawa, niye icidowan kta:
Wakantanka conkaśke mitawa kin hee,
Wowaonśida Wakantanka mitawa.

PSALM 60.

Dowan itancan kin kicagapi. Woyaotanin Mnahcalica kin on. Dawid tawoinalibe. Waonspekiyapi kta. Aram wakpa nonpa otahedan, qa Aram Zoba ohiwicaya qon, hehan Joab ȟdicu qa Miniskuya kaksiza en, Edom etanhan kektopawinge akenonpa wicakte.

1 Wakantanka, eȟpeunyayapi, unyakaweȟwegapi;
Canniniyan; tuka ake ounyakiyapi kta.
2 Maka kin duśkanśkan qa naptuśyaya,
Naptuptujapi kin yuecetu wo, cancan nakaeś.
3 Nitaoyate taku teȟika wanyagwicayakiya;
Miniśa on cekcegyapi kin yatke unyakiyapi.
4 Tona konicipapi kin wiyokihedan wan wicayaqu,
Wowicake on yuwankan iyeyapi kta. Sela.
5 Tona cantewicayakiye cin wicayukcapi kta;
Heon ninape etapa on niunkiyapi qa naunhon po.
6 Wakantanka iye towakan kin en ia;
Wakte wahdi kta;
Śekem wapamni kta;
Qa Sukoth kaksiza kin imdute kta.
7 Gilead he mitawa, qa Manassa he mitawa;
Ephraim nakun mapa wowaśake kin;
Juda woope kaga mitawa kin hee.

8 Moab cega oyujaja mitawa kin hee;
Edom en mitahanpe ehpewaye kta;
Philistia, miye on iyaśa wo.
9 Tuwe otonwe aconkaśkapi kin en amaye kta;
Tuwe Edom ekta amai he.
10 Wakantanka, ehpeunyayapi qon he niye kte śni he;
Qa Wakantanka, ozuye unkitawapi om de kte śni qon.
11 Toka kin on etanhan ounkiya miye:
Qa wicaśta akantu waehdakupi kin he taku śni.
12 Wakantanka en wowaśake unkiçicagapi kte:
Unkan iye tona tokaunyanpi kin nawicapan kte.

PSALM 61.

Dowan itancan kin kicagapi. Candowankiyapi Dawid tawa on.

1 Wakantanka, houwaye cin nahon ye;
Wocekiye mitawa awacin un wo.
2 Micante iyokiśica en, maka ihanke kin etanhan houciciye kta:
Imnija wan miwankam tehanwankantu kin he en amayai kte.
3 Wowinape mitawa qon he niye;
Toka kin itokam, conkaśke suta hinca.
4 Ohinniyan nitawakeya ohna wati kta;
Nihupahu ohanzi kin en inawape kta.
5 Wakantanka, niye taku iwahowaye cin he nayahon:
Tona nicaje kokipapi taku tawa kte cin he mayaqu.
6 Wicaśtayatapi taanpetu kin en anpetu yecage kta;
Waniyetu tawa kin wicoicage qa wicoicage iyececa.
7 Ohinniyan Wakantanka itokam iyotanke kte;
Wowaonśida wowicake ko yuhe yakiye kte;
Hena patanpi kta.
8 Heon ohinniyan nicaje iwadowan kta:
Anpetu eca taku iwahowaye cin wakajuju ece kta.

PSALM 62.

Jeduthun eciyatanhan dowan itancan. Dawid tadowan.

1 Wakantanka ecedan en minagi inina yanka;
Iye eciyatanhan nimayanpi.
2 Iye iśnana imnija mitawa qa Wanikiya mitawa;
Conkaśke suta mitawa kin hee;
Nina mapahohopi kte śni.
3 Tohanyan wicaśta wan inihanyayapi kta he;
Niyepi owasin nicamdecapi kte;
Conkaśke takinyan yanka,
Mahinatake yujujupi kin iyececa.
4 Wankan yanke cin etanhan iśnana kun ehpeye wacinpi;
Woitonśni waśtedakapi;
Ipi kin on wayawaśtepi kta,
Qa tanmahentanhan wayaśicapi kta. Sela.

PSALM 63.

5 Wakantanka ecedan en, minagi, inina ua wo;
Wowacinye mitawa kin he iye eciyatanhan.
6 Iye iśnana imnija mitawa qa Wanikiya mitawa;
Conkaśke mitawa kin hee;
Mapahohopi kte śni.
7 Wiconi mitawa qa wowitan mitawa kin
Wakantanka eciyatanhan;
Imnija suta mitawa qa wowacinye mitawa
Wakantanka en un.
8 Oyate kin, anpetu otoiyohi he wacinyan po;
Itokam nicantepi tpapson po:
Wowacinye unkitawapi kin Wakantanka hee. Sela.
9 Adam cinca kin takuśni ecedan,
Wicaśta cincapi kin hena woitonśni;
On tkeutapi kin en wankan yapi ece;
Henc. witaya takupiśni.
10 Wowidagyapi kin wacinyanpi śni po;
Qa wawicakipi on waȟaniçidapi śni po;
Wowijice icage cinhan cantohnakapi śni po.
11 Wakantanka wancadan ia;
Nonpakiya de nawaȟon;
Wowaśake he Wakantanka tawa:
12 Nakun Itancan, wocantekiye kin he nitawa;
Tuka otoiyohi iye oȟan kin eciyatanhan,
Wicayaqu ece kta.

PSALM 63.

Dawid tadowan-Juda hewoskan en un qehan.

1 Wakantanka, Taku Wakan mitawa kin he niye;
Hanȟanna hinca ocide kta;
Niye on minagi ipuza, miceȟpi cantonikpani;
Makoce puza en, qa mini codan en mdokiṭa.
2 Tipi wakan kin ohna wanciyaka qon iyecen,
Nitowaśake qa nitowitan kin wanmdake kta.
3 Nitocantekiye kin wiconi isanpa waśte;
Heon miiha niyatanpi kta.
4 Hecen wani kin en icidowan kta;
Nicaje on nape wahdugate kte.
5 Tacupe qa wasna on iyecen minagi imna kte;
Qa iha wiyuśkin on mii niyatan kta.
6 Mitowinja akan ciksuye cinhan,
Hanyetu osan niye awacicin kta.
7 Omakiye cin he niye;
Unkan niȟupahu ohanzi kin en imduśkin kta.
8 Minagi kiyedan onicihan un;
Ninape etapa sutaya mayuza.
9 Tuka tona minagi ihangya akitapi kin
Hena kun yapi kta, maka cokaya ekta.

PSALM 65.

10 Mazasagye nape kin en ehpewicayapi kte;
Hena śungidan taku tawa unpi kta.
11 Tuka wicaśtayatapi kin Wakantanka en iyuśkin kta;
Tona he cajeyatapi owasin ihdatanpi kta;
Tona itonpiśni kin hena iohmus icupi kta.

PSALM 64.

Dowan itancan kin kicagapi. Dawid tadowan.

1 Wakantanka, wocekiye mitawa en miho nahon wo;
Toka kokipapi kin etanhan wiconi mitawa yapatan kte.
2 Wicaśta śica takodakiciyapi etanhan namayahbe kta;
Śicaya econpi oqoyapi kin etanhan.
3 Hena, mazasagye iyecen, ceji hdumanpi;
Wanhinkpe iyecen, oie pa kin ekatapi;
4 Wicaśta ecetu kin nahmana kutepi kte;
Ihnuhanna kutepi kta, qa kokipapi kte śni.
5 Wicoie śice cin en waśagiciyapi kta;
Nahmana on hmunkapi eonpapi kin he ohdakapi kta;
Tuwe wanwicayake kta he, eyapi.
6 Wicohan śica nina akitapi;
Wiyeya unkanpi; tanyan yuśtanpi ce:
Unkan mahen wicaśta tawacin qa cante kin temahentu.
7 Tuka Wakantanka ihnuhanna wanhinkpe on wicakute:
Hen taopi wicayukan.
8 Hecen naśna wicakiyapi; iye cejipi kin en wicahdi;
Tona opawicahtapi kin owasin najicapi kta.
9 Heon wicaśta owasin nihinciyapi kta;
Qa Wakantanka ohan kin he oyakapi kte;
Qa taku econ kin awacinpi kta.
10 Wicaśta owotanna Jehowa en iyuśkin kta,
Qa he wacinye kta;
Qa tona cante ecetupi kin owasin witanpi kta.

PSALM 65.

Dowan itancan kin kicagapi. Psalm odowan. Dawid tawa.

1 Wakantanka, Zion en ainina yatanpi kin he nitawa;
Qa taku iwahoyapi kin nicupi kte.
2 Wocekiye nayahon ece kin,
Niye ekta wicacehpi owasin u kte.
3 Woahtani wicoie kin iyakapemayanpi;
Taku śica econkupi kin hena niye yakajuju kta.
4 Tuwe yakahnige ca kiyedan ayau kin he cante waśte;
Tihocoka nitawa kin en ounye kta;
Yati wowaśte on iunmnanpi kte;
Tipi wakan nitawa kin he.
5 Woowotanna en taku wowitonpe on unkayaduptapi kta,
Wakantanka Wanikiya unkitawapi;

PSALM 66.

Niye maka ihanke kin owasin wacinniyanpi;
Qa tona miniwanca ekta tehan unpi kin.
6 Towaśake on he kin sutaya ehde;
Wookihi ipiyagkiton kin heon.
7 Miniwanca sa kin yuinina;
Taja sa qa oyate owodutaton kin.
8 Nakun tona ihanke ekta tipi kin
Hena wowapetokeca nitawa kin kokipapi;
Wiinanpe qa wiiyaya oenape kin hena dowanyakiye kta.
9 Maka kin en yahi qa aminitanyaya:
Waśte hinca yakage kta;
Wakantanka tawakpa kin mini ojudan:
Aguyapi icahwicayeciciye kta;
Wiyeya yakaga nakaeś.
10 Maka yumdupi kin duspaya;
Cankuyetonton kin boyamdaya;
Magaju on panpanna yakaga;
Taku aicaga ece kin he dawaśte kta.
11 Nitowaśte omaka kin wateśdag yecaton;
Qa nitacanku wasna śbuya.
12 Tinta makoskantu kin śbuya;
Qa pajodan kin wowiyuśkin ipiyagkiton.
13 Tahin optaye kin cincota ogekiton;
Qa omdaye kin aguyapi aihdahpa:
Wowiyuśkin on iyaśapi kta;
Han, dowanpi kta.

PSALM 66.

Dowan itancan kin kicagapi. Woyatan odowan.

1 Maka kin ocowasin,
Wakantanka on iyaśa po.
2 Iye caje wowitan kin idowan miye;
Iye yatanpi wowitan kin qu po.
3 Wakantanka heciya po;
Niohan wowinihan hinca ce;
Nitowaśake tanka on tokaniyanpi kin
Niye en itonpi kte śni:
4 Maka kin ocowasin ohonidapi kta,
Qa inidowanpi kta;
Nicaje kin idowanpi kte. Sela.
5 U miye, Wakantanka ohan kin wanyaka po;
Wicaśta cinca kin en wowinihanyan ohanyan.
6 Miniwanca kin he puza kaga;
Wakpa kin opta huinyun yapi kta:
Hen iye on unkiyuśkinpi kte.
7 Towaśake on ohinniyan iye wicaśtayatapi;
Iye iśta Ikcewicaśta kin iwanwicayaka:
Wahanhanicidapi kin wankan yeiciyapi kte śni. Sela.

8 Oyatepi, Wakantanka unkitawapi yawaśte po;
Iye yatanpi ho kin naĥon wicakiya miye.
9 Unnagipi wiconi en ehnaka;
Qa unsihapi hicahe kta iyowinkiye śni.
10 Wakantanka, niye iyutanunyayapi;
Mazaska śdoyapi iyecen unyaduecepidan.
11 On hmunkapi kin en unkayaupi;
Pakśin unkitawapi en wokakije eyahnaka.
12 Pa unkitawapi akan wicaśta yanke wicayakiya;
Peta qa mini ehna unhiyupi:
Hehan taku utkanna en inanpe unyakiyapi.
13 Peta wośnapi kin yuha yati en hibu kte;
Taku iwahociye cin hena cicicajuju kta.
14 Miiha hdaotanin qon hena;
Qa makakija en mii taku eye ciqon.
15 Taĥinca cepa peta wośnapi waciciyuśna kta,
Tamdoka wasna kin iyahna:
Tatanka tatokadan kici wamduśna kta. Sela.
16 U miye, tona Wakantanka koyakipapi kin, naĥon po;
Unkan taku minagi ecakicon kin he ociciyakapi kte.
17 Mii on hoyewakiya;
Qa woyatan miceji ihukuya un.
18 Micante en woaĥtani awacanmi kinhan,
Itancan kin naĥon kte śni.
19 Tuka awicakehan Wakantanka naĥon;
Wocekiye mitawa ho kin he anagoptan.
20 Wakantanka yawaśtepi nunwe,
Wocekiye mitawa yutokan iyeye śni,
Qa iye tocantekiye kin emicihdaku śni.

PSALM 67.

Candowankiyapi on dowan itancan kin. Woyatan odowan.

1 Wakantanka onśiunkidapi qa unyawaśtepi kte;
Qa iye ite on iyounyanpapi nunwe. Sela.
2 Hecen maka akan nitacanku sdonyapi kte;
Wiconi nitawa, oyatepi owasin ehna.
3 Wakantanka, oyatepi kin wopida eniciyapi kta;
Oyatepi owasin wopida eniciyapi kte.
4 Oyatepi wiyuśkinpi qa iyaśapi kta;
Oyate kin owotanna wicadaco kta heon;
Qa maka akan oyatepi yus awicade kta. Sela.
5 Wakantanka, oyatepi kin wopida eniciyapi kte;
Oyatepi iyuĥpa wopida eniciyapi kta.
6 Maka kin waskuyeca aicage:
Wakantanka, Wakantanka unkitawapi unyawaśtepi kte:
7 Wakantanka unyuwaśtepi kta;
Qa maka ihanke owasin iye kokipapi kte.

PSALM 68.

Dowan itancan kin kicagapi. Woyatan odowan. Dawid tawa.

1 Wakantanka inajin kta;
Tokayapi kin hena enanakiya yapi kta;
Qa tona śicedapi iye itokapatanhan najicapi kta.
2 Śota kaȟboka he iyecen wicayakaȟape kta;
Peta en canśin śdo kin he iyecen,
Wicaśta śica Wakantanka itokam taninpi kte śni.
3 Unkan wicaśta owotanna pidapi kta;
Wakantanka itokam iyaśapi kte;
Qa wowiyuśkin on iyuśkinpi kte.
4 Wakantanka idowan po, iye caje kin yatan miye;
Tuwe ȟewoskan śunka wakan akan ye cin he canku kicaga po;
He Jah eciyapi, heon itokam wiyuśkin po.
5 Wamdenica ateyapi, qa wiwazica wayaco tawapi,
Wakantanka hee, wowakan oyanke tawa ohna.
6 Tona tanśnana unpi kin hena Wakantanka tipi en owicahnaka;
Tona kaśka yakonpi kin hena wowaśte en hiyu wicakiya ece:
Tuka toka kin hena makoce puza en ounyanpi kta.
7 Wakantanka, nitaoyate wicitokam idade ciqon;
Ȟewoskan makoce kin ehna mayani qehan; Sela.
8 Maka kin śkanśkan;
Han, maȟpiya kin śbuyapi, Wakantanka itokam;
Sina kin de, Wakantanka itokam,
Israel ta Wakantanka kin.
9 Wakantanka, taku ituȟanpi kin magajuyaya:
Nitaoyate qa mdokiṭa kin he niye duwaśaka.
10 Optaye nitawa kin hen ounyanpi;
Wakantanka, nitowaśte on wicaśta onśika taku wicayecamna kta.
11 Itancan kin wicoie kin wicaqu kta:
Tona eyanpahapi kin wicota ȟinca.
12 Ozuye wicaśtayatapi kin najicapi kta, najicapi kta;
Unkan winohinca mdogyanke cin he taku icupi kin pamni kta.
13 Tohan makoce opapun kin en inunkapi kinhan,
Wakiyedan ȟupahu mazaska apawintapi kin iyenicecapi kta;
Qa śun kin mazaskazi on wiyatpatpa.
14 Hen Iyotan Waśake cin wicaśtayatapi najice wicaye çehan,
Zalmon en wapa iyececa.
15 Baśan paha kin he Wakantanka paha tawa;
Baśan paha kin he imnija ȟe kin heca.
16 Paha imnija kin, tokeca aikśinya eyatonwanpi he;
Paha ohna Wakantanka ti kta hdaȟnige cin hee;
Han, Jehowa ohinniyan en ounye kta.
17 Wakantanka canpahmihma tawa kin
Hena woyawa tanka nonpa, kektopawinge yuotapi;
Itancan kin he en owicapa;

Tawokeya wakan kin Sina en un.
18 Wankan wapa yakiyahda;
Wayaka awicahdapi kin hena ayahdi;
Wicaśta kin ehna taku wicaqupi kin iyacu;
Han, tokapi kin ehna;
Jehowa Wakantanka en ounye kte.
19 Anpetu qa anpetu Itancan kin yawaśtepi nunwe:
Waqinunkiyapi, tuka Iyotan Waśake cin niunkiyapi kin hee.
Sela.
20 Taku Wakan kin de wiconi Wakantanka unkitawapi kin hee;
Qa wiconte oenape kin hena Jehowa Itancan tawa.
21 Han, Wakantanka tona tokayapi pa wicakaȟdeȟdece kta;
Tuwe woaȟtani en mani un paha kin.
22 Itancan kin heya;
Baśan etanhan awicawaku kte;
Miniwanca ośbe kin etanhan awicawahdi kta:
23 Hecen nisiha toka we kin en śayapi kta;
Nitaśunke ceji kin he nakun.
24 Wakantanka, iniyopte cin he wanyakapi;
Mita Wakantanka iyoopte cin;
Wicaśtayatapi mitawa, owanka wakan kin ohna.
25 Tona dowanpi kin hena tokaheya yapi;
Hektam candowankiyapi kin;
Wicihdukśan wikośka cancega kabupi.
26 Omniciye kin en Wakantanka yawaśte po;
Itancan kin, Israel minihdoka kin etanhan.
27 Benjamin cistinna kin hen un, ohiwicaya;
Juda itancanpi kin, inyan on wakininpi;
Zebulon itancanpi; Naphtali itancanpi kin.
28 Nita Wakantanka nitowaśake kiconza;
Wakantanka, taku unkoyeciȟanyanpi kin he yuwaśaka wo.
29 Jerusalem en tipi wakan nitawa kin on,
Wicaśtayatapi kin taku nicahipi kta.
30 Woteca psa ehna unpi kin hena niye iyopewicaya wo;
Wicota waśakapi kin, oyate ptejicadan om;
Mazaska onśpaśpa yuha ahi patujapi kin;
Oyate okicize waśtedapi kin wicayuomdeca wo.
31 Egupta etanhan wicaśta cepa upi kta;
Kuś Wakantanka ekta nape hdugate kta.
32 Maka wokiconze kin, Wakantanka yatan po;
Itancan kin idowan miye: Sela.
33 Tuwe maȟpiya kin akan iyotanka,
Maȟpiya wanakaja kin;
Inyun, ho hdaotanin, wowaśake ho kin.
34 Wakantanka yawaśaka miye;
Iye towitan Israel akan un,
Qa towaśake kin maȟpiya kin ekta.
35 Wakantanka, oyanke wakan nitawa etanhan wowinihan yaun;
Israel ta Wakantanka;

PSALM 69.

Wowaśake qa wookihi kin oyate wicaqu ece.
Wakantanka yawaśtepi nunwe.

PSALM 69.

Mnaȟcalica kin on dowan itancan kin. Dawid tawa.

1 Wakantanka, nimayan wo;
Mini kin minagi ee kaeś hiyohi, heon.
2 Upśija temaȟentu mahen imdamde,
Tukten najinpica śni;
Mini śma kin en wau;
Qa mini kin iwankam imayaya.
3 Waceya on mihduśiȟtin; dote masaka;
Wakantanka mitawa ape waun kin on iśta mayazan.
4 Tona taku on etanhan śni śicemadapi kin
Hena mapa hin isanpa ota;
Tona ihangmayanpi kta,
Tokamayanpi itonpiśni kin hena waśakapi;
Taku iwacu śni kin he wicawecu kta.
5 Wakantanka, wimatkotkoke cin he sdonyaya;
Qa wawaȟtani kin hena naniciȟmanpi śni.
6 Tona anipepi kin hena miye on iśtecapi śni nunwe;
Itancan Jehowa Sabaoth:
Tona anicitapi kin hena miye on iśtenwicayapi śni nunwe;
Israel ta Wakantaŋka kin.
7 Niye on amaiapi waun;
Wowiśtece ite amakaȟpa.
8 Mihunkawanji ehna togmahdapi waun;
Qa ina cincawicaye cin hena om wicaśta matokeca.
9 Yati cantokpanipi kin he mayutakuni śni;
Qa tona iyopeniyanpi wawiyopeyapi kin he amahinȟpaya.
10 Unkan waceya, minagi woteśni un;
Qa he ŋakun on amaiapi ece.
11 Unkan wakihdaka ogeweton;
Qa heon oweśtepi makagapi.
12 Otonwe tiyopa en iyotankapi kin hena amaiapi;
Qa tona woyatke suta yatkanpi kin hena dowanpi.
13 Tuka, Jehowa, miye wocekiye eciciya;
Woiyokipi anpetu kin en,
Wakantanka, nitowaonśida untkana on;
Namaȟon wo, wiconi nitawa wowicake kin on.
14 Upśija kin etanhan emayaku ye,
Qa mahen imdamde kta iyowinmaye śni ye;
Tona śicemadapi kin etanhan emayakupi nunwe,
Mini śma kin etanhan.
15 Mini tanka kin aomakaȟpe śni nunwe;
Qa mini śma kin namapce śni nunwe;
Qa woȟa i kin aokibe maye śni nunwe.
16 Jehowa, namaȟon ye, nitowaonśida waśte kin on;

Wawacinkta duza tanka ota kin on miye ekta ihduhomni ye.
17 Qa niite nitaokiye nakiciȟbe śni wo:
Makakija he on namaȟon inaȟni wo.
18 Minagi ikiyedan u wo, he opekiton ye;
Tokamayanpi kin on etanhan makiyuśka wo.
19 Amaiapi qa iśtenmayanpi qa iyopemayanpi kin, niye sdonyaya;
Tokamayanpi owasin nitokam yakonpi.
20 Waaiapi kin micante kaksa; heon wamayazan;
Unkan onśimadapi kta ape waun, tuka wanica;
Qa cantohnagmayanpi kta, tuka tuwedan iyewaye śni,
21 Nakun wate kta on pizi maqupi;
Qa imapuza hehan miniskuya yatkemakiyapi.
22 Wicitokam waȟna wotapi kin he wohmunke eekiyapi nunwe;
Qa tanyan yukanpi kin he mazaȟtakiyapi kte.
23 Iśta tawapi aotpasyapi nunwe;
Wawanyakapi kte śni;
Qa nitepi ohinniyan patuświcakiya wo.
24 Nitocanniye kin awicakaśtan wo;
Qa wośihda kata nitawa iyahdewicaya nunwe.
25 Hocoka tawapi kin he otiwota eȟpeyapi kte;
Qa tawakeyapi ohna tuwedan ti śni nunwe.
26 Tuwe yakaśtake cin he śicaya kuwapi;
Qa wicayapaȟdoke iyokiśicapi kin he oyakapi ece.
27 Waȟtanipi on woaȟtani wicaqu wo;
Qa nitoowotanna kin en upi śni nunwe.
28 Wiconi wowapi kin etanhan wicapajujupi nunwe;
Qa wicaśta owotanna om owicawapi kte śni.
29 Tuka miye iyomakiśice ca makakija;
Wakantanka, wiconi nitawa wankan emahde kte.
30 Odowan wan on Wakantanka caje kin mdatan kta;
Woyatan dowanpi on mdatanka kta.
31 Unkan he Jehowa iyokipi kta,
Tatanka, tatangmdoka he śake ko yuhe cin isanpa.
32 Wicaśta waȟbadan he wanyakapi, qa iyuśkinpi kta;
Qa Wakantanka ayakitapi kin niye nicantepi ni kte:
33 Tona onśike cin hena Jehowa nawicaȟon;
Qa wicakaśkapi tawa kin hena śice wicadake śni.
34 Maȟpiya qa maka kin he yatanpi nunwe;
Miniwanca qa taku ohna śkanśkan owasin.
35 Wakantanka Zion nikiye kta;
Qa Juda totonwe kin hena piya kage kta:
Hecen en ounyanpi kta qa tawayapi kta.
36 Nakun iye taokiye cinca kin tawapi kta;
Qa tona iye caje waśtedapi kin hena hen tipi kta.

PSALM 70.

Dowan itancan kin kicagapi. Dawid tawa. Wokiksuye kta.

1 Wakantanka, emahdaku wo:

PSALM 71.

Jehowa, omakiya inaȟni wo.
2 Tona minagi odepi kiŋ hena token cante yuzapi taninśni qa
iśtecapi nunwe;
Tona śicaya waun kta cinpi kin hena namnipi qa iśtenwicayapi
kte.
3 Iśtecapi on namnipi kta;
Tona, Hanhan, hanhan, eyapi kin.
4 Tona anicitapi kin owasiŋ iyuśkinpi qa pidapi kte;
Qa, Jehowa yatankapi nunwe, ohinniyan eyapi kta;
Tona wiconi nitawa waśtedapi kin hena.
5 Tuka miye makakije ca onmaśika;
Wakantanka en mahi inaȟni wo;
Tuwe omakiye ca emahdaku kin he niye;
Jehowa yutehan śni ye.

PSALM 71.

1 Jehowa niye wacinciya;
Icimana iśtenmayanpi śni nunwe.
2 Nitoowotanna on emayahdaku qa inapemayakiye kta:
Anoȟmakiye ca nimayan wo.
3 Tokiŋ imnija tipi ciciyuhen, ohinniyan en waku kte;
Nimakiyapi kta econwicayaśi:
Imnija mitawa qa conkaśke mitawa kin he niye.
4 Mita Wakantanka, wicaśta śica nape etanhan emahdaku wo;
Śicaya oȟanye ca waȟteśni kin napcokaya etanhan.
5 Itancan, wowacinyeciya heon etanhan;
Jehowa, homakśiyopa ehantanhan wacinciya.
6 Wicatamni etanhan niye en imunka;
Ina tezi kin etanhan yus amau kin he niye;
Niye en ohinniyan mitadowan.
7 Wicota wowinihan mayanpi;
Tuka wowinape suta mitawa kin he niye.
8 Niyatanpi kin on mii ojudan kta;
Qa, anpetu osan, nitowitan kiŋ on.
9 Wimacaȟinca kinhan ehpemaye śni ye;
Waśake śni amayan en amayuśtan śni wo.
10 Tokamayanpi kin hena amaiapi;
Qa tona minagi iyapepi kin hena witaya wohdakapi;
11 Qa heyapi; Wakantanka ehpeya ce;
Kuwa aye ca yuza wo, tuwedan eyaku kte śni.
12 Wakantanka, mitehanyan un śni ye;
Mita Wakantanka omakiya inaȟni wo.
13 Tona minagi tokayapi kin,
Hena iśtecapi qa atakunipi śni nunwe;
Tona śicaya waun kta cinpi kin,
Hena waaiapi qa wowiśtece koyakapi nunwe.
14 Tuka miye ohinniyan ape waun kta;
Qa niyatanpi kin owasiŋ mdaota kta.

15 Nitoowotanna kin mii oyake kta;
Anpetu osan, wiconi nitawa kin;
Tonakeca sdonwaye śni nakaeś.
16 Jehowa Itancan oȟan waśake cin hena en wau kta;
Nitoowotanna omdake kta, nitawa ecedan.
17 Wakantanka, homakśiyopa ehantanhan niye onspemayakiya:
Unkan dehanyan nioȟan wakan kin mdaotanin kta.
18 Nakun wimacaȟinca qa pa maska hehanyan,
Wakantanka, amayuśtan śni ye;
Hecen niisto kin wicoicage kin de owakiyake kta;
Nitowaśake, tona u kta owasin en.
19 Nitoowotanna nakun, Wakantanka, tehanwankantu;
Taku tanka ȟinca ecanon ece;
Wakantanka, tuwe iyeniceca he.
20 Niye wokakije ota qa tanka wanyag unyakiyapi:
Yahdicu qa niunyakiyapi kta;
Qa maka ośbe kin etanhan hdicu unyakiyapi kta.
21 Niye mayadutanka kte;
Qa ake cante waśte mayakage kta.
22 Nakun candowankiyapi on ciyatan kta;
Nitowicake on, Wakantanka mitawa;
Israel Taku Wakan tawa, cotanka on ciciyajo kta.
23 Tohan ciciyajo kinhan miiha iyuśkin kta;
Qa minagi opeyakiton kin he nakun.
24 Nakun miceji, anpetu osan, nitoowotanna cajeyate kta:
Tona tanyan waun kte śni cinpi qon,
Hena iśtecapi, hena ite naśapi, heon.

PSALM 72.

Solomon tawa.

1 Wakantanka, nitawoyaco wicaśtayatapi kin qu wo;
Qa nitoowotanna, wicaśtayatapi cinhintku kin.
2 Woowotanna on nitaoyate wicayukcan kta;
Qa onśikapi nitawa kin, woyaco on.
3 Hehan ȟe kin oyate wookiye icaȟwicakiciye kta;
Qa paha kin, woowotanna on.
4 Oyate en tona onśikapi kin on wayaco kta;
Waȟpanica cinca kin hena niwicaye kta;
Qa teȟiya wicakuwa kin he kamdemdece kta.
5 Konicipapi kta, tohanyan anpetu wi,
Qa hanyetu wi kin yuke kta,
Wicoicage qa wicoicage hehanyan.
6 Maga kaśdapi kin amagaju ȟe iyecen hdihe kta;
Magaju maka bospaya kin he iyececa.
7 Iye taanpetu kin en wicaśta owotanna icage kta;
Qa wookiye untkanna, hanyetu wi henakeca kta hehanyan.
8 Unkan iye miniwanca etanhan miniwanca ekta wicaśtayatapi kta;

Qa wakpa kin etanhan maka ihanke kin hehanyan.
9 Iye itokam Ikcewicaśta kin patujapi kta;
Qa tona tokayapi kin hena maka mdu kin iputakapi kta.
10 Taŕśiś wicaśtayatapi qa wita kin
Hena wopida wośna ahiyupi kta;
Śeba qa Seba wicaśtayatapi kin taku itukiȟanpi kta.
11 Han, wicaśtayatapi owasin iye itokam makipusdiyapi kta;
Oyatepi owasin wowidagwicaye kta.
12 Waȟpanica hoyekiye cin he ehdaku kta;
Qa onśike cin, qa nukun tuwe okiyapi śni.
13 Wicaśta onśika waȟpanica ko wicakpatan kta;
Qa waȟpanica nagipi kin niwicaye kta.
14 Wohnayan qa wicokicize etanhan nagi opewicakiton kta;
Qa hena wepi kin teȟike kta, iye iśta kin en.
15 Unkan ni kta, qa mazaska Śeba etanhan qu kta;
Nakun ohinniyan wocekiye ekiciye kta;
Anpetu osan yawaśte kta.
16 Makoce kin en wamnaheza napohnaka wanjidan eśta, ȟe ipa kin en;
Waskuyeca icage cin Lebanon iyecen kahnahnapi kta:
Unkan otonwe etanhanpi kin maka wato iyecen ȟca aye kta.
17 Iye caje kin owihanke wanice kta;
Anpetu wi itokam iye caje icage kta:
Unkan iye on wicaśta ihdawaśtepi kta;
Oyate owasin iye yawaśtepi kta.
18 Jehowa Wakantanka yawaśtepi nunwe;
Israel ta Wakantanka kin;
Iśnana wowinihan wicoȟan econ ece.
19 Qa iye caje wakan kin ohinniyan yawaśtepi nunwe;
Qa iye towakan kin on maka kin ocowasin ojudan kte.
Amen qa amen.
20 Dawid Jesse cinhintku tawocekiye kin henakeca.

PSALM 73.

Asaph tadowan.

1 Awicakehan Wakantanka Israel wicakiciwaśte;
Tona cante ecepidan kin hena.
2 Tuka miye qe misiha naśdute kta ikeyedan;
Mioye kin kaicucuya hiyeya tuka.
3 Waȟanȟaniçidapi kin inawawizi;
Wicaśta śica wookiye en unpi wanmdake çehan.
4 Hena tapi kinhan wicakaśkapi śni;
Qa wowaśake tawapi kin he cepa.
5 Wicaśta iyotanhan iyekiyapi kin en opapi śni;
Qa wicaśta tokeca om kakijapi śni.
6 Heon etanhan waȟanȟaniçidapi kin he wanapin kiyapi;
Qa wicokicize wokoyake iyecen awicakaȟpa.
7 Cepapi on iśta pajoya unpi;

Token canteyuzapi ahinanpa ece.
8 Owehanhanpi qa taku śica eyapi;
Wankantanhan wicokicize cajeyatapi ece.
9 Ipi kin maȟpiya iyahdekiyapi;
Qa cejipi kin maka kin omani un.
10 Heon etanhan iye taoyate dehanyan ahdi;
Qa mini ojudan hdaȟepapi.
11 Unkan heyapi; Tokiyatanhan Wakantanka sdonye kta he:
Qa Iyotan Wankan kin he wookaȟnige yuha he.
12 Wanyaka po, dena wicaśta śicapi;
Tuka ohinniyan tanyan unpi,
Sanpa wijica ayapi.
13 Awicakehan ituya micante wahduska;
Qa wiyaonpepicaśni en nape wahdujaja.
14 Nakun anpetu otoiyohi makaśtakapi;
Qa hanȟanna eca iyopemayanpi ece.
15 Hecen omdake kta ce, epe cinhan,
Iho, nicinca wicoicage kin iyokiśinwicawaye kta.
16 Unkan de okaȟniȟ awacanmi qehan,
Miiśta kin en teȟike:
17 Tipi wakan Wakantanka tawa kin en hibu kinhan,
Hehan owihankepi kin wanmdake kta.
18 Awicakehan canku śduśduta en ewicayahde kta:
Woihangye en ohinȟpaye wicayaye.
19 Inyun, ihnuhanna wicotakuniśni en iyoȟpayapi:
Wanna taninpi śni, wonihinciye on atakunipi śni:
20 Wihamnanpi wan ogungapi ekta he iyececa;
Itancan, yekta kinhan, touncagepi kin śiceyadake kta.
21 Hecen cante śinmiciya;
Qa mapakśin wakpaȟdoka:
22 Qa wimatkotkoka qa takudan sdonwaye śni;
Niye en woteca iyemaceca.
23 Tuka miye hinyaȟin cici waun;
Minape etapa kin yus mayaun.
24 Nitowahokonkiye on yus amayade kta;
Qa iyohakam wowitan iyahdemayaye kta.
25 Maȟpiya ekta tuwe mduha he;
Qa maka akan niye kici tuwedan wacin śni.
26 Miceȟpi qa micante atakuni śni;
Micante imnija, qa taku ohinniyan nitawa kin Wakantanka hee.
27 Iho, tona nitehanyan unpi kin hena atakunipi kte śni;
Tona eȟpeniyan wicin iyayapi kin owasin ihangwicayaya.
28 Tuka miye qe Wakantanka mikiyedan u kin he waśte:
Jehowa Itancan kin wacinwaye:
Nioȟan owasin omdake kta.

PSALM 74.

Waonspekiyapi kta. Asaph tawa.

1 Wakantanka, tokeca ohinniyan waayakta śni he;
Tinta nitawa optaye kin en nitocanniye ide kta he.
2 Omniciye nitawa kiksuya wo,
Wanakajatanhan opeyaton;
Taku nitawa cansakadan opeyakiton qon;
Zion Paha kin de en ounyaye cin.
3 Ohinniyan ihangyapi kin ekta caehde nitawa hiyuya wo;
Toka taku śica owasin econ, tipi wakan nitawa ohna.
4 Tokaniyanpi nitomniciye kin en hotonpi ece;
Wiyokihedan tawapi kin wiyokihedan ehdepi.
5 Tuwe contanka en onspe yuwankan ikikcu kin
He sdonyapi tuka qon.
6 Tuka nakaha ayuco pagopi kin witaya
Onspe maziyape ko on kawankapi.
7 Tipi wakan nitawa kin ideyapi;
Nicaje ohna ti qon he makata ehpeyapi.
8 Witaya ihangunyanpi kta ce, cante mahen eyapi;
Makoce kin owancaya Wakantanka tomniciye kin huhnahyapi.
9 Wowakta wanunhdakapi śni;
Wicaśta wokcan wanica;
Qa tohanyan kta hecinhan sdonya unkokihipi śni.
10 Wakantanka, tohanyan toka owehanhan kta he;
Toka kin ohinniyan nicaje wahteda kte śni he.
11 Tokeca ninape, han ninape etapa kin, eyahdaku kta he;
Nimaku cokaya tanhan ihangwicaya wo.
12 Tuka Wakantanka wanakajatanhan
Wicaśtayatapi mitawa;
Makoce cokaya wiconi kaga ece.
13 Niye nitowaśake on miniwanca kin duptuja;
Mini akan hogan tankinyanyan pa kin yakaksaksa.
14 Niye unkteći pa kin yakahuhuga;
Oyate yutapi kta wicayaqu kta, makoskan unpi kin.
15 Niye miniyowe qa mini tanka kin dukinukan;
Wakpa ohinniyan minitan kin dupuza.
16 Anpetu kin nitawa, han, hanyetu kin nitawa;
Iyoyanpa qa anpetu wi kin niye yakaga:
17 Niye maka opapun kin owasin eyahnaka;
Mdoketu qa waniyetu, hena niye yakaga.
18 De kiksuya wo; toka wan Jehowa yaśica;
Qa oyate witkotkoka wan nicaje wowihahaya.
19 Wakiyedan nitawa optaye wotektehdapi kin en wicaqu śni wo;
Onśika nitawa optaye kin ohinniyan akiktonje śni wo.
20 Wicotakuye kin he atonwan wo;
Maka akan otpaza kin wicakipi ounyanpi kin ojudan.
21 Kiyuśepi kin he iśteca hdicu śni nunwe;

PSALM 76.

Wicaśta onśika waȟpanica ko nicaje yatanpi kta.
22 Wakantanka najin wo; oihdaka wo;
Anpetu osan witkotkoka niyaśice cin he kiksuya wo.
23 Tokaniyanpi ho kin he akiktonje śni wo;
Takpe niupi oqoyapi ohinniyan wankan ye cin.

PSALM 75.

Dowan itancan kiu kicagapi. Asaph tadowan. Waihangye śni wo. Woahiyaye wan.

1 Wakantanka, wopida unkeniciyapi;
Unkiye wopida unkeyapi;
Qa nicaje ikiyedan kin he nioȟan wakan oyakapi.
2 Tohan mniciyapi kta cajemdate cinhan,
Woowotanna on miye wamdaco kta.
3 Maka kin śdo, qa tona akan tipi kin owasin;
Can ipatan tawa kin hena tkeuwata. Sela.
4 Tona ihdatanpi kin, Ihdatanpi śni po, ewicawakiya;
Qa wicaśta śica, He hduwankan iyeyapi śni po.
5 He nitawapi hduwankan iyeyapi śni po;
Qa tahu suta hduha iapi śni miye.
6 Wankan yeyapi kin he wiyohiyanpatanhan śni,
Qa wiyoȟpeyatanhan śni;
Qa ȟewoskan makoce kin eciyatanhan śni.
7 Tuka Wakantanka wayaco yanka;
De kun eȟpeye kta, qa he wankan iyeye kta.
8 Jehowa nape ohna wiyatke wan;
Qa miniśa ipiga, pejihuta icahiyapi;
Unkan hetanhan kaśtan ece;
Ceteta en hiyeye cin henana yaȟepapi kta;
Maka akan wicaśta śica owasin yatkanpi kta.
9 Tuka miye qe ohinniyan womdake kta;
Jakob ta Wakantanka iwadowan kta.
10 Qa wicaśta śica he kin owasin wakaśpe kte:
Tuka wicaśta owotanna he kin wankan icage kta.

PSALM 76.

Candowankiyapi on dowan itancan kin kicagapi. Asaph tadowan. Woahiyaye wan.

1 Juda en Wakantanka sdonyapi;
Israel en iye caje kin tanka ȟinca.
2 Nakun tawokeya Salem en han;
Qa Zion en ounyan ece.
3 Hen itazipe wanhinkpe kin kaweȟwega;
Wahacanka qa mazasagye qa okicize kin. Sela.
4 Niye wiyatpa yaun, wakinihan ȟinca,
He akan wapatapi ece kin isanpa.
5 Tona cante sutapi kin hena taninpi śni;
Woiśtinma tawa iśtinmapi;
Qa wicaśta waśakapi tuwedan nape iyekiyapi śni.

PSALM 77.

6 Jakob ta Wakantanka, iyopewicayaye cin on,
Canpahmihma qa nakun śuktanka iśtinma tapi.
7 Niye niśnana konicipapi kta;
Qa tuwe nitokam najin kta he, śinyahda kinhan.
8 Maȟpiya eciyatanhan woyaco nahonwicayaya;
Maka kin kokipe ca inina yanka;
9 Wakantanka wicayaco najin qehan:
Maka akan onśike cin owasin niwicaye kta. Sela.
10 Awicakehan wicaśta śinhdapi kin niyatan kta;
Qa śinhdapi ihe cin he ipiyagyeton kta.
11 Jehowa Wakantanka nitawapi taku iwahoyapi qa hdajuju po;
Tona ihdukśan yaunpi kin owasin;
Tuwe kokipapi kte cin he taku kahipi kta iyececa.
12 Iye wicaśta itancanpi taniya kin baksa ece:
Maka akan wicaśtayatapi kin kokipapi kta.

PSALM 77.

Dowan itancan Jeduthun etanhan. Asaph tadowan.

1 Miho kin Wakantanka ekta *yewaya*, qa cewakiye kta;
Miho kin Wakantanka ekta *yewaye* kta:
Unkan anamagoptan kte.
2 Makakija anpetu kin en Itancan kin awakita;
Hanyetu hehan minape yugan un, qa tasaka śni;
Minagi wakihnapi cin śni.
3 Wakantanka weksuya, qa nihinmiciya;
Awacin manka, unkan mitaniya iyokiśica hinca. Sela.
4 Miiśta iśtojuha sutaya yus yaun;
Makaśtakapi, qa ia owakihi śni.
5 Anpetu wanakaja ekta ewacanmi;
Wanakaja tanhan waniyetu kin hena.
6 Hanyetu en mitadowan qon he weksuye kta;
Micante on awacin waun kta;
Qa mitaniya kin nina wiwanga ece.
7 Ohinniyan Itancan kin waakta kte śni he;
Qa ake icimana wacantkiye kte śni he.
8 Towaonśida kin he ohinniyan owihanke he;
Wicoicage qa wicoicage hehanyan, oie kin ayuśtan he.
9 Iyotan Waśake cin he waonśida akiktonja;
Qa wocanniye on tocantekiye anakipta he. Sela.
10 Unkan hepa; Makakije cin he dee;
Iyotan Wankan un nape etapa waniyetu kin.
11 Jah oȟan kin mdaotanin kta;
Wanakaja tanhan nioȟan wakan kin hena weksuye kta.
12 Nakun nioȟan owasin awacanmi kta;
Qa taku ecanon kin hena awacin waun kta.
13 Wakantanka, woowotanna en nitacanku:
Wanji waśaka tukte e Wakantanka iyecen tanka he.
14 Iyotan Waśaka wicoȟan wakan econ kin he niye;

Oyate kin nitowaśake sdonye wicayakiya.
Niisto on nitaoyate opewicayakiton;
Jakob qa Joseph cinca kin. Sela.
Wakantanka, mini kin wanniyakapi:
Mini kin wanniyakapi; śkanśkanpi;
Han, mini śbe cin cancan.
Maȟpiya śapa kin mini hdaśtanpi;
Maȟpiya kin hotanin;
Han, nitunwanhinkpe kin kinyan hiyaya.
Wakinyan nitawa ho kin tate iyumni en un;
Wakanhdi maka kin iyoyamya;
Maka kin cancan qa śkanśkan.
Miniwanca kin en nitacanku;
Qa mini ota ohna cankuyaye;
Hecen nioye kin sdonyapi śni
Optaye wan iyecen nitaoyate yus awicade;
Moses qa Aaron nape kin on.

PSALM 78.

Asaph tawa. Waonspekiyapi kta.

Mitaoyate, mitoope kin anagoptan po;
Mii oie kin hena anoȟkiya miye.
Wicoie wakan wan on i wahdukawa kta;
Wanakaja tanhan wiyukcanpi kin omdake kta.
Hena unkiye naunȟonpi qa sdonunyanpi;
Qa ate wicunyanpi unkokiyakapi qon;
Hena iye cinca anawicunkiȟmanpi kte śni,
Wicoicage u kte cin,
Jehowa yatanpi kin owicunkiyakapi kta;
Qa iye towaśake, qa wicoȟan wakan econ qon hena.
Unkan Jakob en wayuotanin wan ehde;
Qa Israel en woope wan kaga;
Hena hunkake wicunyanpi econ wicaśi,
Iye cincapi owicakiyakapi kta.
Hecen wicoicage u kte cin sdonyapi kta;
Wicacinca icagapi kte cin,
Hena najinpi qa iye cinca owicakiyakapi kta.
Hecen Wakantanka wacinyanpi kta;
Qa Iyotan Waśaka oȟan kin akiktonjapi kte śni;
Tuka tawoahope kin opapi kta.
Hecen atewicayapi kin iyececapi kte śni;
He wicoicage tahu suta qa wakize sa;
Wicoicage cante hduwiyeye śni;
Qa taniya kin Wakantanka ekta owotanna śni.
Ephraim cinca, wanhinkpe wotawe yuhapi kin,
Hena namnipi, kicizapi anpetu kin en.
Wakantanka wicotakuye tawa yuhapi śni;
Qa tawoahope eciyatanhan mani wicadapi śni.

11 Tuka taku econ qon hena akiktonjapi;
Qa iye ohan wakan wanyagwicakiye ciqon.
12 Atewicayapi wicitokam wicoȟan wakan econ;
Egupta makoce kin en, Zoan tinta kin etu.
13 Miniwanca kin yukiṁukan qa ohna iyaye wicaya;
Qa mini kin maya iyecen najin kiya.
14 Hehan anpetu icunhan maȟpiya śapa wan on awicaya;
Qa hanyetu osan peta iyoyanpa kin on.
15 Hewotahedan makoce kin en imnija kin kaptuja;
Qa ośbe tanka etanhan iyecen yatkewicakiya.
16 Hecen imnija wan etanhan mini iȟaȟa kiya;
Qa wakpa iyecen mini kin hiyuya.
17 Hececa eśta nakun iye en waȟtanipi;
Hewoskan makoce kin en,
Iyotan Wankan kin i en hiyeyapi:
18 Qa iye cante en Wakantanka iyutanyanpi;
Wipipi kta on woyute kidapi qehan.
19 Han, Wakantanka aiapi, qa heyapi;
Iyotan Waśake cin ȟewoskan makoce kin en,
Wahna wotapi wan wiyeya ehde kta okihi he.
20 Iho, imnija kin apa, unkan mini hiyu;
Qa etanhan wakpa wan kaduza:
Nakun aguyapi hiyuya okihi,
Qa taoyate kin tado wicaqu kta he.
21 Heon Jehowa naȟon qa śinhda:
Unkan Jakob en peta wan ideyapi;
Qa nakun Israel en wocanniye awicau:
22 Wakantanka wicadapi śni heon etanhan;
Qa niwicaye cin he wacinyanpi śni.
23 Unkan wankan maȟpiya śapa kin econ śi;
Qa maȟpiya tiyopa kin hduȟdoka;
24 Qa manna yutapi kta e ahinhe wicakiya;
Qa maȟpiya wamnaheza kin wicaqu.
25 Waśakapi taaguyapi kin wicaśta yutapi;
Qa waneya imnahan yuhewicakiya.
26 Maȟpiya kin ekta wiyohiyanpatanhan tate wan yekiya;
Qa iye towaśake on tate itokagatanhan ukiya:
27 Qa maka mdu iyecen conica ahinhewicakiya;
Qa taku kinyanpi kin miniwanca wiyaka iyececa.
28 Qa iye tahocoka kin cokaya ahinȟpayeya;
Tipi kin ihdukśan hiyeya.
29 Unkan yutapi qa imnanpi hinca;
Taku cinpi qon he wicakahi nakaeś.
30 Hinyanȟin taku cinpi qon śicekidapi śni;
Woyute nahanȟin i ohnakapi;
31 Unkan Wakantanka tocanniye kin en wicahi;
Qa tona cepapi kin etanhan wicakte;
Qa Israel kaȟnigapi kin patuświcakiya.
32 Hececa eśta nakun waȟtanipi;

Qa wakanyan oȟanyan eśta wicadapi śni.
33 Unkan anpetu tawapi kin takuśni en wicakiyusota;
Qa waniyetu tawapi, wokakije en.
34 Wicakte qehan, hehan akitapi,
Qa hdicupi, qa hanȟanna ȟinca Wakantanka on wiwangapi.
35 Nakun imnija tawapi qon Wakantanka hee e kiksuyapi;
Qa Iyotan Waśaka, Iyotan Wankan kin opewicakiton kin hee.
36 Hececa eśta iye ipi on hnayanpi;
Qa cejipi on oitonpi śni.
37 Qa ekta cante ecetu yuzapi śni;
Qa wicotakuye tawa kin en wicakapi śni.
38 Tuka iye, Waonśida kin, woaȟtani kajuju, qa ihangwicaye śni;
Nakun ijehan tocanniye anakipta;
Qa tośinhda ocowasin hduȟice śni.
39 Unkan hena wicaceȟpi heca kiksuya;
Tateyanpa wan iyaye ça ake hdi kte śni.
40 Ȟewoskan makoce kin ekta i en hiyeyapi;
Qa makoskan ijehan iyokiśinyapi.
41 Nakun namnipi qa Wakantanka iyutanyanpi;
Qa Israel Taku Wakan tawapi Wanji aowehanhanpi.
42 Iye nape kin kiksuyapi śni,
Anpetu en wokakije etanhan ewicahdaku qon.
43 Egupta en wowakta tawa kin ehnaka;
Qa iye oȟan wakan kin, Zoan makoce kin en.
44 Nakun wakpa tawapi kin we kaga:
Qa mini wakpadan kin yatkan okihipi śni.
45 Tatawamduśka en hiyuya, unkan wicayajipapi;
Qa hnaśka, unkan ihangwicayapi.
46 Unkan taku icaȟyapi kin wamduśkadan wicaqu;
Qa wicoȟtani tawapi kin he psipsicadan qu.
47 Hastanyanka iyuwi yuhapi kin wasu on kte;
Qa sakomin can kin, ȟewanke on.
48 Nakun tawanunyanpi kin wasu en onawicataka;
Qa optaye yuhapi kin, peta ide kin en.
49 Iye tocanniye kata en au wicakiya;
Wośinhda qa wocanniye qa wonihinciye;
Ohnihde śicapi kin hena u wicaśi.
50 Iye tocanniye kin canku wan kiyumdaya;
Hena nagipi wiconte ipiwicada śni;
Qa taniyapi makośica en wicaqu.
51 Hecen Egupta en tona tokapa kin owasin awicapa;
Ham tawakeyapi ohna towaśakepi tokaheya kin hena.
52 Hehan taȟinca optaye iyecen, iye taoyate kin awicahiyu;
Qa ȟewoskan makoce kin en optaye iyecen yus awicaya.
53 Qa tanyan awicaya, unkan wikopapi śni;
Tuka tokawicayapi kin hena miniwanca awicakaȟpa.
54 Hecen opapun wakan tawa kin en awicahi;
Paha kin de en, iye nape etapa ehdaku qon he.
55 Nakun wicitokam oyatepi napewicaya;

PSALM 79.

Qa ounyanpi kte cin iyuta wicaqu;
Qa tawakeyapi ohna Israel wicoun oti wicakiya.
56 Tuka Wakantanka Iyotan Wankan kin
He iyutanyanpi qa śinhdayapi;
Qa tawoahope kin kiciyuhapi śni.
57 Nakun nanpipi, qa hunkake wicayapi iyecen wahnayan oñanyanpi;
Icunonpa iyayapi, itazipa wahnaye sa iyececa.
58 Qa paha tawapi kin on śinhdayapi;
Qa wakagapi bagopi kin on nawiziyapi.
59 Wakantanka he nahon, unkan śinhda;
Qa Israel nina śicewicakidake.
60 Hecen Śilo en ounye cin he ayuśtan;
Wakeya wicaśta ehna ti kicage ciqon:
61 Qa iye towaśake kin wayaka ahde kiya;
Qa iye towitan kin toka nape kin en wicaqu.
62 Nakun taoyate mazasagye en onawicataka;
Qa taku tawa hince cin he canniyeya.
63 Wicaśta kahnigapi tawa kin hena peta huhnahwicaya;
Qa wikoškapi tawa kin hena wicayatanpi śni.
64 Wawayuśnapi tawa kin mazasagye on hinhpayapi;
Qa wiwazicapi kin hena ceyapi śni.
65 Hehan, wicaśta iśtinma se iyecen, Itancan kin kikta;
Wicaśta waśaka miniśa on iyaśa kin iyececa.
66 Qa tokayapi kin heyata ehpewicaya;
Wowiśtece owihanke kte śni wicaqu.
67 Nakun Joseph tawakeya kin akta śni;
Qa Ephraim tawicoun kin kahnige śni.
68 Tuka Juda tawicoun kin he hdahniga;
Zion Paha kin de waśtedake ciqon.
69 Qa tipi wakan tawa kin tewankantuya kaga;
Maka kin iyecen owihankeśniyan ekihde.
70 Nakun iye taokiye Dawid kahniga;
Qa tahinca tipi kin etanhan ikikcu;
71 Tawiye azinpi kin wicihektapatanhan ehdaku;
Jakob iye taoyate kin wonwicaye kta;
Qa Israel iye tawa hince cin.
72 Unkan iye cante ecetu kin on wonwicaya;
Nakun iye nape wayupike cin on yus awicaye kta.

PSALM 79.

Asaph tadowan.

1 Wakantanka, Ikcewicaśta makoce nitawa kin en hipi;
Tipi wakan nitawa kin he yušapapi;
Jerusalem paha seksen ehpeyapi.
2 Mahpiya okinyanpi kin yutapi kta e
Nitaokiye tancanpi kin wicaqupi;
Wicaśta wacantkiye nitawa cehpi kin maka wamanica wicaqupi.

3 Jerusalem ihdukśan mini iyecen we papsonpi;
Qa tuwedan wicaȟe śni.
4 Tona ikiyedan unyakonpi kin hena unkaiapi:
Unkihdukśanpi kin hena pomnamnaunkiyapi qa wowiȟaȟa-
unyanpi.
5 Jehowa, tohanyan kta he;
Ohinniyan canniniye kta he;
Winayawizi kin he peta iyecen ide kta he.
6 Oyatepi sdonniyanpi śni kin
Hena nitocanniye awicakaśtan wo;
Qa wokiconze nicaje hoyekiyapi śni kin hena.
7 Jakob wanna temyapi;
Qa tamaga kin ihangyapi.
8 Unkitokam unpi waȟtanipi qon unkiyepi en kiksuye śni wo;
Inaȟni wo, wacanyakiye cin he itkounkipapi nunwe;
Nina iyotanhan iyeunkiyapi, heon etanhan.
9 Wakantanka niunkiyapi kin, ounkiya po;
Nicaje wowitan kin heon etanhan;
Nakun unkiyukca po, qa waunȟtanipi kin kajuju wo;
Niye nicaje kin on etanhan.
10 Taku Wakan tawapi kin toki un he,
Tokeca Ikcewicaśta eyapi kta he:
Nitaokiye we papsonpi tokiconpi kin he,
Unkiśtapi itokam, Ikcewicaśta sdonyapi kte.
11 Kaśka unpi comnihdazipi kin he nitokam u nunwe;
Niisto tanka kin eciyatanhan,
Tona tapi kte cin hena niwicaya wo.
12 Itancan, tona ikiyedan unyakonpi,
Wowiȟaȟa on iniȟaȟapi kin he,
Iye maku kin ohna, śakowin akihde wicakicu wo.
13 Hecen unkiye, nitaoyate qa taȟinca wonwicayaye cin,
Ohinniyan wopida unkeniciyapi kta;
Wicoicage qa wicoicage en niyatanpi kin owicunkiyakapi kta.

PSALM 80.

Asaph tadowan. Mnaȟicaȟca on dowan itancan kin kicagapi. Wayaotaninpi kta.

1 Israel wonwicaye cin, anagoptan ye;
Optaye wan iyecen Joseph yus ade cin;
Kerubim ehna idotanke, iyoyanpa wo.
2 Ephraim qa Benjamin qa Manasse itokam,
Nitowaśake hduȟica wo;
Qa niunkiyapi kta u wo.
3 Wakantanka, piya kiyotang unkiya po;
Qa niite hduwiyakpa, qa niunkiya miye.
4 Jehowa, Wakantanka Sabaoth,
Tohanyan nitaoyate cekiyapi kin izinyaye kta he.
5 Iśtamnihanpe aguyapi yunwicayakiya;
Qa iśtamnihanpe ota ȟinca yatke wicayakiya.

PSALM 81.

6 Oyate ikiyedan unyakonpi kin en woakinica unyakagapi;
Qa tokaunyanpi kin iye iyakitedan ihapi.
7 Wakantanka Sabaoth,
Piya kiyotang unkiya po;
Qa niite hduwiyakpa, qa niunkiya miye.
8 Egupta etanhan hastanyanka iyuwi wan ayahdiyaku:
Ikcewicaśta kin heyata ehpewicayaye ca he huyahde.
9 Itokam wayakahinta;
Unkan hutkan icage ca makoce ojudan.
10 Ohanzi kin he paha kin akahpa:
Qa adetka, hante śa Wakantanka tawa kin iyececa.
11 Adetka kin miniwanca kin iyahde;
Qa hutkan, wakpa kin ekta.
12 Tokeca conkaśke kin dujuju he:
Hecen tona en hiyayapi owasin yuksaksapi.
13 Taśkoju etanhan kukuśe mdoka kin yatakuni śni;
Qa tinta wamanica kin etanhan yutapi ece.
14 Wakantanka Sabaoth, tokin yahdicun;
Mahpiya eciyatanhan ahitonwan, qa wanyaka,
Qa hastanyanka iyuwi kin de en hdi wo:
15 Qa nape nietapa huhde qon he hdusuta wo;
Qa cinca niye icahyakiye cin he.
16 Peta on huhnaga; kaksapi;
Niite iyopewicaye cin on atakunipi śni.
17 Nietapa wicaśta kin akan ninape un nunwe;
Adam cinhintku niye yahduwaśake cin.
18 Hehan unkiye ehpeunniyanpi kte śni:
Niye niunyakiyapi kta,
Unkan nicaje hoyeunkiyapi kta.
19 Jehowa, Wakantanka Sabaoth,
Piya kiyotang unkiya po;
Niite hduwiyakpa, qa niunkiya miye.

PSALM 81.

Asaph tawa. Gittith on dowan itancan kin kicagapi.

1 Wakantanka wowaśake unkitawapi kin
Taninyan idowan miye;
Jakob ta Wakantanka iyuśkinyan kahiyaya po.
2 Odowan ahiyaya po, qa cancega apa po;
Candowankiyapi waśte cotanka kici.
3 Wi teca kin en, mazayahotonpi yajo po;
Wi mibe cin en, wounhanpi anpetu kin en.
4 Israel en woahope wanji dee;
Jakob ta Wakantanka toope kin.
5 Joseph en wayuotannin kin de kaga;
Egupta makoce etanhan hinanpe cin he ehan:
Iapi wan owakahnige śni kin he nawahon.
6 Waqinpi kin etanhan tapete eweciyaku;

Iye nape wakiśkokpa kin ayuśtanpi.
7 Wokakije en yapan, unkan ecihdaku;
Nakun wakinyan hoton oinahbe etanhan aciyupta:
Woakinica mini kin ekta iyutanciya. Sela.
8 Mitaoyate, nahon wo, kinhan wahokonciciye kta;
Israel, anamayagoptan kta hecinhan:
9 Taku wakan tokeca niyepi en un kte śni;
Qa ihnuhan oyate tokeca taku wakan
Tawa kin en makata ehpeniciye cinhan.
10 Jehowa Taku Wakan nitawa,
Egupta makoce etanhan uniye cin he miye:
Nina i hdukawa wo, kinhan ojuwaye kta ce.
11 Tuka mitaoyate miho kin anagoptan śni;
Qa Israel wicamicida śni.
12 Hecen iye cante hdusutapi kin en ehpewicawaya:
Iye tawacinpi kin en omanipi kta.
13 Tokin mitaoyate anamagoptanpi kinhan;
Qa Israel mitacanku ohna manipi kta:
14 Ecadan tokawicayapi kin patuś wicawaye kta;
Qa tona śicewicadapi kin minape awicawaknake kta tuka.
15 Jehowa śicedakapi kin hena iye en ihdaśkapi kta:
Tuka iye anpetu tawapi kin owihanke wanice kta.
16 Nakun aguyapi conica kin yunkiye kta:
Qa imnija etanhan tuhmaga canhanpi on imnaciye kta.

PSALM 82.

Asaph tadowan.

1 Iyotan Waśaka tomniciye kin en Wakantanka najin;
Taku wakan kin wicehna wayaco yanka.
2 Tohanyan ecinśniyan wadacopi kta he;
Qa wicaśta śica itepi kin yakinihanpi kta. Sela.
3 Onśika qa wamdenica kin hena wicakiciyukcan po;
Tuwe kakije ca wahpanica kin owotanna ecawicakicon miye,
4 Onśika qa wahpanica kin hdinape wicaya po;
Wicaśta śica nape kin etanhan ehdaku miye.
5 Sdonyapi śni qa okahniñ wacinpi śni;
Otpaza en manipi kte hinca:
Maka oahde kin owasin yuhohopi.
6 Taku wakan henicapi ce, miye epa;
Owasin Iyotan Wankan un cinca kin niyepi.
7 Tuka awicakehan wicaśta iyecen nitapi kta;
Qa wicaśta itancanpi wanji iyecen nihinhpayapi kte.
8 Wakantanka inajin wo, maka kin hdaco wo:
Oyate iyuhpa tawawicaye kte cin he niye.

PSALM 83.

Psalm odowan. Asaph tawa.

1 Wakantanka, inina yaun śni nunwe :
Iyotan Waśaka, inina yanke śni qa owanji yanke śni wo.
2 Iho, tokaniyanpi kin hena hotonpi ;
Qa śicenidapi kin hena pa yuwankan ikikcupi.
3 Nitaoyate kin śicaya awicaiapi ;
Qa nawicayakiȟbe cin hena on wohdakapi ece.
4 Hena heyapi ; Upo, oyate kin he ihangwicuŋyanpi kte ;
Qa Israel caje kin icimana kiksuyapi kte śni ce.
5 Cante eciyatanhan witaya awacinpi ;
Niye on wicotakuye wan hduśtanpi.
6 Edom tawakeyapi, qa Iśmaeli kin ;
Moab, qa Hagari kin hena :
7 Gebal, qa Ammon, qa Amalek ;
Philistia, Turos en ounyanpi kin hena om :
8 Nakun Assur hena owicapa :
Hena Lot cinca isto owicaqupi. Sela.
9 Midian en iyecen ecawicakicon wo ;
Sisera iyececa, Jabin iyececa, Kiśon wakpadan en.
10 Endor ekta ihangwicayapi qon :
Maga akan tacesdi iyececa icagapi.
11 Akicita tancanpi kin Oreb qa Zeeb iyecen wicakaga wo ;
Han, wicaśta itancanpi owasin, Zeba qa Zalmunna iyececapi.
12 Hena heyapi ; Wakantanka tamaga kin
Hena unkiye tawaunyanpi kta ce.
13 Wakantanka mitawa,
Hena tate iyumni iyececa wicakaga wo ;
Tateyanpa itokam aguyapi ha kin iyececa :
14 Peta contanka wan ȟuȟnage cin iyececa ;
Qa ide wan ȟe aide kin iyececa :
15 Hecen tateyanpa nitawa on kuwa awicade kta ;
Qa tate iyumni nitawa on nihinciye wicayaye kta ;
16 Itepi kin wowiśtece on ojuwicaya wo :
Unkan, Jehowa, nicaje wicaśta akitapi kte.
17 Iśtecapi kta, qa nihinciyapi kta, owihanke wanica ;
Qa ite naśapi kta, qa atakunipi kte śni.
18 Unkan niye Jehowa eniciyapi kin sdonyapi kta ;
Niśnana Iyotan Wankan yaun, maka kin owancaya.

PSALM 84.

Gittith on dowan itancan kin kicagapi. Qora cinca tadowanpi.

1 Jehowa Sabaoth,
Nitawakeya kin nina wiciyokipi.
2 Jehowa tahocoka kin on,
Minagi cantokpani qa nakun niya śni ṭe kta seca :

Micante qa micehpi Taku Wakan ni un kin hoyekiya ece.
3 Upijate hee kaeś tipi wan iyekiya,
Qa icapśinpśincadan hohpi wan,
En cinca ekihnake kta;
Jehowa Sabaoth, owayuśna nitawa kin hena,
Wicaśtayatapi mitawa, qa mita Wakantanka.
4 Yati en ounyanpi kin hena cante waśtepi;
Hena ohinniyan niyatanpi kta. Sela.
5 Wicaśta tuwe towaśake niye en un kin he cante waśte:
Canku tankapi kin iye cantepi ohna wanka.
6 Iśtamnihanpe Kaksiza ohna yapi kinhan,
He miniyowe kagapi;
Nakun magaju kin woyawaśte on akahpa.
7 Wowaśake etanhan wowaśake ekta yapi kta:
Zion en Wakantanka itokam ihdutanin kta.
8 Jehowa, Wakantanka Sabaoth,
Wocekiye mitawa nahon wo;
Jakob ta Wakantanka, anagoptan ye. Sela.
9 Wakantanka, wahacanka unkitawapi wanyaka wo;
Qa Sdayakiye ite kin atonwan wo.
10 Nitahocoka ohna anpetu wanjidan keś
Kektopawinge isanpa waśte:
Mita Wakantanka ti tiyopa kin en
Imunke kta wakahniga:
Qa wicowicaśtaśni wakeya kin ohna wati kte śni.
11 Jehowa Wakantanka anpetu wi qa wahacanka kin heca;
Jehowa wowaonśida wowitan ko wicaqu kta;
Tona ecetuya manipi kin taku waśte ipiwicada kte śni.
12 Jehowa Sabaoth,
Wicaśta wacinniye cin he cante waśte.

PSALM 85.

Dowan itancan kin kicagapi. Qora cinca tadowanpi.

1 Jehowa, makoce nitawa canteyakiya;
Jakob wayaka unpi kin hdicu wicayakiya.
2 Nitaoyate taku śica econpi kin yecicajuju;
Wahtanipi kin owasin ayakahpa. Sela.
3 Śinyahda kin ocowasin anayecipta;
Nitocanniye kin ide śni yakiya.
4 Unkiyepi en hdicu wo, Wakantanka Wanikiya unkitawapi;
Qa canniyeunyakiyapi kin anakipta wo.
5 Owihanke wanin canniyeunyayapi kta he;
Nitocanniye wicoicage qa wicoicage ekta iyahdeyaye kta he.
6 Ake yahdicu qa niunyakiyapi kte śni he:
Kinhan, nitaokiye iniyuśkinpi kta.
7 Jehowa, nitowaonśida wanyagunkiya po:
Qa nitowiconi kin unyaqupi kte.
8 Jehowa Iyotan Wasake cin he taku eye cin he nawahon kta;

PSALM 86.

Iye taoyate qa wicaśta wacantkiye tawa kin wookiye on owicakiye kta :
Tuka ihnuhan wowitkotkoke cin ekta ihdoyapi kinhan.
9 Tona kokipapi kin henana wiconi tawa wicikiyedan un;
Hecen makoce unkitawapi ohna wowitan ounye kta.
10 Wowaonśida qa wowicake itkokicipapi:
Woowotanna qa wookiye i ikiciputakapi.
11 Wowicake maka kin etanhan icaga;
Qa woowotanna maȟpiya eciyatanhan kun ahitonwan.
12 Nakun Jehowa taku waśte kin wicaqu kta;
Qa makoce unkitawapi taku icaȟye kta.
13 Woowotanna iye itokam mani kta;
Qa iye oye kin ohna aunhdepi kte.

PSALM 86.

Dawid tawocekiye.

1 Jehowa, ninoge ukiye ça amayupta wo;
Makakije ça onmaśika, heon.
2 Minagi awanyaka ye, wacantkiye wanji he miye:
Nitaokiye nikiya wo, Wakantanka mitawa he niye;
Wacinniye cin heon.
3 Itancan, onśimakida wo;
Anpetu osan hoyeciciye kta heon.
4 Nitaokiye nagi kin iyuśkinkiya wo;
Itancan, niye ekta minagi wahdomda.
5 Niye, Itancan, niwaśte qa wayakajuju ece;
Qa tona hoyeniciyapi kin owasin,
Wocantekiye utkanna wicayeciyuha.
6 Jehowa, wocekiye mitawa naȟon ye;
Qa cewakiya ho kin he anagoptan wo.
7 Anpetu en makakije cinhan houciciye kta:
Unkan niye amayadupte kta.
8 Itancan, taku wakan ehna tuwedan iyenicece śni;
Qa takudan nioȟan iyecece śni.
9 Itancan, oyate wicayakage cin owasin,
Hena nitokam upi qa ohodapi kta;
Qa nicaje yaonihanpi kta.
10 Niye nitanka qa wowapetokeca ecanon;
Niśnana Wakannitanka.
11 Jehowa, nitacanku onspemakiya ye;
Nitowicake ohna mawani kta;
Micante nicaje kokipe kta en iyakaśka wo.
12 Itancan, Wakantanka mitawa,
Micante ocowasin on, wopida eciciye kta;
Qa nicaje mdaonihan kta, owihanke wanica.
13 Miye en nitowaonśida kin tanka;
Qa Hades temahentu kin etanhan minagi edaku.
14 Wakantanka, waȟanȟanicidapi kin takpe maupi;

PSALM 88.

Qa wicaśta wohitika omniciye kin minagi akitapi;
Qa wicitokam niye enihdepi śni.
15 Tuka Itancan,
Taku Wakan waonśida qa wacantkiya kin he niye,
Wawacinkta yuza tanka,
Qa wowaonśida wowicake ko on winijice.
16 En mahdiyaku qa onśimakida wo;
Nitowaśake kin nitaokiye qu wo;
Qa nitaokiye win cinhintku kin nikiya wo.
17 Wowakta waśte wan makipazo wo;
Hehan tona śicemadapi wanyakapi qa iśtecapi kta:
Jehowa, niye omayakiye ca wacintonhnag mayaye cin heon.

PSALM 87.

Qora cinca tawapi. Psalm odowan.

1 Oahde tawa kin wowakan paha kin en un.
2 Zion tatiyopa kin hena Jehowa waśtekidaka;
Jakob en ounyanpi kin owasin isanpa.
3 Niye en wicoie wakan kin oyakapi,
Wakantanka totonwe kin. Sela.
4 Rahab qa Babel sdonmayanpi kin he omdake kta;
Iho, Philistia qa Turos Kuś kici;
De hen teca ni en tonpi ce.
5 Qa Zion on heyapi kta;
Wicaśta kin de qa kae hen tonpi ce:
Unkan iye Iyotan Wankan kin hdusuta kte.
6 Jehowa oyate owicawa kinhan wicayawa kta;
De en teca ni en tonpi ce. Sela.
7 Unkan tona dowanpi, tona yajopi ko;
Miniȟdoka mitawa owasin niye en un ce, eyapi kta.

PSALM 88.

Psalm odowan. Qora cinca tawapi. Dowan itancan kin kicagapi. Wowayazan kakiśye cin on. Waonspekiyapi kta. Heman Ezrahi he kaga.

1 Jehowa, Wakantanka Wanikiya mitawa,
Nitokam anpetu hanyetu ko hoyewaye.
2 Wocekiye mitawa nitokam u nunwe;
Hoyewaye cin he anoȟkiya wo.
3 Wokakije minagi imnahan un;
Qa mitaniya Hades ikiyedan ayapi.
4 Woȟa ekta iyayapi kin opeya mayawapi;
Wicaśta wowaśake nice cin he iyemaceca.
5 Tapi kin opeya makiyuśkapi,
Wicaktepi wicaȟapi en wankapi kin iyececa,
Hena owihanke wanica wicayeksuye śni:
Qa hena ninape etanhan eȟpewicayapi.
6 Woȟa wan temahentu kin en omayahnaka;

PSALM 89.

Otpaza tipi kin en, ośbe kin en.
7 Nitocanniye tkeya iyamahdaskica;
Qa taja nitawa owasin on kakiśmayaya. Sela.
8 Tona sdonmayanpi kin hena mitehanyan iyeyaya;
Hena waȟtemadapi śni yakaga;
Onamatakapi, qa tankan waku owakihi śni.
9 Wokakije on miiśta atakuniśni;
Jehowa, anpetu otoiyohi houciciye;
Minape ciciyugata ece.
10 Ṭapi kin hena wicoȟan wakan ecawicayecon kta he;
Wanagi hdinanpapi qa wopida eniciyapi kta he. Sela.
11 Wicaȟapi en nitowaonśida oyakapi kta he;
Nitowicake kin wicotakuniśni en.
12 Wicoȟan wakan nitawa otpaza en sdonyapi kta he;
Qa nitoowotanna, woakiktonje makoce kin en.
13 Tuka miye, Jehowa, hoyeciciya;
Qa hanȟanna eca mitawocekiye nitokam u kte.
14 Jehowa, tokeca minagi ayakta kte śni;
Niite anamayakiȟbe kta he.
15 Homakśiyopa ehantanhan makakije ça maṭe kta seca;
Wonihinciye nitawa qin waun;
Token cante mduza tanin śni.
16 Nitocanniye miwankam iyaya;
Wonihinciye nitawa ihangmayanpi:
17 Mini iyececa, anpetu osan, aohdutemayanpi;
Witaya ohomni imayayapi.
18 Waśtemadake ça mitakuye kin mitehanyan iyewicayaya;
Tona sdonmayanpi qon hena otpaza.

PSALM 89.

Waonspekiyapi kta. Ethan Ezrahi kin he tawa.

1 Jehowa towaonśida kin ohinniyan iwadowan kta;
Wicoicage qa wicoicage hehanyan,
Mii on nitowicake omdake kta.
2 Wowaonśida ohinniyan icaȟyapi kta ce, epe ciqon:
Maȟpiya kin hena en nitowicake eyehde kta.
3 Wanji wakaȟnige cin he kici wicotakuye wakaga;
Dawid mitaokiye kici iapi weciyasuta:
4 Owihanke wanica hehanyan nicinca sutaya ewahde kta;
Qa wicoicage owasin hehanyan oiyotanke nitawa icaȟwaye kta.
Sela.
5 Unkan, Jehowa, maȟpiya kin nioȟan wakan oyakapi kta;
Nakun nitowicake, oyate wakan mniciyapi kin en.
6 Tuwe maȟpiya kin ekta Jehowa iyececa he;
Waśakapi cinca kin Jehowa iyacinpica he.
7 Oyate wakan onaȟbeya mniciyapi kin en,
Taku Wakan nina kokipapi kta iyececa;
Qa tona ihdukśan unpi kin isanpa kinihanpi kte.

8 Jehowa, Wakantanka Sabaoth,
Jah Iyotan Waśaka, tuwe iyeniceca he;
Qa nitowicake nihduksan un kin.
9 Miniwanca wankan ye cin he wowidagyaya;
Taja wankan aya eca niye amdakedan yakaga ece.
10 Wicaktepi iyecen Rahab yakaśuśuja;
Niisto waśaka on tokaniyanpi kin wicaduomdeca.
11 Maȟpiya kin he niye nitawa,
Nakun maka kin nitawa;
Makoce owasin qa woojudan kin
Hena niye yakaga.
12 Waziyata qa itokaga, hena niye yakaga;
Tabor qa Hermon nicaje on iyuśkinpi kta.
13 Isto waśaka wan niyukan;
Ninape waśaka, nape enitapa kin tehanwankantu.
14 Woowotanna qa woyaco oiyotanke nitawa oyanke kin hee;
Wowaonśida qa wowicake niite itokam yapi kta.
15 Oyate wotanin waśte sdonye cin hena cante waśtepi;
Jehowa, niite iyoyanpa kin en omanipi kta.
16 Anpetu osan nicaje on iyuśkinpi kta;
Qa nitoowotanna on wankan ihdoyapi kta.
17 Iye towaśakepi wowitan kin he niye,
Qa nitoiyokipi kin en he wankan iyeunyeciciyapi kta.
18 Wahacanka unkitawapi kin he Jehowa tawa;
Qa wicaśtayatapi unkitawapi kin he
Israel Wakandapi kin he tawa.
19 Hehan wanji wacantkiye nitawa woyuotanin en oyakiya,
Qa heha; Wanji Waśake cin akan wowaśake ewehnaka;
Wanji oyate etanhan kaȟnigapi kin wankan ewehde:
20 Dawid mitaokiye kin iyewaye;
Wihdi wakan mitawa on sdawakiya:
21 Minape ohinniyan kici un kta;
Nakun miisto yuwaśake kta.
22 Tokapi kin iyokiśinyapi kte śni;
Qa woaȟtani cincapi kakiśyapi kte śni.
23 Unkan iye itokam tona tokayapi kin wicawakaśuśuje kta;
Qa tona śicedapi kin awicawape kta.
24 Nakun mitowicake qa mitowaonśida kici un kta;
Qa micaje on iye he kin wankan icage kta.
25 Qa iye nape kin miniwanca en ewahnake kta;
Qa nape etapa kin mini tanka kin en.
26 Iye hoyemakiye kta; Atewaye cin he niye;
Mita Wakantanka, qa imnija nimaye cin.
27 Unkan miye he micinca tokapa wakiye kta;
Maka wicaśtayatapi kin isanpa wankan un kta.
28 Ohinniyan mitowaonśida weciyuhe kta;
Qa wicotakuye mitawa kici wicake kta.
29 Nakun iye cinca owihanke wanica mdusuta kta;
Qa oiyotanke tawa kin maȟpiya anpetu kin iyecece kta.

30 Iye cinca kin mitoope eȟpeyapi kinhan;
Qa mitawoyaco ohna mani wacinpi śni;
31 Taku omdake cin taku ikceka yawapi;
Qa mitawoahope opapi śni kinhan:
32 Hehan taku śica econpi kin, icapsinte wan on,
Qa waȟtanipi kin, apapi on iyopewicawaye kta:
33 Tuka mitowaonśida ewecihdaku kte śni;
Qa wowicake mitawa kin en itonśni miçicage kte śni.
34 Wicotakuye mitawa taku ikceka wakage kte śni;
Qa miiha taku enapeye cin mdatokeca kte śni.
35 Taku wanji mitowakan kin on wakonza ce;
Dawid en itonśni owakihi śni:
36 Iye cinca kin owihanke wanice kta;
Qa oiyotanke tawa anpetu wi mitokam iyecece kta.
37 Ohinniyan sutaya yanke kta, hanyetu wi iyececa;
Qa maȟpiya ekta wayuotanin wicaka. Sela.
38 Hececa eśta niye eȟpeyaye ça ayakta śni;
Sdayakiye ciqon he canniyeyaya:
39 Nitaokiye wicotakuye tawa yecaksa;
Wateśdake tawa kin makata eȟpeyaya:
40 Inatake tawa owasin dujuju;
Conkaśke tawa kin woihangye yakaga:
41 Tona canku ohna hiyayapi owasin he ihangyapi;
Tona ikiyedan unpi kin hena waȟtedapi śni:
42 Tona śicedakapi nape etapa kin yuwankan iyeyaya;
Tona tokayapi owasin iyuśkinwicayaya.
43 Nakun mazasagye tawa kin pe śni yakaga;
Qa okicize en kici nayajin śni.
44 Toiyege kin ayuśtanyakiya;
Qa oiyotanke tawa kin makata eȟpeyaya.
45 Kośka taanpetu kin duptecedan;
Wowiśtece on akaȟpeyeton. Sela.
46 Tohanyan kta; Jehowa, ohinniyan nayakiȟbe kta he;
Peta iyecen nitocanniye ide kta he.
47 Miye ptenyedan wani kin he kiksuya wo;
Tokeca Adam cinca owasin ituȟ yakaga he.
48 Wicaśta tuwe ni un qa wiconte wanyake kte śni;
Hades nape etanhan nagi eihdaku kta he. Sela.
49 Itancan, otokaȟe ekta nitowaonśida kin tukte e he;
Nitowicake en Dawid wahoyaye ciqon
50 Itancan, ntaokiye i en hdepi kin he kiksuya wo;
Miikpi ohna oyate ota owasin wicamduha:
51 Jehowa, tokaniyanpi i en iyeyapi qon he;
On Sdayakiya oye kin i en iyeyapi qon.
52 Jehowa owihanke wanin yawaśtepi nunwe.
Amen qa amen.

PSALM 90.

Wocekiye wan. Moses Wakantanka tawicaśta tawa.

1 Itancan, niye otiunniyanpi,
Wicoicage qa wicoicage kin en.
2 Ȟe kin icage śni he itokam;
Qa maka maga ko yakage śni he ehan;
Otokahe wanica qa owihanke wanica,
Iyotan Waśaka kin he niye.
3 Maka mdu ee kaeś ekta wicaśta hdicuyaya;
Qa, Adam cinca hdicu miye, eha ece.
4 Waniyetu kektopawinge, niiśta kin en,
Ȟtanihan wanna henakeca he iyececa;
Qa hanyetu en akicita onajin kin iyececa.
5 Okaȟbog iyewicayaya;
Woiśtinma wan iyececapi;
Hanȟanna eca, wato iyecen, taninpi śni.
6 Hanȟanna eca ȟca aya, qa hehan tanin śni;
Ȟtayetu hehan kaśdapi qa śnija.
7 Nitocanniye kin on unsotapi;
Qa śinyahda kin on kopeunhdapi ece.
8 Waunȟtanipi kin nitokam eyahnaka;
Woanaȟbe unkitawapi kin niite iyoyanpa kin en.
9 Anpetu unkitawapi owasin nitocanniye en iyaya;
Waniyetu unkitawapi wicotawacin wan iyecen enaunkiyapi.
10 Waniyetu unkitawapi anpetu kin
Hena waniyetu wikcemna śakowin,
Qa wowaśake yuke cinhan, waniyetu wikcemna śahdogan;
Hececa eśta wowaśake kin he wokakije qa wicośice;
Ihnuhanna atakuni śni, unkan kinyan unkiyayapi.
11 Nitocanniye wowaśake kin tuwe okaȟniga he;
Qa śinyahda kin he konicipapi kin iyececa.
12 Hecen anpetu unkitawapi hdawa onspeunkiya po;
Kinhan woksape ekta cante yeunkiyapi kta.
13 Jehowa hdicu wo; tohanyan kta he:
Qa nitaokiyepi on tawacin hdutokeca wo.
14 Hanȟanna eca nitowaonśida on imnaunyan po;
Kinhan unkiyuśkinpi qa piundapi kta,
Anpetu unkitawapi owasin en.
15 Anpetu en kakiśunyanpi kin he iyecen wiyuśkinunkiya miye;
Waniyetu en taku śica wanunyakapi iyececa.
16 Nioȟan kin nitaokiye wanyagwicaya wo;
Qa iye cinca kin, nitowitan kin.
17 Qa Jehowa Wakantanka unkitawapi
Towaśte kin unkicipi un nunwe;
Qa unnapepi oȟan kin unkiciyusuta miye;
Han, unnapepi oȟan kin yuecetu wo.

PSALM 92.

PSALM 91.

1 Iyotan Wankan un toinaȟbe kin en,
Tuwe iyotanke cin he,
Iyotan Waśaka ohanzi tawa ihukuya iwanke kta.
2 Jehowa hewakiye kta ;
Wowinape mitawa, qa conkaśke mitawa,
Mita Wakantanka, he wacinwaye kta ce.
3 Wahmung ye cin wohmunke tawa kin
Etanhan, iye eniyaku kta ;
Makośica waihangye cin etanhan.
4 Iye śun kin on akaȟpenicaton kta ;
Qa taȟupahu ihukuya wowinape iyeyaye kta ;
Towicake kin wahacanka qa maza makuakaȟpe.
5 Hanyetu wokokipe kin he koyakipe kte śni ;
Qa anpetu en wanhinkpe kinyan iyaye cin ;
6 Makośica otpaza en omani un ;
Qa wowayazan wiyotanhan eca wayutakuniśni kin.
7 Nicahda kektopawinge hinȟpayapi kta ;
Qa nietapa ekta kektopawinge wikcemna ;
Tuka niye nikiyedan u kte śni.
8 Niiśta ecedan on ekta eyatonwe kta ;
Qa wicaśta śica tokiçonpi kin wandake kta.
9 Jehowa, wowinape mitawa kin he niye :
Iyotan Wankan kin he otipi niçicaga :
10 Heon taku śica nihiyahde kte śni ;
Qa makośica wan nitawakeya ikiyedan u kte śni.
11 Taohnihde kin niye on wahowicaye kta ;
Nitacanku owasin en awanniyakapi kta ;
12 Napepi ohna niyuhapi kta ;
Hecen inyan siha ibonito kte śni.
13 Mnaja qa wamduśka si ayahde kta ;
Mnaja kośka qa sinteȟda kin amayani kta.
14 Iye cantomahnaka, unkan ewehdaku kta ;
Micaje sdonye cin on wankan ewehde kta.
15 Hoyemakiye kta, kinhan amdupte kta :
Woiyokiśica en kici waun :
Ewehdaku qa mduonihan kta :
16 Anpetu hanskaska on imnawaye kta ;
Qa wiconi mitawa wanyagwakiye kta.

PSALM 92.

Anpetu wakan on woyatan odowan.

1 Jehowa yatanpi kin he waśte ;
Qa nicaje idowanpi kin, Iyotan Wankan yaun.
2 Hanȟanna eca nitowaonśida oyakapi ;
Qa nitowicake, hanyetu kin en.
3 Candowankiyapi ikan wikcemna, qa cancega on ;

Cotanke on awacinpi kin he nakun.
4 Jehowa, nioȟan kin on iyuśkinmayaya;
Ninape oȟan kin on imduśkin kta.
5 Jehowa, nioȟan tanka ȟinca;
Nitawacin kin temahentu ȟinca.
6 Wicaśta wacintonśni kin he sdonye kte śni;
Qa witkotkoke cin he de okaȟnige kte śni.
7 Wicaśta śica peji iyecen icagapi;
Qa woaȟtani econpi kin owasin ȟca ayapi;
Owihanke wanica yutakunipi kte śni heon.
8 Tuka, Jehowa owihanke wanica,
Iyotan Wankan kin he niye.
9 Iho, Jehowa, tokaniyanpi kin,
Iho, tona tokaniyanpi kin atakunipi kte śni:
Woaȟtani econpi kin owasin enanakiya iyewicayapi kta.
10 Tuka tinta tatanka he kin iyecen,
He mitawa icaȟyaya:
Wihdi to on sdamayanpi.
11 Nakun tokamayanpi kin miiśta wanwicayake kta;
Tona wicoȟan śica econpi takpe maupi kin
Hena on minoge naȟon kta.
12 Wicaśta owotanna kin wazi can iyecen uye kta;
Lebanon ȟante kin iyecen icage kta.
13 Jehowa ti kin en huhdepi;
Wakantanka unkitawapi tahocoka ohna ȟcapi kta:
14 Pa skapi hehanyan waskuyeca icaȟyapi kta;
Cepapi kta, qa toto unpi kta.
15 Jehowa ecetu kin he oyakapi kta;
He imnija mitawa, qa woowotanua śni takudan en un śni.

PSALM 93.

1 Jehowa wicaśtayatapi, wowitan kohdaka;
Jehowa wowaśake kohdaka, ipiyagkiton;
Nakun maka kin ehdepi, hecen yuhohopi kte śni.
2 Wanakajatanhan oiyotanke nitawa yusutapi;
Niye otokahe niwanica.
3 Mini tanka kin wankan iyeiçiya;
Jehowa, mini tanka kin ho hdawankan iyeya;
Mini tanka kin taja wankan iyeya.
4 Mini ota ho kin isanpa;
Miniwanca taja tanka kin isanpa;
Jehowa wankan un kin he waśaka.
5 Taku odake cin hena wicakapi ȟinca;
Wowakan yati kin oiyokipi;
Jehowa, anpetu hanskaska hehanyan.

PSALM 94.

1 Jehowa, watokiçon Wakantanka;
Watokiçon Wakantanka, iyoyanpa wo.

2 Maka Wayaco yaun, najin wo;
Waȟanȟanicidapi kin towicakiçon wo.
3 Jehowa, wicaśta śica tohanyan kta he;
Tohanyan wicaśta śica iwakicipi kta he.
4 Iwaśicunpi, taku śica eyapi;
Woaȟtani econpi kin owasin ihdatanpi.
5 Jehowa, nitaoyate wicakapanpi;
Qa taku nitawa kakiśyapi ece.
6 Wiwazica qa tuwe oyate tokeca etanhan ţewicayapi;
Qa wamdenica kin tin wicaktepi.
7 Tuka heyapi; Jah wanyake kte śni;
Qa Jakob ta Wakantanka awacin kte śni ce.
8 Oyate en wacintonśni yaunpi, awacin po;
Qa winitkotkokapi, tohan wacinksamya nioȟanpi kta he.
9 Tuwe wicanoge kage cin he wanaȟon kte śni he:
Qa tuwe wicaśta kage cin he wawanyake kte śni he.
10 Tuwe oyatepi iyopewicaye cin he wicakaśtake kte śni he;
Tuwe wicaśta waonspewicakiye cin.
11 Wicaśta tawacinpi kin Jehowa sdonya ece;
Hena taku śni.
12 Jah, wicaśta iyopeyaye cin he cante waśte;
Qa nitoope eciyatanhan onspeyakiye cin:
13 Anpetu śice cin etanhan ozikiye yaye kta;
Wicaśta śica woȟa wan wicakicapi kta hehanyan.
14 Jehowa taoyate kin awicayuśtan kte śni;
Qa taku tawa kin ehpekiye kte śni.
15 Tuka woyaco woowotanna en hdi kta;
Qa tona cante ecetu kin owasin he pasipi kta.
16 Śicaya econpi kin on tuwe mici najin kta he;
Woaȟtani econpi kin on tuwe micica kta he.
17 Jehowa omakiye śni unkaṅś,
Ecadan minagi woimina en un kta tuka.
18 Misiha naśduta ce, epe cinhan;
Jehowa, nitowaonśida najin makiye kta.
19 Miye mahen mitawacin iyokiśica ota icunhan,
Wacintonhnake nitawa minagi iyuśkinkiye kta.
20 Woaȟtani oiyotanke kin he nicica kta he;
Wicoȟan śica woope iyecen konze cin he.
21 Wicaśta owotanna nagi kin takpe hipi;
Qa wicawe taku iyaonpepica śni kin he yacopi.
22 Tuka Jehowa conkaśke mitawa kin hee;
Qa mita Wakantanka imnija wowinape waye.
23 Unkan iye waȟtanipi kin iyahdewicaya;
Qa taku śica econpi kin en ihangwicaye kta;
Jehowa Wakantanka unkitawapi ihangwicaye kta.

PSALM 95.

1 U miye, Jehowa unkahiyayapi kte;
Wiconi unkitawapi Imnija kin unkidowanpi kte.

PSALM 96.

2 Wopida yuha iye ite kin en unkupi kte;
Wowiyuśkin odowan on unkiyaśapi kta.
3 Jehowa Taku Wakan Tanka;
Qa taku wakan owasin iwankan Wicaśtayatapi tanka.
4 Maka ośbe kin hena iye nape ohna hduha;
Qa paha ipa kin hena iye tawa.
5 Miniwanca kin he tawa, qa iye kaga;
Nakun maka puze cin he iye nape kaga.
6 U miye, patuś inaunjinpi qa ohoundapi kte;
Jehowa Waicaȟye unkitawapi kin itokam,
Canpeśka makehde unkanpi kte.
7 Wakantanka unkitawapi kin he iye;
Qa makoce tawa oyate kin unkiyepi;
Qa iye nape ohna taȟin wanunyanpi kin:
Anpetu kin de iye ho kin nayaȟonpi kta hecinhan;
8 Meribah iyecen cante hdutehipi śni po;
Makoskan Massa anpetu kin iyececa.
9 Hunkakewicayayapi imayutanpi qehan;
Imayukcanpi, nakun miȟan waȟyakapi.
10 Waniyetu wikcemna topa hehanyan wicoicage kin he iyokiśinmayan;
Unkan hepe; Oyate kin de cante ekta nunipi;
Qa mitacanku sdonyapi śni.
11 Hecen canmaniyan konza kewicawakiya;
Woozi mitawa kin en opapi kte śni.

PSALM 96.

1 Jehowa odowan teca wan kahiyaya po;
Maka kin ocowasin, Jehowa idowan po.
2 Jehowa kahiyaya po, iye caje yawaśte po;
Anpetu otoiyohi waniwicakiye cin he yaotanin po.
3 Ikcewicaśta kin ehna iye towitan oyaka po;
Oyate owasin en iye oȟan wakan kin.
4 Jehowa tanka, qa nina yatanpi kte;
Taku wakan owasin isanpa kokipapi kta iyececa.
5 Ikcewicaśta taku wakan yuhapi kin owasin taku śni;
Tuka Jehowa maȟpiya kin kaga.
6 Iye itokam woyuonihan qa wowitan;
Tipi wakan tawa ohna, wowaśake qa wowaśte.
7 Jehowa qu miye, oyate wicowazipi kin,
Wowitan qa wowaśake Jehowa qu miye.
8 Iye caje towitan kin Jehowa kicu po;
Wopida wośna wan icupi qa tahocoka kin en u po.
9 Wowakan oiyokipi kin en Jehowa ohoda po;
Iye itokam, maka kin ocowasin, inihan miye.
10 Oyatepi ehna, Jehowa Wicaśtayatapi ce, eya po;
Nakun maka kin ehdepi, yuhohopi kte śni:
Oyate kin woecetu eciyatanhan wicayaco kta.
11 Maȟpiya kin iyuśkin, qa maka kin pida nunwe;

PSALM 98.

Miniwanca qa woojudan kin hotanin nunwe.
12 Maga kin iyuśkin kte, qa taku ohna un kin owasin;
Hehan contanka can owasin wiyuśkinyan dowan kta:
13 Jehowa itokam: He wanna u;
Maka kin hdaco u ce:
Woowotanna on wicoicage kin yaco kta;
Qa oyate kin, iye towicake eciyatanhan.

PSALM 97.

1 Jehowa Wicaśtayatapi, maka kin iyuśkin kte;
Wita ota ȟince cin hena pidapi nunwe.
2 Ihdukśan maȟpiya śapa qa otpaza;
Oiyotanke tawa woowotanna qa woyaco akan han.
3 Iye ite kin itokam peta iyaya;
Qa ihdukśan tokayapi kin ȟuȟnaȟwicaye kta.
4 Wakanhdi tawa makoce kin iyoyamya;
Maka kin wanyaka qa cancan.
5 Jehowa itokam paha kin canśin iyecen śdoyapi;
Maka ocowasin Itancan tawa kin itokam.
6 Maȟpiya kin hena iye toowotanna yuotaninpi;
Qa oyate owasin iye towitan wanyakapi.
7 Tona okagapi wan okiyapi kin owasin iśtecapi kte;
Tona takuśni on ihdatanpi kin hena:
Iye en patuja po, taku wakan owasin.
8 Zion he naȟon qa iyuśkin;
Qa Juda cunwintku wowiyuśkin on iyaśapi:
Jehowa, nitawoyaco kin hena on.
9 Niye, Jehowa, maka owancaya Iyotan Wankan yaun;
Taku wakan owasin iwankam tehanwankantu.
10 Jehowa waśteyadakapi, taku śica śicedaka po;
Wicaśta wacantkiye tawa nagipi kin awanwicayaka;
Wicaśta śica napepi etanhan wicayukce kta.
11 Wicaśta owotanna kin iyoyanpa owicakicijupi;
Qa wowiyuśkin, tona cante ecetupi kin on.
12 Owotanna yaunpi kin, Jehowa en iyuśkin po;
Qa iye towakan kiksuyapi kin he yatan miye.

PSALM 98.

Odowan.

1 Odowan teca wan Jehowa kahiyaya po;
Wicohan wakan kin heca econ ece:
Nape etapa qa isto wakan kin on woohiye icicaga.
2 Jehowa wiconi tawa kin hduotanin:
Ikcewicaśta iśta kin en toowotanna hduzamni.
3 Iye towaonśida qa towicake kin kiksuya,
Israel tiyohnaka kin on;
Wakantanka unkitawapi waniwicakiye cin,

PSALM 100.

Maka ihanke kin owasin wanyakapi.
4 Maka kin ocowasin, Jehowa kahiyaya po;
Iyaśapi qa wiyuśkinpi qa dowan po.
5 Candowankiyapi on Jehowa kahiyaya po;
Candowankiyapi qa odowan ho kin on.
6 Mazayahotonpi tanka qa cotanka ho kin on,
Jehowa Wicaśtayatapi kin itokam iyaśa po.
7 Miniwanca kin sa nunwe, qa woojudan kin;
Maka kin, qa tona en ounyanpi nakun.
8 Wakpa kin nape hdaskapapi nunwe;
Qa paha kin witaya iyuśkinpi kte;
9 Jehowa itokam:
He maka kin hdaco u ce;
Woowotanna on wicoicage kin hdaco kta;
Qa oyatepi kin, wokonze eciyatanhan.

PSALM 99.

1 Jehowa Wicaśtayatapi, oyate kin cancanpi;
Kerubim otahedan iyotanka, maka kin śkanśkan.
2 Zion en Jehowa tanka;
Qa oyate owasin iwankam tehanwankan yanka.
3 Nicaje tanka qa wowinihan kin he yatanpi kte;
He Wakan ȟinca.
4 Unkan wicaśtayatapi towaśake kin woyaco waśtedaka;
Niye wicoecetu yahdusuta;
Jakob en woyaco qa woowotanna yakaga.
5 Jehowa Wakantanka unkitawapi yatanka po;
Qa iye siha oahe kin en makata eȟpeiciya po:
Iye Wakan ȟinca heon.
6 Moses qa Aaron, wawayuśna tawa kin ehna;
Qa Samuel tona caje hoyekiyapi kin om;
Hena Jehowa hoyekiyapi, unkan iye awicayupta ece.
7 Maȟpiya bosdata kin en owawicakiye:
Woyaotanin tawa kin opapi, qa wokage wicaqu kin.
8 Jehowa Wakantanka unkitawapi, niye awicayadupte;
Iyotan Waśaka, niye wicayecicajuju;
Tuka waȟtanipi kin hena towicayeciçon.
9 Jehowa Wakantanka unkitawapi yatanka po;
Qa iye paha wakan tawa kin ohna patuja po;
Jehowa Wakantanka unkitawapi kin he wakan nakaeś.

PSALM 100.

Odowan wan. Wopida eyapi kta.

1 Maka kin ocowasin, Jehowa iyaśa miye.
2 Wowiyuśkin on Jehowa okiya po;
Itokam dowanwan u miye.
3 Jehowa he Wakantanka e sdonya po:

PSALM 102.

Iye unkagapi, qa unkiye unkiçicagapi śni:
Taoyate qa taȟinca tinta tawa kin en
Hena unkiyepi.
4 Tatiyopa kin en wopida eya u po,
Woyatan yuha iye tahocoka ohna u miye;
Wopida eciya miye;
Iye caje kin yawaśte po.
5 Jehowa waśte, towaonśida kin owihanke śni;
Qa towicake kin he wicoicage qa wicoicage hehanyan.

PSALM 101.

Dawid tadowan.

1 Wowaonśida qa woyaco on wadowan kta;
Jehowa, niye icidowan kta.
2 Canku yuśtanpi wan ohna wacin waksape kta:
Tohan en mayahi kta he:
Cante ocowasin hduha wati ohna mawani kta.
3 Miiśta itokam wicoie śica ewehnake kte śni;
Taku śica econpi kin hena śice wadaka;
Miye en amaskape kte śni.
4 Wicacante pemni kin he amayuśtan kta;
Taku śica sdonwakiye kte śni.
5 Tuwe takodaku naȟmana aie cin he ihangwaye kta:
Tuwe iśta tanka qa waȟanicida kin iyowinwakiye kte śni.
6 Makoce en tona wicakapi kin miiśta awicatonwan;
Hena mici unpi kta;
Tuwe canku yuśtanpi omani kin he omakiye kta.
7 Tuwe wohnayan econ kin he wati en ounye kte śni;
Tuwe itonśni kin he miiśta itokam yanke kte śni.
8 Hanȟanna eca, makoce kin en, tona śicapi
Owasin ihangwicawaye kta;
Hecen Jehowa totonwe kin etanhan,
Tona śicaya econpi kin owasin eȟpewicawaye kta.

PSALM 102.

Wocekiye wan. Tuwe iyotanhan iyekiye, kakija qa Jehowa itokam waśicahowaye cin he tawa.

1 Jehowa, wocekiye mitawa naȟon wo;
Qa houwaye cin he en niu nunwe.
2 Niite anamakiȟbe śni wo;
Makakija anpetu kin en anoȟmakiya wo;
Houwaye anpetu kin en amayupta inaȟni wo.
3 Mitaanpetu kin śota iyaya;
Qa mahuhu can śeca iyecen itkon.
4 Micante peji iyecen śniśyapi qa pus aya;
Aguyapi hduta awektonja:
5 Waśicahowamda ho kin on,

Micehpi kin mahuhu en askapa.
6 Tinta mdega wan iyemaceca;
Hinhankaga otiwota en iyecen waun.
7 Kiktahan waun, qa zitkadan wan
Tice ekta iśnana un kin iyemaceca.
8 Anpetu osan tokamayanpi kin iyopemayanpi;
Tona canniyemayanpi kin hena oštemahdapi ece.
9 Aguyapi iyecen caħota wata;
Qa wamdatke cin he ceyapi kici icahiwaya;
10 Wośinhda qa wocanniye nitawa kin on etanhan:
Yuwankan imayacu qa ehpemayaye cin heon.
11 Mitaanpetu ohanzi takinyan ye cin iyececa;
Qa miye qe peji iyecen maśnija.
12 Tuka niye, Jehowa, owihanke wanin idotanke kta;
Qa wokiksuye nitawa kin he wicoicage qa wicoicage hehanyan.
13 Niye nayajin kta, Zion onśiyakida kta;
Tohan okiyapi kta wanna iyehantu,
Han, tohan iyehantu hince cinhan:
14 Tohan inyan tawa kin nitaokiye waštedakapi;
Qa watušekśeca on iyokipipi kinhan.
15 Unkan Ikcewicaśta Jehowa caje kin kokipapi kta;
Qa nitowitan kin, maka wicaštayatapi owasin.
16 Jehowa Zion kage cin heon;
Iye towitan en ihdutanin.
17 Onśike tawocekiye ekta ihduhomni;
Qa wocekiye tawapi kin śicedake śni.
18 Wicoicage u kte cin on de owapi kta;
Qa oyate wan icage kte cin he Jah yatanpi kta.
19 Towakan paha kin etanhan eyokasin;
Jehowa maħpiya etanhan maka kin ahitonwan;
20 Kaśka unpi comnihdazipi kin naħon kta;
Wiconte cinca kin wicakiyukce kta.
21 Zion en Jehowa caje kin oyakapi kta;
Qa iye yatanpi kin, Jerusalem en:
22 Oyatepi witaya mniciyapi kin en;
Qa wokiconze kin, Jehowa ohodapi kta.
23 Canku ohna mitowašake kin kun ehpeya;
Mitaanpetu kin yuptecedan.
24 Mita Wakantanka, mitaanpetu cokaya en, emayaku śni wo, epe kta:
Waniyetu nitawa wicoicage wicoicage hehanyan.
25 Otokahe ekta maka kin sutaya eyahde;
Qa ninape taku kage cin maħpiya kin hee.
26 Hena awihnuni kta, tuka niye yani kta;
Qa hena owasin śina iyecen kuke kta;
Wokoyake iyecen hena dutokeca kta;
Unkan yutokecapi kta.
27 Tuka he niye,
Qa waniyetu nitawa owihanke kte śni.

28 Nitaokiye cinca kin ounyanpi kte;
Qa iye cincapi kin nitokam wicayusutapi kte.

PSALM 103.

Dawid tawa.

1 Minagi, Jehowa yawaśte wo;
Qa taku mahen maun kin owasin, iye caje wakan kin.
2 Minagi, Jehowa yawaśte wo;
Qa taku waśte econ kin owasin akiktonje śni wo.
3 He wayaȟtani owasin nicicajuju;
Waniyazan kin iyuȟpa asniniyan:
4 Wicotakuniśni etanhan nitaniya opekiton;
Wowaonśida qa wocantekiye on wateśdagnicaton.
5 Taku waśte on nitaanpetu ojudan ya;
Hecen koniśka ihduteca, wamdi iyececa.
6 Jehowa woowotanna ece econ,
Qa woyaco, tona kakiświcayapi owasin on.
7 Iye tacanku kin Moses sdonyekiya;
Qa Israel cinca, iye oȟan tanka kin.
8 Jehowa wacantkiye ça waonśida;
Tehan canteptanye śni, qa wawacinkta yuza tanka.
9 Ohinniyan wicakige kte śni;
Qa owihanke wanin canniye wicaye kte śni.
10 Waunȟtanipi kin iyecen ecaunkiconpi śni;
Qa taku śica unkitawapi iyecen unqupi śni.
11 Maȟpiya kin maka iwankam tehanwankantu kin,
He iyecen iye towaonśida tona kokipapi kin iwankam waśake ȟinca.
12 Wiyohiyanpa etanhan wiyoȟpeyata hehanyan;
Ihehanyan waunȟtanipi kin yutokan eȟpeunkiciciyapi
13 Ateyapi wan iye cinca onśiwicakida kin iyececa,
Jehowa tona kokipapi kin onśiwicakida ece.
14 Token unkicagapi kin he sdonya;
Maka mdu heuncapi he kiksuya.
15 Wicaśta taanpetu kin hena wato iyececa;
Tinta waȟca kin he iyecen ȟca aya:
16 Tate oniya wan iwankam iyaya,
Unkan en un śni;
Qa tohe kin icimana sdonkiye kte śni.
17 Tuka Jehowa towaonśida otokahe wanica,
Qa owihanke wanice kta, tona kokipapi kin on;
Qa toowotanna kin cincapi sanpa cincapi kin en:
18 Tona wicotakuye tawa kiciyuhapi;
Qa tawoahope econpi kta on kik-uyapi kin hena.
19 Jehowa maȟpiya kin en oiyotanke ekihde;
Qa tokiconze kin taku owasin wowidagya.
20 Ohnihde wakan tawa, Jehowa yawaśte po;
Wowaśake itancanpi, iye oie ecen ecanonpi;

Iye oie ho kin anayagoptanpi kta.
21 Taobe kin owasin, Jehowa yawaśte po;
Taokiyeniyanpi, iye tawacin ecen ecanonpi.
22 Taku kage cin owasin, Jehowa yawaśte wo;
Tokiconze owanka kin owasin ohna:
Minagi, Jehowa yawaśte wo.

PSALM 104.

1 Minagi, Jehowa yawaśte ye:
Jehowa, mita Wakantanka, niye nitanka ĥinca:
Woyuonihan qa wotanka koyahdaka.
2 Śina wan iyecen iyoyanpa hdoin:
Ozanpi wan iyecen maĥpiya kin hdumdaya.
3 Mini tanka on tipi icicaga;
Maĥpiya śapa kin canpahmihma ya;
Tate ĥupahu kin on icimani ece.
4 Tateyanpa kin hena ohnihde wicakaga;
Peta ide kin taokiye ya ece.
5 Maka kin tohe akan sutaya ehde;
Hecen owihanke wanica yutokanpi kte śni.
6 Miniwanca on wokoyake iyecen ayakaĥpa;
Mini tanka kin paha iwankam hiyeya.
7 Yakiśica hehan najicapi;
Wakinyan nitawa hoton kin on napapi.
8 Paha iyecen wankan yapi;
Kaksiza iyecen kun ipi;
Owanka kin de yecage cin ekta.
9 Oicago wan yakaga, sanpa yapi kte śni;
Ake maka kin apaśbog hiyu kte śni.
10 Kaksiza kin en miniĥdoka inanpe ya;
Hena paha kin otahedan kaduza ece.
11 Tinta wamanica owasin etanhan mini yatkanpi:
Hen śonśonna itu unpi kin ipuza enakiyapi.
12 Iwankam maĥpiya okinyanpi kin otipi;
Can adetka ehna hotonpi ece.
13 Wankan tipi tawa etanhan ĥe kin amagajuya:
Nioĥan etanhan taku icage cin on maka kin imnahan
14 Wato kin he woteca icaĥwicakiciya;
Qa waskuyeca, wicaśta woju kin on;
Hecen maka kin etanhan aguyapi hinanpe ye kta.
15 Qa miniśa wicaśta cante iyuśkinkiya,
Wihdi isanpa ite kin iyeĥkiye kta;
Qa aguyapi wicacante yusuta ece kin he.
16 Jehowa can tawa kin imnahan;
Lebanon ĥante iye oju kin hena.
17 Hena en zitkadan hoĥpi kagapi;
Hoka wacantkiye cin he wazi en otipi.
18 He tehanwankantu kin tatokadan tawapi;

PSALM 105.

Qa imnija kin hitunkasan wowinape yapi.
19 Makoncage on hanyetu wi kin kicaga:
Anpetu wi tohan iyaye kte cin he sdonkiya.
20 Otpaza yakaga, unkan ecen hanyetu;
Hehan contanka wamanica owasin hinanpapi.
21 Mnaja cinca taku iyaȟpayapi kta ahotonpi;
Qa Wakantanka woyute kidapi ece.
22 Wi hinanpa, hehan witaya hdipi;
Qa waśunpi kin en hdiwankapi ece.
23 Hehan wicaśta wicoȟtani ekta ya;
Qa ȟtayetu hehanyan wicoȟan econ ece.
24 Jehowa, nioȟan kin hena ota ȟinca;
Woksape on hena owasin yakaga:
Wowijice nitawa on maka kin ojudan.
25 Miniwanca kin de tanka qa ohdakinyan hanska;
Hen taku śkańśkan yukan, qa yawapica śni;
Taku niyake un cikcistinna tankinyanyan koya.
26 He ohna wita wata kin ohnihdapi:
Unkteȟi kin de ohna śkate kta yakaga.
27 Hena owasin niye wacinniyanpi:
Tohan iyehantu eca woyute wicayaqu ece kta.
28 Niye wawicayaqu, hena pahipi;
Ninape yahdumdaya, taku waśte on imnanpi ece.
29 Niye niite nayakiȟbe, hena nihinciyapi:
Woniya ewicayeciyaku, hena ṭapi;
Qa maka mdu ekta hdapi.
30 Nitaniya yeyaśi, hena icagapi:
Qa makoce ite kin duteca ece.
31 Jehowa towitan kin owihanke wanice kte:
Jehowa iye oȟan kin on ihduśkin nunwe.
32 He maka kin en etonwan, unkan cancan:
Paha kin yutan, unkan hena izitapi.
33 Tohanyan wani kin Jehowa iwadowan kta;
Waun kin hehanyan mita Wakantanka wakahimdamde kta.
34 Iye awacin waun kin he skuye kta:
Jehowa en imduśkin kta.
35 Waȟtanipi sa maka kin etanhan owihankepi kta;
Qa wicaśta śica icimana en unpi kte śni.
Minagi, Jehowa yawaśte wo.
Jah yatan miye.

PSALM 105.

1 Jehowa wopida eciya po,
Iye caje hoyekiya miye;
Iye oȟan tanka oyatepi ehna oyaka po.
2 Iye idowan po, odowan kahiyaya miye;
Iye tawowapetokeca kin owasin awacin po.
3 Iye caje wakan kin itan miye;

Tona Jehowa akitapi kin hena cante waśtepi kta.
4 Jehowa ode miye, qa iye towaśake kin;
Ohinniyan ite kin akita miye.
5 Wicoȟan wakan econ qon hena kiksuya po;
Iye tawowapetokeca, qa woyaco iye i kin etanhan.
6 Abraham iye taokiye etanhan inicagapi;
Jakob cinca wicakaȟnige ciqon.
7 Jehowa Wakantanka unkitawapi kin he iye;
Tawoyaco kin maka kin owancaya un.
8 Wicotakuye tawa kin he ohinniyan kiksuya;
Wicoie econ wicaśi qon, wicoicage kektopawinge hehanyan:
9 Abraham kici hduśtan qon he;
Qa Isaak en wokonze eciya:
10 Nakun Jakob he wokage kiciyusuta;
Israel en wicotakuye owihanke wanica.
11 Niye Kanaan makoce kin ciçu kta,
Makoce iyutapi nitawapi kta ce, eya.
12 Hinyaȟin wicayawapi waśakadan;
Tonana ȟinca, qa en unhdaka unpi.
13 Qa oyate kin wicehna ihdaka yapi;
Wokiconze wan etanhan oyate tokeca ekta.
14 Tuwedan kakiświcaya iyowinkiye śni;
Qa iyepi on wicaśtayatapi iyopewicaya:
15 Sdawicawakiye cin hena owicayutanpi śni po;
Qa waayate mitawa taku śica ecawicakiconpi śni po.
16 Hehan makoce kin he en wicaakiȟan wan u śi;
Aguyapi sagye kin owasin kaksa.
17 Wicitokam wicaśta wan ye śi;
Joseph wowidake kta e wiyopeyapi:
18 Wicaśke on siha kiunniyanpi;
Iye nagi mazasapa kin en u.
19 Oie kin he ecetu hehanyan,
Jehowa taku eye ciqon he iyutanye.
20 Wicaśtayatapi kin he ye wicaśi, qa kiyukca;
Oyatepi itancan kin hee, qa kiciyuȟdoka.
21 Iye ti kin ohna itancan kaga;
Qa wowijice tawa kin owasin tawakiya.
22 Tohan iyokipi kinhan akicita tancan wicakaśke kta;
Qa hunkayapi wicayuhe cin ksapa wicakage kta.
23 Hehan Israel Egupta en ahiti;
Qa Jakob Ham makoce kin en ounyan.
24 Unkan taoyate kin nina wicahduota;
Qa tokayapi kin isanpa wicayuwaśake.
25 Hehan cante wicayutokeca, taoyate śice wicadakapi kta;
Taokiye wicaye cin hnayan wicakuwapi kta.
26 Moses iye taokiye kin ye śi;
Qa Aaron kaȟnige ciqon he.
27 Iye tawowapetokeca oie kin wicakipazopi:
Qa toȟan wakan, Ham makoce kin en.

28 Otpaza ye śi, qa otpaza kaga;
Unkan iye oie kin kizapi śni.
29 Mini tawapi kin he we kaga;
Qa hogan tawapi kin wicakte.
30 Makoce tawapi hnaśka ota icahya;
Wicaśtayatapi yuhapi wankan tipi kin ohna.
31 Ecen eya, unkan hoponkadan hiyupi;
Qa heya, makoce tawapi owancaya.
32 Magaju kte cin he wasu wicaqu;
Peta ide kin makoce tawapi owancaya.
33 Hastanyanka iyuwi qa suken can tawapi kin hena apa;
Qa tamakocepi ihdukśan can kin kawega.
34 Ecen eya, unkan psipsicadan tanka hiyupi;
Psipsicadan nakun, qa hena yawapica śni:
35 Qa tamakocepi kin en wato owasin yaśdapi;
Qa tamagapi en taku icage cin temyapi.
36 Nakun tamakocepi en tona tokapapi owasin wicakte;
Iye towaśakepi tokaheya icage cin owasin.
37 Hehan mazaska mazaskazi ko yuha hinapewicaya:
Unkan wicowazi tawa kin en wanjidan hustake śni.
38 Iyayapi qehan Egupta iyuśkin:
Nina kowicakipapi, heon etanhan.
39 Woakahpe kta on mahpiya śapa hdumdaya;
Qa peta wan, hanyetu en iyojanjan kta.
40 Kidapi, unkan wakiyedan u wicakiya:
Qa mahpiya aguyapi on imnawicaya.
41 Imnija wan kahdoka, unkan mini hiyu;
Hopuza en wakpa wan hiyaya.
42 Iye oie wakan qon he kiksuya heon;
Taokiye Abraham taku eciye ciqon.
43 Qa iye taoyate iyuśkinyan hinanpe wicaya;
Tona wicakahnige cin hena iyakiśapi.
44 Qa makoce Ikcewicaśta tawapi qon he wicaqu:
Unkan oyatepi htanipi qon he yuhapi.
45 Hecen iye tawoahope kin opapi kta;
Qa toope kin hena yuhapi kta.
Jah yatan miye.

PSALM 106.

1 Jah yatan miye.
Jehowa wopida eciya po;
Iye waśte, heon etanhan;
Qa towaonśida kin owihanke wanica.
2 Jehowa tohan tanka kin tuwe oyake kta he;
Iye yatanpi ocowasin tuwe nahonwicaye kta he.
3 Tona wokonze opapi kin hena cante waśtepi;
Tuwe ohinniyan woowotanna econ kin.
4 Jehowa, nitaoyate cantewicayakiye cin iyecen miksuya ye;

Nitowiconi kin hiyumakiya wo.
5 Tona yakaȟniga wowaśte yuhapi kin wanmdake kta;
Nitaoyate wiyuśkinpi kin on imduśkin kta;
Woaiȟpeye nitawa kin en wowitan miciye kta.
6 Hunkakewicunyanpi om waunȟtanipi;
Pemniyan unkoȟanyanpi, śicaya econkupi.
7 Egupta en nioȟan wakan kin
Hunkakewicunyanpi okaȟnigapi śni;
Nitowaonśida untkana kin kiksuyapi śni;
Tuka wawakipajinpi, mde kin ekta, Mde Śa kin en.
8 Heca eśta iye caje kin on niwicakiya;
Towaśake sdonyewicakiye kta e heon.
9 Nakun Mde Śa kin kiśica, unkan pus aya;
Hecen osbe kin ehna iyaye wicaya, ȟopuza iyececa.
10 Qa waśicedake nape kin etanhan ewicayaku;
Qa toka nape kin etanhan opewicakiton.
11 Unkan tokawicayapi kin mini awicakaȟpa;
Etanhan wanjidan eśta okaptapi śni.
12 Hehan oie kin wicadapi;
Iye yatanpi kin ahiyayapi.
13 Koyaȟanna iye oȟan kin akiktonjapi;
Iye tawowaȟokonkiye kin akipepi śni.
14 Tuka ȟewotahedan wocantiheye wan cantiheyapi;
Qa ȟopuza en Wakantanka iyutanpi.
15 Unkan taku kidapi qon he awicayupta;
Tuka wicotamaheca nagipi en ye śi.
16 Nakun otiwita en Moses inakiwizipi;
Qa Aaron, Jehowa yuwakan kin he.
17 Hehan maka kin ihduȟdoka, qa Dathan napca;
Qa Abiram tona om un ko awicakaȟpa.
18 Unkan ośpaye kin hena peta wicaȟuȟnaga;
Ide wan śicapi kin hena ȟuȟnaȟwicaya.
19 Horeb en ptejicadan wan kagapi;
Qa taku śdoya kagapi kin itokam patujapi.
20 Hecen iye towitanpi kin hdutokecapi,
Tatanka wato yute cin ouncage iyececa.
21 Wakantanka niwicaye ciqon he akiktonjapi;
Egupta en wicoȟan tanka econ qon:
22 Wowapetokeca Ham makoce kin en;
Mde Śa ekta taku wowinihan.
23 Hehan ihangwicaye kta, keya;
Moses iye kaȟnige ciqon he itokam,
Otahedan najin śni unkanś;
Tocanniye yutokan iyeye kta, on waihangye kte śni.
24 Qa makoce wiciyokipi kin he aktapi śni;
Iye oie kin wicadapi śni:
25 Tuka tawakeyapi ohna wihnupi;
Jehowa ho kin he anagoptanpi śni.
26 Hehan hena on nape hdugata;

Tintoskan iȟpaye wicakiye kta:
27 Qa cincapi oyatepi wicehna hinȟpaye wicaye kta;
Qa makoce tokeca ekta iyewicaye kta.
28 Unkan Baal Peor en ikoyagiçiyapi;
Qa ṭapi taku wakiyuśnapi kin yutapi.
29 Hecen taku śica econpi kin on iyokiśinyapi:
Unkan makośica iyowicaȟpaya.
30 Hehan Phinehas inajin qa wayaco:
Unkan makośica kin anaptapi.
31 Unkan he woowotanna kiciyawapi;
Wicoicage qa wicoicage ekta owihanke wanica.
32 Nakun Woakinica mini kin ekta śihdayapi:
Hecen iyepi on Moses taku śica akipa:
33 Iye taniya kin kipajinpi:
Unkan iha on ecinśniyan ia.
34 Oyatepi kin ihangwicayapi śni;
Jehowa kewicakiye ciqon iyececa.
35 Tuka oyatepi kin om icicahiyapi,
Qa wicoȟan tawapi onspeiçiciyapi:
36 Qa wakagapi tawapi ohodapi;
Unkan hena e wohmunke yapi kin ee.
37 Han, cinhintkupi qa cunwintkupi kin,
Taku wakan śica wawicakiyuśnapi.
38 Hecen wicawe taku iyaonpepicaśni papsonpi,
Cinhintkupi qa cunwintkupi we kin,
He Kanaan wakagapi kin wawicakiyuśnapi;
Hecen makoce kin wicawe on yuśapapi.
39 Nakun iye ohanpi kin on ihdusicapi;
Qa śicaya econpi kin on wawiciȟaȟapi içicagapi.
40 Unkan Jehowa iye taoyate canniyewicaya;
Qa woaiȟpeye tawa kin waȟtekida śni.
41 Hehan Ikcewicaśta napepi kin en wicaqu.
Unkan tona śicewicadapi kin hena wowidake wicayapi:
42 Qa tokawicayapi kin śicaya wicakuwapi:
Hecen napepi kin ihukuya patujapi.
43 Iye ijehan wicakiyukca;
Tuka wakiconzapi on kipajinpi;
Hecen waȟtanipi kin on atakunipi śni.
44 Tuka iyokiśicapi kin he wanyaka,
Śicahowayapi naȟon qehan.
45 Qa iyepi on wicotakuye tawa kin he kiksuya;
Qa towaonśida untkanna on tawacin hdutokeca.
46 Qa wayaka wicayuhapi owasin itokam,
Hena onśiwicadapi kta wicaqu.
47 Jehowa Wakantanka unkitawapi, niunkiya po;
Qa Ikcewicaśta etanhan ake unhduwitaya po:
Nicaje wakan kin unyatanpi kta;
Nitowitan kin en unkihdatanpi kta.
48 Jehowa Israel ta Wakantanka kin yawaśtepi nunwe;

Otokahe wanintanhan qa owihanke wanica.
Unkan wicaśta owasin, Amen, eyapi.
Jah yatan miye.

PSALM 107.

1 Jehowa wopida eciya po, iye waśte kin heon;
Towaonśida kin he owihanke wanica:
2 Tona Jehowa opewicakiton kin hena eyapi kta;
Tona toka nape kin etanhan opewicakiton kin.
3 Qa makoce tokeca etanhan wicahduwitaya;
Wiyohiyanpa tanhan qa wiyohpeya tanhan,
Waziyatanhan qa miniwanca etanhan.
4 Makoskan onunipi, hewoskan canku ohna;
Otonwe en ounyanpi kte cin iyeyapi śni.
5 Wotektehdapi, nakun ipuzapi;
Tanmahen tanhan nagipi hanyanpi.
6 Hehan iyokiśicapi en Jehowa hoyekiyapi:
Unkan wicokakije etanhan ewicayaku;
7 Qa canku owotanna ohna cankuye wicaya;
Otonwe en ounyanpi kta he ekta yapi kta.
8 Jehowa wopida eciyapi kte,
Iye towaonśida kin on,
Qa wowapetokeca Adam cinca ecawicakicon kin hena on.
9 Wicanagi cantokpani kin he imnaya ece;
Qa nagi wotektehda kin he taku waśte on ojuya.
10 Tona otpaza qa wiconte ohanzi en iyotankapi;
Wokakije mazasapa ko on wicakaśkapi:
11 Hena Iyotan Waśaka oie kin kipajinpi;
Qa Iyotan Wankan tawowahokonkiye kin aktapi śni:
12 Hecen wicohtani on cante onśika wicakaga:
Hicahanpi qa waokiye wanica.
13 Hehan iyokiśicapi en Jehowa hoyekiyapi:
Unkan wicokakije etanhan ewicayaku:
14 Otpaza qa wiconte ohanzi etanhan iwicacu;
Qa on wicakaśkapi kin hena yuksa.
15 Jehowa wopida eciyapi kta, towaonśida kin on;
Qa wowapetokeca Adam cinca ecawicakicon kin hena on:
16 Mazaśa tiyopa kin kaptuptuja heon;
Qa mazasapa inatake kin kaksaksa.
17 Witkotkopi kin, wahtanipi canku kin on,
Qa taku śica econpi kin on, kakiśiciyapi.
18 Iye nagipi woyute owasin hitihdapi;
Qa wiconte tiyopa kin ikiyedan yapi.
19 Hehan iyokiśicapi en Jehowa hoyekiyapi:
Unkan wicokakije etanhan ewicayaku:
20 Iye oie kin ukiye ca asniwicaya;
Qa wicotakuniśni etanhan hdinanpe wicaya.
21 Jehowa wopida eciyapi kte, towaonśida kin on,

Qa wowapetokeca Adam cinca ecawicakicon kin hena on:
22 Qa wopida wośnapi wayuśnapi kte;
Qa dowanpi on iye oȟan kin oyakapi kte.
23 Tona miniwanca ekta wita wata ohna yapi,
Qa mini ota kin ohna wicoȟan econpi kin;
24 Hena Jehowa oȟan kin wanyakapi;
Qa ośbe kin en wowapetokeca econ kin.
25 Hehan ecen eya, unkan tate wohitika wan uye;
Qa taja kin wankan icu.
26 Maȟpiya ekta wankan yapi;
Kuya wośbe kin ekta ipi;
Śicaya unpi kin on nagipi nihinciyapi.
27 Itohomnipi qa kacegya manipi, witkopi iyececa;
Qa wacinksapapi qon iyuȟpa taninśni iyaya.
28 Hehan iyokiśicapi en Jehowa hoyekiyapi;
Unkan wokakije etanhan hinanpe wicaya.
29 Tate wohitika qon he amdakedan kaga:
Unkan taja tawapi kin inina hiyeya.
30 Hehan owanji yukanpi on pidapi:
Hecen oihunni cinpi qon en awicahi.
31 Jehowa wopida eciyapi kte, towaonśida kin on;
Qa wowapetokeca Adam cinca ecawicakicon kin hena on.
32 Nakun oyate mniciyapi kin en yatankapi kte;
Qa hunkayapi omniciye kin en idowanpi kte.
33 Wakpadan kin hena tintoskan ee kiya;
Qa miniȟdoka kin ȟopuza kaga:
34 Waskuyeca makoce wan miniskuya icu kiya;
Tona en ounyanpi śicaya econpi kin he on.
35 Tintoskan kin he miniyowe kiya;
Qa ȟopuza kin he miniȟdoka eepi kaga:
36 Qa hen wotektehdapi kin ewicahnaka;
Unkan otonwe en ounyanpi kte cin he kagapi:
37 Qa maga ojupi, qa hastanyanka iyuwi hubdepi;
Qa woicage waskuyeca icaȟyapi.
38 Nakun wicayawaśte, hecen nina ihduotapi;
Qa tawanuyanpi kin wicayutonna śni.
39 Hena wanistinna ayapi qa patuś unpi tuka qon;
Wokakije, wowayazan qa woiyokiśice kin on.
40 Wicaśtayatapi wowaȟteda śni wicakaga;
Qa canku codan makoskan onuniwicaya.
41 Tuka waȟpanicapi kin wokakije etanhan ewicayaku;
Qa optaye iyececa wicowazi wicakaga.
42 Wicaśta ecetupi wanyakapi qa iyuśkinpi kta;
Qa woaȟtani owasin iohmus icu-kta.
43 Tona wacinksapapi qa dena awacinpi kinhan,
Hena Jehowa towaonśida kin iyukcanpi kta.

PSALM 108.

Psalm odowan. David tawa.

1 Wakantanka, micante wiyeya un ;
Wadowan qa mdatan kta, mitowitan kin he on.
2 Cotanka candowankiyapi ko kikta miye ;
Miye qe anpao kin mduñice kta.
3 Jehowa, oyatepi ehna ciyatan kta ;
Oyate kin en ciyaonihan kta.
4 Maȟpiya iwankapatanhan nitowaonśida kin tanka ;
Qa nitowicake kin maȟpiya śapa iyahde.
5 Wakantanka, maȟpiya isanpa niyawankantuyapi nunwe ;
Qa maka kin ocowasin iwankam nitowitan.
6 Waśtewicayadake cin hena ewicayakupi kta,
Heon ninape etapa on niunkiyapi qa unkayupta po.
7 Wakantanka iye towitan en wohdaka ;
Wimduśkin kta ; Śekem wapamni kta ;
Sukoth kaksiza kin imdute kta ce.
8 Gilead he mitawa, Manassa mitawa ;
Ephraim nakun mapa wowaśake kin ;
Juda woope kaga mitawa kin hee :
9 Moab woyujaja koka mitawa kin hee ;
Edom akan mitahanpe eȟpewaye kta ;
Philistia on wimduśkin kta.
10 Tuwe otonwe aconkaśkapi kin en amaye kta he ;
Tuwe Edom en amai kta he.
11 Wakantanka eȟpeunyanpi qon hee kte śni he ;
Qa Wakantanka ozuye unkitawapi om ye śni qon.
12 Toka kin etanhan ounkiya miye :
Wicaśta akantu waehdakupi kin he taku śni.
13 Wakantanka eciyatanhan wowaśake unkicagapi kta ;
Qa iye tokaunyanpi kin nawicapce kta.

PSALM 109.

Dowan itancan kin kicagapi. Dawid tadowan.

1 Wakantanka mdatan ece kin,
Inina yanke śni ye.
2 Wicai śica qa wicai wahnayan amahdukawapi ;
Wicaceji itonśni on amaiapi.
3 Nakun śicedakapi wicoie on aohdutemayanpi ;
Qa taku on etanhan śni makizapi.
4 Wacanwakiye cin on toka-mayanpi ;
Tuka miye qe wocekiye en waun.
5 Waśte on taku śica iyamaonpapi ;
Qa wośicedake, wocantekiye kin on.
6 Wicaśta śica wan iye awanyagkiya wo ;
Qa etapa eciyatanhan Satan inajin nunwe.

7 Tohan yacopi kinhan śica yawapi kte ;
Qa tawocekiye kin he woaȟtani kte.
8 Anpetu tawa kin tonnana kte ;
Qa toawanyake kin tuwe tokeca icu kte.
9 Cinca kin wamdenicapi kta ;
Qa tawicu kin wiwazice kta.
10 Qa cinca kin onuniyan unpi qa wo dapi nunwe ;
Qa tihuȟa kin ehna waakitapi kte.
11 Taku tawa kin owasin icazokiye cin he iyaȟpaye kte ;
Qa toȟtani kin oyate tokeca kipi kte.
12 Tuwedan katinyan onśikida kte śni ;
Qa wamdenica tawa kin tuwedan cantewicakiye kte śni.
13 Tona etanhan icage cin hena awihnunipi kte ;
Wicoicage iyokihe en cajepi pajujupi nunwe.
14 Iye atewicaye waȟtanipi kin Jehowa kiksuye kte ;
Qa hunku taku śica econ kin he kajujupi śni nunwe.
15 Hena ohinniyan Jehowa itokam wanke kte ;
Hecen kiksuyapi kin maka kin etanhan icu kte.
16 Iye wowaonśida econ kta kiksuye śni heon ;
Nakun wicaśta onśika qa waȟpanica kin śicaya kuwa ;
Qa wanji cante kaśujapi kin kte kta tuka.
17 Tuka wayaśicapi kin he waśtedaka, hecen akipa ;
Qa wayawaśtepi kin he waśtedake śni, hecen he itehan iyeyapi.
18 Unkan wokoyake iyecen wayaśicapi kohdaka ;
Hecen mini iyecen tan mahen hiyu ;
Qa wihdi iyecen huhu kin en hiyohi.
19 Wokoyake un kin he iyecen kohdake kta ;
Qa ipiyaka iyececa ohinniyan ipiyagkiton kte.
20 Tona tokamayanpi Jehowa etanhan wokajuju tawapi kin dee ;
Qa tona minagi taku śica eciyapi kin hena.
21 Tuka niye, Jehowa, Itancan,
Nicaje eciyatanhan ecamicon wo ;
Nitowaonśida waśte, heon makiyuśka wo.
22 Miye makakije ca onmaśika ;
Qa mahentanhan cante mapaȟdokapi.
23 Ohanzi wan takinyan ye cin iyecen mataninśni.
Qa psipsicadan iyecen kaȟam iyemayanpi.
24 Akiȟanpi on hupahu wamaśake śni ;
Qa śin manica on miceȟpi son aya.
25 Nakun miye wowiȟaȟamayanpi ;
Wanmayakapi, pomnamnamakiyapi.
26 Jehowa, Wakantanka mitawa, omakiya wo ;
Nitowaonśida eciyatanhan nimayan wo.
27 Unkan ninape kin he dee sdonyapi kta ;
Jehowa niye hecanon kin.
28 Hena wayaśicapi kta, tuka niye wadawaśte kta :
Hena najinpi qa iśtecapi kta ;
Tuka nitaokiye iyuśkin kta.
29 Tona tokamayanpi wonihinciye koyakapi kta ;

Qa wowiśtece kin he śina iyecen inpi kta.
30 Mii on Jehowa nina wopida ewakiye kta;
Qa wicota ehna, mdatan kta.
31 Iye wicaśta onśike cin etapa eciyatanhan najin kta;
Tona nagi yacopi kin etanhan eyaku kta.

PSALM 110.

Dawid tadowan.

1 Jehowa Itancan mitawa kin heciya;
Mietapa ekta iyotanka wo,
Tona tokaniyanpi siha oahde nitawa wakage kta hehanyan,
2 Nitowaśake icapsinte kin Jehowa Zion etanhan hiyuye kta:
Tokaniyanpi kin cokaya wicaśtayatapi yanka wo.
3 Nitowaśake anpetu kin en, nitaoyate waihduśnapi,
Wowakan wiciyokipi kin on;
Anpao tamni kin etanhan,
Koniśka cu kin he yahduha.
4 Jehowa wakonza, qa tawacin hdutokeca kte śni;
Niye wawayuśna owihanke wanica henica kta,
Melkizedek touncage kin eciyatanhan.
5 Itancan kin nietapa ekta yanke cin,
Iye tocanniye anpetu kin en,
Wicaśtayatapi katpa iyewicaya.
6 Ikcewicaśta ehna wayaco kta;
Wicaśta ṭapi on ojuya;
Maka ohdakinyan hehanyan pa wicakaȟuge.
7 Canku ohna miniȟdoka kin etanhan yatke kta:
Heon etanhan pa yuwankan icu kta.

PSALM 111.

1 Jah yatan miye.
Micante ocowasin on Jehowa mdatan kta,
Wicaśta ecetu takodakiciyapi qa omniciye kin en.
2 Jehowa oȟan kin hena tankinyanyan;
Tona iyokipipi owasin hena akitapi ece.
3 Iye oȟan kin woyuonihan qa wotanka;
Qa toowotanna kin owihanke wanica.
4 Iye oȟan wakan kin wokiksuye kicaga:
Jehowa waonśida qa wacantkiya.
5 Tona kokipapi kin woyute wicaqu;
Wicotakuye tawa kin ohinniyan kiksuye kta.
6 Iye toȟtani wowaśake kin taoyate owicakiyaka;
Ikcewicaśta tamakoce kin wicaqu kta.
7 Iye nape taku econ kin hena wowicake qa wokonze:
Tawowahokonkiye kin owasin wicakapi:
8 Owihanke wanica hehanyan yusutapi;
Wowicake qa woowotanna on econpi.

PSALM 113.

9 Iye taoyate woehdaku wicaqu ;
Wicotakuye tawa kin owihankeśniyan hdusuta :
Iye caje kin wakan qa wokokipe.
10 Woksape otokahe Jehowa kokipapi kin hee ;
Tona heconpi kin hena owasin wayupikapi :
Iye yatanpi kin he owihanke wanice kta.

PSALM 112.

1 Jah yatan miye.
Wicaśta Jehowa kokipe cin he cante waśte ;
Tawoahope kin on iyuśkin ĥinca.
2 Iye cinca maka akan waśakapi kta ;
Tona ecetupi wicoicage kin he yawaśtepi kta.
3 Woyuha qa wowijice iye ti kin ohna ;
Qa toowotanna kin owihanke wanice kta.
4 Otpaza en wicaśta ecetu iyoyanpa awicahinanpa ;
Waonśida qa wacantkiya qa owotanna.
5 Wicaśta wacantkiye ca wawicaqu kin he waśte ;
He wokonze on toĥan kin hduśtan kta.
6 Awicakehan ohinniyan yuhohopi kte śni :
Wicaśta owotanna kin owihankeśniyan kiksuyapi kta.
7 Taku śica naĥonpi kin on kopehda kte śni ;
Cante yusutapi, Jehowa wacinyan un.
8 Iye cante kin yusutapi, wakokipe kte śni ;
Tokawicaya awicatonwe kte cin hehanyan.
9 Ituwicakiĥan, waĥpanicapi taku wicaqu ;
Toowotanna kin owihanke wanice kta :
Iye he kin wowitan on wankan un kta.
10 Wicaśta śice cin he wanyake ca śinhda kta ;
Hi hdakinskinze ca skan kta :
Wicaśta śica taku cin kin he awihunni kta.

PSALM 113.

1 Jah yatan miye.
Yatan po, Jehowa taokiye kin ;
Jehowa caje kin he yatan miye.
2 Jehowa caje kin yawaśtepi nunwe ;
Detanhan qa owihanke wanica.
3 Wi hinanpe cin hetanhan, iyaye cin hehanyan,
Jehowa caje kin yatanpi nunwe.
4 Jehowa tehan wankan un, oyate owasin iwankam ;
Iye towitan waĥpiya kin iwankam.
5 Jehowa Wakantanka unkitawapi,
Tehanwankantu kiyotanke cin he tuwe iyececa he :
6 Temahentuya etonwe cin hee ;
Waĥpiya en qa maka kin en.
7 Waĥpanica kin watuśekśeca etanhan eyaku ;

PSALM 115.

Onśike cin tacesdi paha kin etanhan yuwankan eyaku kta;
8 Wicaśta itancanpi kin om iyotanke kiye kta;
Iye taoyate itancanpi kin om.
9 Winoñinca cinca ton śni ti kin
He iyuśkinyan cinca hduha iyotanke kiya.
Jah yatan miye.

PSALM 114.

1 Israel Egupta etanhan hinanpe ćehan:
Jakob ti kin oyate wan śa iapi kin hetanhan;
2 Juda he tipi wakan tawa kin icaga;
Tokiconze kin Israel hee.
3 Mini tanka kin he wanyake ća najica;
Jordan he nakun namni:
4 Paha kin hena tamdoka iyecen ipsicapi;
Qa pajodan kin tacinca kin iyececapi.
5 Mini tanka, tonikeca on nayajica he;
Jordan, tokeca nayamni he.
6 Paha kin, tokeca tamdoka iyecen iyapsicapi he;
Pajodan, tokeca tacinca iyenicecapi he.
7 Maka kin, Itancan kin itokam, cancan wo;
Jakob ta Wakantanka kin itokam.
8 He imnija kin miniñdoka kaga;
Wanhi inyan kin he miniyowe ee kiya.

PSALM 115.

1 Unkiyepi śni, Jehowa, unkiyepi śni;
Tuka nicaje wowitan qu wo;
Nitowaonśida on, nitowicake kin on.
2 Tokeca Ikcewicaśta heyapi kta;
Wanna Taku Wakan tawapi tokiya un he.
3 Tuka Wakantanka unkitawapi mañpiya ekta yanka;
Token iyokipi kin owasin econ ece.
4 Wakagapi tawapi kin hena mazaska qa mazaskazi;
Wicaśta nape taku kage cin hena.
5 Hena i yukanpi, tuka iapi śni;
Iśta yukanpi, tuka wawanyakapi śni:
6 Noge yukanpi, tuka winañonpi śni;
Poge yukanpi, tuka taku omnanpi śni:
7 Nape yukanpi, tuka wiyuzapi śni;
Siha yukanpi, tuka manipi śni;
Nakun dote eciyatanhan ho enapeyapi śni.
8 Tona kagapi kin hena iś iyececapi kta;
Tona hena wacinyanpi kin owasin.
9 Israel, niye Jehowa wacinyan wo;
Owicakiye ća wahacanka tawapi kin he iye.
10 Aaron ti kin, Jehowa wacinyan wo;

PSALM 116.

Owicakiye ça wahacanka tawapi kin he iye.
11 Jehowa koyakipapi kin, Jehowa wacinyan po;
Owicakiye ça wahacanka tawapi kin he iye.
12 Jehowa unkiye unkiksuyapi; wayawaśte kta;
Israel ti kin wicayawaśte kta;
Aaron ti kin wicayawaśte kta.
13 Tona Jehowa kokipapi kin hena wicayawaśte kta;
Cistinpidan tankinkinyanpi om.
14 Jehowa niyuotapi nunwe;
Niyepi qa nakun nicincapi kin.
15 Jehowa eciyatanhan niyawaśtepi;
Maȟpiya qa maka kage cin hee.
16 Maȟpiya maȟpiya kin he Jehowa tawa;
Tuka maka kin Adam cinca wicaqu.
17 Tona ṭapi kin hena Jah yatanpi śni;
Tona woinina ekta yapi kin owasin nakun.
18 Tuka unkiye Jah unyawaśtepi kta;
Detanhan qa owihanke wanica.
Jah yatan miye.

PSALM 116.

1 Jehowa waśtewadaka,
Miho qa mita wocekiye naȟon kin heon.
2 Iye anoȟmakiye cin heon,
Mitaanpetu kin en, hoyewakiye kta.
3 Wiconṭe icaśke kin aohdutemayan;
Qa Hades wowayazan kin mayuze;
Wokakije woiyokiśica ko iyewaye.
4 Hehan Jehowa caje kin hoyewakiye kta:
Jehowa, ceciciya ce, minagi ehdaku wo.
5 Jehowa wacantkiye ça owotanna;
Qa Wakantanka unkitawapi kin he waonśida.
6 Jehowa ksapapi śni kin hena awanwicayaka:
Miye kun eȟpemayanpi, unkan nimayan.
7 Minagi, woozi nitawa ekta hdicu wo;
Jehowa tanyan ecanicon kin heon etanhan.
8 Niye wiconṭe etanhan minagi edaku;
Miiśta kin ceyapi etanhan,
Misiha ȟicahanpi etanhan edaku.
9 Jehowa itokam mawani kta,
Wiconi makoce kin en.
10 Wicawada, heon iwaa:
Nina makakija qon.
11 Nihinmiciye cin en hepa;
Wicaśta owasin itonpi śni ce.
12 Jehowa taku ota maqu kin,
Taku on wecicajuju kta he.
13 Wiconi miniyatke kin iwacu kta,

Qa Jehowa caje kin hoyewakiye kta.
14 Jehowa taku iwahowaye cin wecicajuju kta,
Iho, iye taoyate owasin wicitokam.
15 Tona wacantkiye tawa kin hena ṭapi kin
He Jehowa iśta kin en teȟika.
16 Tokin, Jehowa, nitaokiye miyen ;
Nitaokiye, nitaokiyewin cinhintku kin miyen :
Makaśkapi kin mayakidukca.
17 Wopida wośna wan waciciyuśna kta ;
Qa Jehowa caje kin hoyewakiye kta :
18 Jehowa taku iwahowaye cin wecicajuju kta,
Iye taoyate owasin wicitokam :
19 Jehowa ti hocoka kin en ;
Jerusalem, niye cokaya.
Jah yatan miye.

PSALM 117.

1 Oyate owasin, Jehowa yatan miye ;
Wicaśta hiyeye cin owasin, he idowan po.
2 Towaonśida kin unkiyepi en tanka ȟinca ;
Qa Jehowa towicake kin he owihanke wanica.
Jah yatan miye.

PSALM 118.

1 Jehowa wopida eciya po, iye waśte heon ;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
2 Tokin Israel heyapin ;
Iye towaonśida kin he owihanke wanica.
3 Tokin Aaron ti kin heyapin ;
Iye towaonśida kin he owihanke wanica.
4 Tokin tona Jehowa kokipapi kin heyapin ;
Iye towaonśida kin he owihanke wanica ce.
5 Wokaśke etanhan Jah hoyewakiya ;
Owanka tanka en Jah amayupta.
6 Jehowa mici un ; wakowakipe kte śni ;
Wicaśta akantu taku ecamicon okihi he.
7 Jehowa mici un, tona omakiyapi kin ehna ;
Hecen tona śicemadapi kin awicawatonwe kta.
8 Jehowa wacinyanpi kin he waśte,
Wicaśta wacinwicayapi kin isanpa.
9 Jehowa wacinyanpi kin he waśte ;
Wicaśtayatapi wacinwicayapi kin isanpa.
10 Ikcewicaśta owasin aohdutemayanpi ;
Tuka Jehowa caje kin on bawicawaśpe kta.
11 Aohdutemayanpi, han, aohdutemayanpi ;
Tuka Jehowa caje kin on bawicawaśpe kta.
12 Tuȟmaga iyececa aohdutemayanpi ;

Wapepeka ide kin iyececa bowicasnipi ;
Tuka Jehowa caje kin on bawicawaśpe kta.
13 Wacayape, mahiŋhpaye kta on camayapa ;
Tuka Jehowa omakiya.
14 Mitowaśake qa mitadowan kin Jah hee ;
Nakun he wanikiya mitawa.
15 Wiconi qa wowiyuśkin ho kin he
Wicaśta owotanna tawakeya kin ohna :
Jehowa nape etapa kin he wowaśake kaga.
16 Jehowa nape etapa hduwankan icu ;
Jehowa nape etapa kin he wowaśake kaga.
17 Mate kte śni, tuka wani kta ;
Qa Jah oȟan kin omdake kta.
18 Awicakehan Jah nina iyopemayan ;
Tuka wiconte ekta yemaye śni.
19 Woowotanna tiyopa kin makiyuȟdoka ye ;
Hena ohna hibu kta, Jah wopida ewakiye kta.
20 Jehowa tatiyopa kin he dee ;
Ohna wicaśta owotanna tin hiyupi kta.
21 Amayadupta, heon wopida eciciye kta ;
Qa wiconi mitawa kin he niye.
22 Inyan wan ticagapi aktapi śni qon
He oise pa kin icaga ce :
23 He Jehowa eciyatanhan,
Qa unkiśtapi kin en taku wowinihan.
24 Jehowa anpetu kage cin he dee ;
En unkiyuśkinpi qa piundapi kta.
25 Ceunniciyapi, Jehowa, dehan niunkiya po ;
Ceunniciyapi, Jehowa, dehan wapi unyan po.
26 Tuwe Jehowa caje on u kin he yawaśtepi :
Jehowa ti kin etanhan unniyawaśtepi.
27 Jehowa Iyotan Waśaka qa iyoyanpa unqupi :
Wośnapi kin he haȟonta on kaśka po,
Owayuśna he kin en.
28 Iyotan Waśaka mitawa kin he niye,
Heon ciyatan kta ;
Wakantanka mitawa, icidowan kta.
29 Jehowa wopida eciya po ;
Iye waśte kin heon etanhan ;
Towaonśida kin he owihanke wanica.

PSALM 119.

ALEPH.

1 Canku ohna ecetupi kin hena cante waśtepi ;
Tona Jehowa toope omanipi kin hena.
2 Tawoyaotanin opapi kin hena cante waśtepi ;
Tona cante ocowasin on akitapi kin hena :
3 Nakun taku śica econpi śni ;

Tuka iye tacanku kin ohna manipi.
4 Woonspe nitawa yakonza;
Awicakehan ounpapi kta e heon.
5 Tokin mitacanku yusutapin,
Wokage nitawa owape kta heon.
6 Hehan imaśtece kte śni,
Nitawoahope owasin en ewatonwe cinhan.
7 Cante ecetu kin on wopida eciciye kta;
Woyaco owotanna nitawa onmaspe kinhan.
8 Wokage nitawa owape kta;
Tokin ocowasin ehpemayaye śnin.

BETH.

9 Kośka wan taku on tacanku kpakinte kta,
Hecen nioie eciyatanhan hduhe kta he.
10 Micante ocowasin on acicita;
Nitawoahope etanhan wanuni śni nunwe.
11 Taku ehe cin he cante mahen nawahman;
Hecen waciciktani kte śni.
12 Jehowa, niye niyawaśtepi nunwe;
Nitoope kin onspemakiya ye.
13 Nii wayaco kin owasin,
Hena miiha on omdaka.
14 Nitawoyaotanin canku kin ohna imduśkin;
Wowijice owasin on iyececa.
15 Wowahokonkiye nitawa awacin waun kta;
Qa nitacanku ekta ewatonwe kta.
16 Wokage nitawa en iyuśkin miciye kta;
Nioie kin awektonje kte śni.

GIMEL.

17 Nitaokiye miye wani kta maqu wo;
Kinhan nioie awanmdake kta.
18 Iśta mayukawa wo, kinhan ewatonwe kta;
Nitoope eciyatanhan wicohan wakan.
19 Maka akan unhdaka waun;
Nitawoahope kin anamakihbe śni wo.
20 Ohinniyan minagi nitawoyaco
Cantokpani on kaśuśujapi.
21 Wahanhanicidapi kin hena iyopewicayaya,
Wicayaśicapi kin;
Hena nitawoahope etanhan nunipi.
22 Waaiapi qa śicedakapi kin yutokan iyemiciciya wo;
Nitawoyaotanin awacanmi kin heon.
23 Wicaśta itancanpi nakun iyotankapi qa amaiapi:
Tuka nitaokiye wokage nitawa awacin yanka.
24 Nakun woyaotanin nitawa wowiyuśkin waye;
Wicaśta waonspemakiye cin hena ee.

DALETH.

25 Minagi maka mdu en askamiciya:

Nioie eciyatanhan nimayan wo.
26 Mitacanku kin owahdaka;
Unkan amayadupta;
Wokage nitawa onspemakiya wo.
27 Nitawoonspe ocanku kin okaȟniȟmayan ye,
Kinhan nioȟan wakan kin awacanmi kta.
28 Woiyokiśica on minagi ceya un;
Nioie eciyatanhan najin makiya wo.
29 Woitonśni canku kin yutokan iyemiciciya wo;
Qa nitoope kin he ionśimakida ye.
30 Wowicake canku kin he wakaȟniga;
Nitawoyaco kin hena mitokam ewahnaka.
31 Nitawoyaotanin sutaya mduza;
Jehowa, iśtenmaye śni wo.
32 Nitawoahope canku kin ohna waimnanke kta;
Cante mayakidutanka kta, heon etanhan.

HE.

33 Jehowa, wokage nitawa canku ohna amayan wo;
Kinhan, owihanke hehanyan owape kta.
34 Okaȟniȟmayan wo, kinhan nitoope awacanmi kta;
Qa cante ocowasin on owape kta.
35 Nitawoahope canku ohna mani mayan wo;
He en wimduśkin ece.
36 Nitawoyaotanin ekta cante yemayan ye;
Qa wowijice ekta śni.
37 Takuśni wanyakapi etanhan iśta mayuhomni wo:
Nitacanku ohna nimakiya wo.
38 Nitaokiye nioie kin kiciyusuta wo;
He on konicipapi kta.
39 Wowiśtece mitawa kowakipe cin he miciyutokan wo;
Woyaco nitawa kin waśte, heon etanhan.
40 Iho, nitawoonspe kin cantowakpani ȟinca;
Nitoowotanna kin en nimayan wo.

VAU.

41 Nakun, Jehowa, nitocantekiye en mau nunwe;
Nitowiconi, nioie kin eciyatanhan.
42 Hecen tuwe taku iyamaonpe cin amdupte kta;
Nioie wacinwaye cin heon etanhan.
43 Nakun mii etanhan wowicake oie kin
Ocowasin ehdaku śni wo;
Woyaco nitawa ape waun kin heon.
44 Hecen nitoope kin ohinniyan ahowape kta;
Owihanke wanica, qa owihanke wanica.
45 Unkan makoce tanka wan omawani kta;
Nitawowahokonkiye awakite cin heon.
46 Nakun wicaśtayatapi wicitokam
Nitawoyaotanin caje mdate kta;
Qa imaśtece kte śni.
47 Nakun nitawoahope en iyuśkin miciye kta;

Hena waśtewadake ĥinca.
48 Nitawoahope waśtewadake cin hena on,
Nape wankan yewaye kta;
Qa wokage nitawa awacin manke kta.

ZAIN.

49 Nioie kin nitaokiye kiciksuya wo;
Wacinye mayakiye cin heon.
50 Makakija en wacintonhnagmaye cin he dee;
Qa nioie kin he kinimakiya.
51 Waĥaniçidapi kin hena nina imaĥaĥapi;
Tuka nitoope amduśtan śni.
52 Jehowa, nitawoyaco wanakaja kin hena weksuya;
Qa cante waśte miçicaga.
53 Wicaśta śicapi on nina śinwahda;
Nitoope eĥpeyapi kin heon.
54 Wokage nitawa odowan mitawa kin hee;
Ounhdaka tipi mitawa ohna.
55 Jehowa, hanyetu icunhan nicaje weksuya;
Qa nitoope ahowapa ece.
56 Nitawoonspe owape cin he on,
De mduha ece qon.

CETH.

57 Jehowa, taku mitawa kin he niye;
Nioie kin mduhe kta, kepa.
58 Nitocantekiye micante ocowasin on awakita;
Nioie eciyatanhan onśimakida wo.
59 Mitacanku kin awakicanmı;
Qa nitawoyaotanin ekta misiha hdicu wakiya.
60 Woonspe nitawa mduhe kta e,
Heon inawaĥni qa mdutehan śni.
61 Wicaśta śica ikan tawapi mihdukśan hiyeya;
Tuka nitoope awektonje śni.
62 Ciyatan kta hanyecokaya imdotanke kta,
Nitoowotanna woyaco kin hena on.
63 Tona konicipapi kin owasin kodawicawaya;
Qa tona nitawoonspe opapi kin hena.
64 Jehowa, nitowaonśida on maka kin ojudan;
Wokage nitawa kin onspemakiya wo.

TETH.

65 Jehowa, nitaokiye taku waśte ecayecon,
Nioie kin eciyatanhan.
66 Wiyukcanpi waśte qa wookaĥnige onspemakiya wo;
Nitawoahope wicawada kin heon.
67 Makakije śni he ehan wanuni;
Tuka nakaha iyae cin he owape.
68 Niye niwaśte qa taku waśte ecanon ece;
Wokage nitawa onspemakiya wo.
69 Waĥaniçidapi kin hena woitonśni amakagapi;
Miye qe micante ocowasin on nitawoonspe kin owape kta.

70 Iye cantepi kin wasna iyecen cepa;
Miye qe nitoope on imduśkin.
71 Kakiśmayanpi kin he waśte;
He on wokage nitawa onspemiciciye kta.
72 Nii woope kin he miciwaśte,
Mazaska qa mazaskazi kektopawinge isanpa.

YOD.

73 Ninape makage ça icahmayan;
Onspemakiya wo, kinhan nitawoahope onmaspe kta.
74 Tona konicipapi kin hena wanmayakapi qa wiyuśkinpi kta;
Nioie wacinwaye cin heon etanhan.
75 Jehowa, nitawoyaco kin hena woowotanna sdonwaya;
Qa wowicake on kakiśmayaya.
76 Tokin nitowaonśida wacintonhnagmayen:
Nitaokiye taku eyakiye ciqon iyececa.
77 Wacanyakiye cin he mahiyohi kte, hecen wani kta;
Nitoope kin he wowiyuśkinwaye, heon.
78 Wahanicidapi kin iśtecapi nunwe,
Woitonśni on mayapemnipi, heon:
Miye qe nitawoonspe awacin manke kta.
79 Tona konicipapi kin hena miye en maupi kte;
Qa tona nitawoyaotanin sdonyapi kin hena.
80 Wokage nitawa en micante zanika un nunwe;
Hecen imaśtece kte śni.

KAPH.

81 Wiconi nitawa on minagi niyaśni iyaya;
Nioie kin on ape waun.
82 Iyae cin on iśta manaka;
Hecen, Tohan cante waśte mayakage kta he, epa.
83 Wojuha wan śota en un kin iyemaceca;
Wokage nitawa kin hena awektonje śni.
84 Nitaokiye taanpetu kin tonakeca he;
Tona śicaya makuwapi kin tohan wicadaco kta he.
85 Wahanicidapi kin hena woha micapi;
Hena nitoope kin eciyatanhan śni.
86 Nitawoahope kin owasin wowicake;
Woitonśni on śicaya makuwapi; niye omakiya wo.
87 Iśnikaeś makoce kin etanhan ihangmayanpi śni;
Tuka nitawoonspe kin amduśtan śni.
88 Nitowaonśida eciyatanhan nimayan wo:
Kinhan nii taku yaotanin kin owape kta.

LAMED.

89 Jehowa, nioie owihanke wanica,
Mahpiya kin ekta yusutapi.
90 Wowicake nitawa kin he wicoicage qa wicoicage hehanyan:
Maka kin dusuta, unkan ecen han.
91 Nitawoyaco on anpetu kin dehan hena ecen un;
Hena owasin wowidagyaye cin heon.
92 Nitoope kin he wowiyuśkinwaye śni unkaṅś,

Makakije cin en matakuni kte śni tuka.
93 Nitawoonspe kin ohinniyan awektonje kte śni ;
Hena en kinimayakiya nakaeś.
94 Tawamayaya, nimayan wo ;
Nitawoonspe kin awakite cin heon.
95 Wicaśta śica ihangmayan iyapepi ;
Nitawoyaotanin kin hena owakaȟnige kta.
96 Woecetu kin owasin ihanke kin wanmdaka ;
Nitawoahope ohdakinyan tanka ȟinca.

MEM.

97 Nitoope waśtewadake ȟinca :
Anpetu osan he awacin manka.
98 Nitawoahope ksapa makaga,
Tokamayanpi kin isanpa ;
He ohinniyan mitawa nakaeś.
99 Waonspemakiyapi owasin isanpa,
Wacinksamya mioȟan ;
Nitawoyaotanin kin hena awacin waun.
100 Wicaȟincapi kin isanpa wowakaȟniga ;
Nitawoonspe wapatan kin heon.
101 Canku śica owasin etanhan misiha ewehdaku ;
Nioie mduhe kta heoŋ etanhan.
102 Nitawoyaco kin icunonpa mde śni ;
Niye onspemayakiye cin heon.
103 Micaka en nioie kin skuye ȟinca ;
Tuȟmaga canhanpi mii kin ohna he isanpa.
104 Wowahokonkiye nitawa etanhan wookaȟniga mduha ;
Heon woitonśni canku owasin śice wadaka.

NUN.

105 Nioie misiha kin en petijanjan hee ;
Qa mitacanku ohna iyoyanpa kin.
106 Wakonza, nakun ecen ecamon kta ;
Woyaco owotanna nitawa kin ahowape kta.
107 Miye nina ȟin makakija ;
Jehowa, nioie eciyatanhan kinimayan wo.
108 Jehowa ceciciya, mii taku ituniciȟan kin
Hena iyonicipi nunwe ;
Qa nitawoyaco kin hena onspemakiya wo.
109 Minagi ohinniyan minape ohna yanka ;
Tuka nitoope kin he awektonje śni.
110 Wicaśta śica mahmunkapi kta ;
Tuka nitawoonspe etanhan wanuni śni.
111 Nitawoyaotanin kin hena ohinniyan mitawa kta ;
Micante towiyuśkin kin hena ee.
112 Wokage nitawa ecamon kta e cante ekta yewaye ;
Ohinniyan qa owihanketa heȟanyan.

SAMEK.

113 Tona cante nonpa kin hena śicewadaka ;
Tuka nitoope kin he waśtewadaka.

114 Wowinape mitawa qa wahacanka mitawa kin he niye;
Nioie kin he ape manka.
115 Śicaya ecanonpi kin, micuni po:
Kinhan mita Wakantanka tawoahope kin wapatan kta.
116 Wahomayaye cin eciyatanhan najin makiya wo;
Kinhan wani kta;
Qa wacinwaye cin on imaśtece kte śni.
117 Sutaya mayuza wo, kinhan tanyan waun kta;
Qa ohinniyan wokage nitawa en ewatonwe kta.
118 Tona wokage nitawa etanhan nunipi kin
Hena owasin waȟtewicayada śni;
Wohnaye tawapi kin he wowiśtece.
119 Ginginca iyececa, maka akan
Wicaśta śica owasin ihangwicayaya;
Heon nitawoyaotanin kin hena waśtewadaka.
120 Kocicipe cin heon miceȟpi cancan;
Qa nitawoyaco kin hena kowakipa

AYIN.

121 Woyaco qa woowotanna ecamon ece;
Teȟiya makuwapi kin en eȟpemaye śni wo.
122 Taku waśte on nitaokiye acakśin wo;
Waȟaniçidapi kin hena makiyuśepi śni nunwe
123 Nitowiconi kin on iśta mamdeze śni;
Qa nakun nitoowotanna oie kin on.
124 Nitocantekiye eciyatanhan nitaokiye ecakiçon wo;
Qa wokage nitawa onspemakiya wo.
125 Nitaokiye kin he miye, waokaȟniȟmayan wo;
Qa nitawoyaotanin kin sdonyemakiya wo.
126 Jehowa wanna oȟanye kta iyececa;
Nitoope kin kicaksapi heon.
127 Heon etanhan nitawoahope waśtewadaka;
Mazaskazi isanpa, han mazaskazi ȟinca.
128 Heon etanhan nitawoonspe owasin owotanna wadaka;
Woitonśni canku otoiyohi śicewadaka

PE.

129 Nitawoyaotanin kin hena wowinihan;
Heon etanhan minagi hena ahopa.
130 Nioie yuzamnipi kin he iyoyamya ece;
Tona wacinton śni kin hena wokaȟniȟwicaya.
131 Mii wahdukawa qa niya śni maṭa nun seca;
Nitawoahope cantowakpani, heon etanhan.
132 Miye ekta ihduhomni qa cantemakiya wo
Tona nicaje waśtedakapi kin iyececa.
133 Nioie kin on mioye kin yasuta wo;
Qa taku śica takudan wowidagmaye śni nunwe.
134 Wicaśta wakakiśye cin etanhan opemakiton wo;
Hecen nitawoonspe kin ahowape kta.
135 Niite kin nitaokiye aojanjanya wo,
Qa wokage nitawa onspemakiya ye.

136 Miiśta etanhan mini wakpadan kaduza ;
Nitoope opapi śni kin heon etanhan.

TSADI.

137 Jehowa, niye oniwotanna ;
Qa nitawoyaco kin hena ecetu.
138 Nitawoyaotanin kin woowotanna eyehde,
Qa wowicake ĥinca.
139 Wacantawahde kin he mahdusota ;
Tokamayanpi nioie akiktonjapi kin heon.
140 Nioie kin ecedan ĥinca ;
Heon nitaokiye he waśtedaka.
141 Miye macistinna qa waĥtemadapi śni ;
Tuka nitawoonspe awektonje śni.
142 Nitoowotanna kin he woowotanna owihanke śni ;
Qa nitoope kin he wowicake.
143 Wonihinciye qa wokakije mayuzapi ;
Nitawoahope kin hena wowiyuśkinwaye.
144 Nitawoyaotanin kin ohinniyan owotanna ;
Okaĥniĥmayan wo, kinhan wani kta.

QOPH.

145 Micante ocowasin on hoyeciciya ,
Jehowa amayupta wo ;
Wokage nitawa kin hena owape kta.
146 Houciciya ce, nimayan wo ;
Kinhan nitawoyaotanin awacanmi kta.
147 Anpao kin en nitokam wau qa houciciya :
Nioie kin on ape waun.
148 Miiśta hankiktapi kin kawicapa ;
Nioie kin awacanmi kta heon.
149 Nitocantekiye eciyatanhan ho namakiĥon wo ;
Jehowa, nitawoyaco kin on nimayan wo
150 Tona taku śica kuwapi kin hena kiyedan unpi ;
Tuka nitoope kin itehanyan unpi.
151 Jehowa, niye kiyedan yaun ;
Qa nitawoahope kin owasin wowicake.
152 Wanakajatanhan nitoope kin on sdonwaya ;
Hena otokahe wanin tanhan yahduśtan.

REŚ.

153 Mitokakije wanyake ca emayaku wo ;
Nitoope awektonje śni, heon etanhan.
154 Woakinica mitawa amicinica qa opemakiton wo ;
Nioie kin eciyatanhan nimayan wo.
155 Wanikiyapi kin he wicaśta śica itehan un ;
Wokage nitawa odepi śni kin heon.
156 Jehowa, wocantekiye nitawa kin hena ota ;
Nitawoyaco kin on kinimakiya wo.
157 Śicaya makuwapi qa tokamayanpi kin hena otapi ;
Tuka nitawoyaotanin kin amduśtan śni.
158 Waĥtanipi sa wanwicamdaka qa wamayazan ;

PSALM 120.

Hena nioie opapi śni kin heon.
159 Jehowa, nitawoonspe waśtewadake cin he wanyaka ye;
Nitocantekiye eciyatanhan nimayan wo.
160 Nioie otokahe kin he wowicake;
Qa nitoowotanna woyaco kin owasin owihanke wanica.

ŚIN.

161 Ituh wicaśta itancanpi śicaya makuwapi;
Tuka micante nioie kin kokipa.
162 Taku ehe cin on wimduśkin;
Tuwe woyuha tanka iyeye cin iyececa.
163 Woitonśni śicewadake ca wahtewada śni;
Nitoope kin he waśtewadaka.
164 Anpetu eca śakowin akihde ciyatan ece;
Nitoowotanna woyaco kin hena on.
165 Nitoope waśtedakapi kin hena wookiye ota yuhapi;
Qa takudan ibowicato kte śni.
166 Jehowa, nitowiconi kin ape waun;
Qa nitawoahope kin ecamon ece.
167 Minagi nitawoyaotanin kin patan;
Qa hena nina waśtewadaka ece.
168 Nitawoonspe qa nitawoyaotanin kin mduha;
Miohan owasin nitokam hiyeye cin heon.

TAU.

169 Jehowa, waceye cin nitokam ikiyedan u nunwe;
Nioie eciyatanhan okahnihmayan wo.
170 Mitawocekiye nitokam u nunwe;
Nioie kin on makiyuśka wo.
171 Miiha woyatan hiyuye kta;
Wokage nitawa onspemayakiye kta heon.
172 Miceji iyae cin ayupta nunwe;
Nitawoahope kin owasin owotanna ce.
173 Ninape omakiya un nunwe;
Nitawoonspe kin hena wakahniga heon.
174 Jehowa, waniyakiye cin he cantowakpani;
Qa nitoope kin he wowiyuśkinwaye.
175 Minagi ni un nunwe, kinhan niyatan kta;
Qa nitawoyaco kin omakiya nunwe.
176 Tahinca wan taninśni iyecen wanuni;
Nitaokiye okide wo;
Nitawoahope awektonje śni, heon etanhan.

PSALM 120.

Oicimani odowan.

1 Makakija en Jehowa hoyewakiya:
Unkan iye amayupta.
2 Jehowa, woitonśni iha etanhan minagi eyaku wo;
Wohnayan ceji kin etanhan.
3 Taku nicu kta he, wohnayan ceji kin;

Qa taku sanpa yuheniciye kta he.
4 Wicaśta waśaka tiwanhinkpe pe hinca,
Genista petaga koya.
5 Hehehe, miye Meśek en ounwaye;
Kedar tawakeyapi kin ohna wati.
6 Tuwe wookiye śicedake cin he
Minagi wanna tehan kici ti.
7 Miye wookiye wacin, tuka iwaa eca,
Hena e kicizapi kta.

PSALM 121.

Oicimani odowan.

1 Paha kin ekta miiśta wankan yewaya:
Omakiyapi kin he tokiyatanhan u he.
2 Omakiyapi kin he Jehowa eciyatanhan,
Maȟpiya maka ko kage cin he.
3 Nisiha naśdute kta iyowinkiye kte śni:
Tuwe awanniyake cin he iśtinbe kte śni.
4 Iho, Israel Waawanyake tawa kin
He ȟba kte śni qa iśtinbe kte śni.
5 Waawanyake nitawa kin Jehowa hee;
Nietapa ekta ahanziniye cin Jehowa hee.
6 Anpetu eca anpetu wi kin kiunniniye kte śni;
Qa hanyetu wi kin, hanyetu icunhan.
7 Taku śica owasin etanhan Jehowa awanniyake kta;
Ninagi awanyake kta.
8 Tankan de ça tin yahdi eca,
Jehowa awanniyake kta,
Detanhan qa owihanke wanica.

PSALM 122.

Oicimani odowan. Dawid tawa.

1 Jehowa ti kin ekta unyanpi kta ce,
Emakiyapi kin on imduśkin.
2 Jerusalem, nitatiyopa kin en
Unsihapi iyahanpi.
3 Otonwe wan icikoyagya he cin
He iyececa Jerusalem kagapi.
4 Heciya wicowazipi wankan yapi ece;
Jah tawicowazi kin, Israel yaotaninpi kta;
Jehowa caje yatanpi kta heon.
5 Hen woyaco oiyotanke kin hdepi;
Dawid tiyohnaka oiyotanke tawapi.
6 Jerusalem wookiye kin icekiya po;
Tona waśtenidapi kin hena wookiye yuhapi nunwe.
7 Wookiye conkaśke nitawa mahen un nunwe;
Qa woozi iciyapi tipi waśteśte nitawa mahen.

PSALM 125.

8 Mihunkawanji qa mitakuye on,
Wookiye mahen niun nunwe, epe kta.
9 Jehowa Wakantanka unkitawapi ti kin on,
Tanyan yaun kta awakite kta.

PSALM 123.

Oicimani odowan.

1 Maȟpiya kin en yakidotanke cin
Niye ekta miiśta wankan yewaye.
2 Wan, wicaśta taokiye wicayuhapi napepi kin ekta iśta yeyapi;
Winyan taokiye yuhe cin nape ekta etonwan ece;
He iyecen unkiśtapi
Jehowa Wakantanka unkitawapi ekta etonwanpi,
Onśiunkidapi kte cin hehanyan.
3 Onśiunkida po, Jehowa onśiunkida po;
Wowaȟtedaśni on nina iunmnanpi;
4 Tona owanji yukanpi kin hena
Waȟtedapiśni on unnagipi imnan hinca;
Waȟaniçidapi wowaȟtedaśni kin he.

PSALM 124.

Oicimani odowan. Dawid tawa.

1 Jehowa unkicipi un śni unkanś;
Hecen Israel eyapi kta;
2 Unkicipi un kin Jehowa ee śni unkanś,
Wicaśta akantu anauntanpi qehan;
3 Hehan niyake naunpcapi kta tuka,
Wocantahdeunyanpi ide qehan:
4 Hehan mini kin unkiwankam iyaye kta,
Wakpa wan unnagipi iwankam iyaye kta;
5 Hehan unnagipi iwankam,
Mini ipiga kin iyaye kta tuka.
6 Iye hipi kin on unyaȟtakapi kta unqupi śni-
Heon Jehowa yawaśtepi kte.
7 Unnagipi ihduśke,
Zitkadan wan wicaśta wahmunke etanhan he iyececa;
On hmunkapi kin yuȟdecapi,
Unkan unkiye unkiyukcapi.
8 Ounkiyapi kin he Jehowa caje kin en un;
Maȟpiya qa maka kage cin he.

PSALM 125.

Oicimani odowan.

1 Jehowa wacinyanpi kin hena,
Zion Paha kin iyececapi;
Yuhohopi śni, ohinniyan han.

PSALM 127.

2 Paha kin Jerusalem ihdukśan hiyeya;
Qa Jehowa iye taoyate wiciihdukśan un,
Detanhan qa owihanke wanica.
3 Wicośice can sagye kin wicaśta owotanna
Tamakoce kin akan wanke kte śni;
Hecen wicaśta owotanna taku śica
Ekta nape yeyapi kte śni.
4 Jehowa, tona waśte taku waśte ecakicon wo;
Qa tona cante ecetu kin hena.
5 Tuka tona canku pemni ekta icunom yapi kin,
Hena wicoȟan śica econpi kin om Jehowa iyaye wicaye kta.
Israel wookiye kici un nunwe.

PSALM 126.

Oicimani odowan.

1 Zion hdicu kin en Jehowa ihdohdi qehan,
Wihanmnanpi kin iyeuncecapi.
2 Hehan iȟapi on i unkojupidan;
Qa uncejipi wowiyuśkin on:
Hehan Ikcewicaśta ehna heyapi;
Jehowa taku tanka ecawicakicon ce.
3 Jehowa taku tanka ecaunkiconpi;
On unkiye piundapi.
4 Jehowa, unhdicupi kin en ihdoku wo,
Itokaȟ wakpadan kin iyececa.
5 Tona ceya wojupi kin
Hena wiyuśkinyan wamnayanpi kta.
6 Ceya ye kta, wojupi opaȟte yuha ye kta;
Wiyuśkinyan ku kta,
Aguyapi paȟtapi hduha ku kta.

PSALM 127.

Oicimani odowan. Solomon tawa.

1 Tipi kin Jehowa kage śni kinhan,
He en tona kagapi kin ituya śkanpi.
Jehowa otonwe kin awanyake śni kinhan,
Waawanyake kin ituya kiktahan un.
2 Ituȟ hanȟanna ȟin yektapi;
Tehan oziniciyapi śni;
Wicoȟtani woyute yatapi kta.
Waśtekidake cin hecen woiśtinma qu ece.
3 Iho, wicacinca Jehowa taku wicaqu kin hee;
Wicatamni oicage cin he wokajuju ee.
4 Wanȟinkpe wicaśta waśaka nape ohna,
Wicakośka cinca kin hena iyececa.
5 Tuwe hena on wanju okikju kinhan,
Wicaśta kin he cante waśte ȟinca:

PSALM 130.

Hena iśtecapi kte śni;
Tiyopa kin ohna toka om wohdakapi kta.

PSALM 128.

Oicimani odowaṅ.

1 Jehowa kokipapi kin otoiyohi cante waśte;
Iye tacanku ohna manipi kin hena.
2 Ninape oȟtani kin he yahdute cinhan,
Cante niwaśte ȟinca, qa tanyan nanke kta.
3 Nitawin hastanyanka iyuwi waicage cin he iyececa,
Tipi nitawa mahen;
Nicinca kin hena Oliwe ojupi kin iyececapi,
Wahna wotapi nitawa ihduksan.
4 Wanyaka wo, wicaśta Jehowa kokipe cin,
He hecen yawaśtepi kta.
5 Jehowa Zion etanhan niyawaśte kte;
Qa Jerusalem towaśte kin wandake kta,
Yani kin anpetu owasin.
6 Nakun nicinca cinca kin wanyahdake kta.
Israel wookiye kici un nunwe.

PSALM 129.

Oicimani odowan.

1 Komaśka ehantanhan ota kakiśmayanpi ce;
Israel eye kta iyececa;
2 Komaśka ehantanhan ota kakiśmayanpi,
Tuka maktepidan śni.
3 Maȟyumdupi kin mitapete ayumdupi;
Cankuyetonton hanskaska kagapi.
4 Jehowa owotanna;
Wicaśta śica ikan tawa kin he bapsaka.
5 Tona Zion śicedakapi kin hena
Owasin iśtecapi qa hekta hdicuyapi kta.
6 Tipi akan wato icage cin he iyececapi kta;
He yujunpi śni itokam śnija ece.
7 He on aguyapi bakse cin nape okikju śni;
Qa tuwe paȟte cin he maku en ohnaka śni.
8 Nakun tona en hiyayapi kin heyapi śni;
Jehowa tawoyawaśte en niunpi nunwe;
Jehowa caje on unniyawaśtepi ce, eyapi śni.

PSALM 130.

Oicimani odowan.

1 Jehowa, wośbe kin etanhan, houciciya ece.
2 Itancan miho kin naȟon ye;
Wocekiye mitawa ho kin anoȟkiya wo.

3 Jah, woaȟtani cajeyakiyate cinhan,
Itancan, tuwe en najin okihi kta he.
4 Tuka wokajuju kin he niye duha;
Hecen konicipapi kta.
5 Jehowa ape waun, minagi ape un;
Qa iye oie kin wacinwaye.
6 Minagi Itancan kin akipe;
Anpao kta ape unpi kin isanpa;
Anpao kta ape unpi kin hena.
7 Israel, Jehowa wacinyan wo;
Jehowa wowaonšida hduha;
Qa wopekitonpi untkanna kici un.
8 Unkan iye Israel opekiton kta,
Waȟtani owasin etanhan.

PSALM 131.

Oicimani odowan. Dawid tawa.

1 Jehowa, micante waȟaniçida śni,
Qa miišta wankantuye śni;
Nakun taku tanka kin en opimiçiye śni,
Qa taku miwankam hiyeye cin.
2 Awicakehan minagi wahduwaȟbadan,
Qa wahduinina;
Tuwe hunku azin eȟpeye cin iyececa;
Azin enakiya wanji minagi iyececa.
3 Israel, Jehowa wacinyan wo;
Detanhan qa owihanke wanica.

PSALM 132.

Oicimani odowan.

1 Jehowa, Dawid on kiksuya wo,
Tawokakije kin owasin.
2 He Jehowa ekta iciconza;
Awicakehan Wanji Waśaka Jakob tawa kin heciya;
3 Wakeya ohna wati kin en wahde kte śni;
Ohehdepi akan manke cin en mde kte śni;
4 Miišta woištinma waqu kte śni;
Qa miištojuha, owicagunga;
5 Jehowa owanka wan iyeweciye śni;
Tipi wan Wanji Waśaka Jakob tawa kin on.
6 Iho, Ephrata en he naunȟonpi;
Can wojupi kin ohna iyeunyanpi ce.
7 Iye ti kin en unkupi kta;
Iye siha hde kin en canpeśka makehde inaunjinpi kta.
8 Jehowa najin wo, woozi nitawa kin en;
Niye qa nitowaśake can kȯka kin.
9 Wawayuśnapi nitawa woowotanna koyakapi kte;

PSALM 134.

Qa wicaśta wacantkiya nitawa iyaśapi nunwe.
10 Dawid nitaokiye kin on etanhan,
Sdayakiye cin ite kin hduhomni śni wo.
11 Jehowa wowicake eciyatanhan Dawid heciya;
Etanhan namni kte śni;
Nitancan etanhan icage cin he
Oiyotanke nitawa akan iyotangwakiye kta ce.
12 Nicinca wicotakuye mitawa patanpi kinhan;
Qa mitawoyaotanin onspewicawakiye cin hena;
Hehan nakun iye cinca kin ohinniyan
Oiyotanke kin akan nici iyotankapi kta.
13 Jehowa Zion hdaȟniga;
Ohna ti kta cin kin heon.
14 Ohinniyan woozi mitawa kin he dee;
Den manke kta, wahdaȟniga heon etanhan.
15 Tawoyute woyawaśte on mdawaśte kta;
Waȟpanicapi tawa kin hena
Aguyapi on imnawicawaye kta.
16 Nakun wawayuśnapi tawa kin
Hena wiconi koyagwicawaye kta;
Qa wicaśta wacantkiya tawa kin
Hena iyaśapi, iyaśapi kta.
17 Hen Dawid he wan icaȟweciye kta;
Petijanjan wan Sdawakiye cin piweciya.
18 Tona tokawicaye cin wowiśtece koyagwicawaye kta.
Tuka iye akan tawateśdake kin ȟca kta.

PSALM 133.

Oicimani odowan. Dawid tawa.

1 Wanyaka wo, hunkawanjinkiciyapi
Nakun witaya tipi kin
He waśte qa wiciyokipi ȟinca.
2 He wihdi waśte kin iyececa, pa akan,
Putinhin ekta kaduza, Aaron putinhin tawa;
Qa taonȟdoȟda okagege kin ekta iyahde.
3 Hermon cu kin iyececa,
Zion paha kin ahinhe cin hee:
Hen Jehowa woyawaśte wan u śi;
Owihanke wanin wiconi kin hee.

PSALM 134.

Oicimani odowan.

1 Iho, Jehowa taokiye kin owasin,
Jehowa yawaśte miye;
Hanyetu eca Jehowa ti kin ohna nayajinpi kin.
2 Oyanke wakan kin ekta nape kiyugata po;
Qa Jehowa yawaśte miye.

3 Jehowa Zion etanhan niyawaśte kta;
Tuwe maȟpiya maka ko kage cin he.

PSALM 135.

Jah yatan miye.

1 Jehowa caje kin he yatan po;
Jehowa taokiye yaunpi, he idowan po.
2 Tona Jehowa ti kin ohna nayajinpi kin;
Wakantanka unkitawapi ti hocoka en yaunpi:
3 Jah yatan miye; Jehowa waśte;
Iye caje kin idowan po, he oiyokipi nakaeś.
4 Jehowa Jakob hdaȟniga;
Israel tawaye kte cin heon.
5 Jehowa tanka ȟinca he sdonwaya;
Qa Itancan unkitawapi taku wakan owasin isanpa.
6 Jehowa taku cin kin owasin econ ece;
Maȟpiya kin ekta qa maka akan;
Miniwanca qa wośbe owasin en.
7 Maka ihanke etanhan opo wankantkiya iyayeya;
Magaju kin wakanhdi kicaga;
Mazopiye tawa etanhan tate kin hiyu kiya.
8 Egupta en tokaheya tonpi kin wicakaśtaka;
Wicaśta qa nakun wanunyanpi kin.
9 Wowapetokeca qa taku wowinihan,
Egupta, niye en ukiye ciqon;
Pharoh qa taokiye kin owasin en.
10 Oyate ota wicakaśtaka,
Qa wicaśtayatapi waśakśaka wicakte:
11 Sihon, Amori wicaśtayatapi kin;
Qa Og, Baśan wicaśtayatapi;
Qa Kanan wokiconze kin owasin:
12 Qa makoce tawapi qon yuhapi kta wicaqu;
Israel iye taoyate yuhapi kta.
13 Jehowa, nicaje kin he owihanke wanica:
Jehowa, niksuyapi kin he
Wicoicage qa wicoicage hehanyan.
14 Jehowa iye taoyate kin hdaco kta;
Qa iye taokiye kin hena on ihduhomni kta.
15 Ikcewicaśta taku wakan tawapi kin
Hena mazaska qa mazaskazi;
Wicaśta nape on kagapi.
16 I yukanpi, tuka iapi śni;
Iśta yukanpi, tuka wawanyakapi śni;
17 Noge yukanpi, tuka winaȟonpi śni;
Nakun ipi ohna oniya wanica.
18 Tuwe hena kage cin hena iyececapi;
Nakun tona wacinyanpi kin owasin.
19 Israel tiyohnaka, Jehowa yawaśte po;

Aaron tiyohnaka, Jehowa yawaśte po.
20 Lewi tiyohnaka, Jehowa yawaśte po;
Jehowa koyakipapi kin, Jehowa yawaśte po.
21 Jehowa Zion etanhan yawaśtepi nunwe,
Jerusalem en ounye cin.
Jah yatan miye.

PSALM 136.

1 Jehowa waśte, hecen wopida eciya po;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
2 Taku wakan ta Wakantanka kin wopida eciya po;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
3 Itancanpi kin en Itancan kin wopida eciya po;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
4 Tuwe iśnana taku tanka wowinihan econ kin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
5 Tuwe woksape on maȟpiya kage cin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
6 Tuwe maka kin mini akan yumdaya;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
7 Tuwe iyoyanpa tanka kage cin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
8 Anpetu wi anpetu en ounye kte cin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
9 Hanyetu wi wicaȟpi ko hanyetu en ounyanpi kta;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
10 Tuwe Egupta en tokaheya wicatonpi wicakaśtake ciqon;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
11 Qa wicacokaya tanhan Israel ewicahdaku;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
12 Nape waśake ca isto hdugate cin on;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
13 Tuwe Mde śa kin yukinukan ehnaka;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
14 Qa cokaya Israel iyayeye cin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
15 Tuka Pharo qa ozuye tawa kin Mde śa kin en eȟpewicaya;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
16 Tuwe iye taoyate ȟewotahedan yus awicaye cin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
17 Tuwe wicaśtayatapi tanka wicakaśtaka;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
18 Qa wicaśtayatapi waśaka wicakte;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
19 Sihon, Amori wicaśtayatapi kin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
20 Qa Og, Baśan wicaśtayatapi kin;
Towaonśida kin he owihanke wanica.

PSALM 138.

21 Qa tamakocepi kin yuhapi kta wicaqu;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
22 Iye taokiye Israel yuhe kta;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
23 Tuwe unwaȟpanicapi en unkiksuyapi;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
24 Qa tokaunyanpi kin etanhan eunhdakupi;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
25 Tuwe ceȟpi ton owasiŋ woyute wicaqu;
Towaonśida kin he owihanke wanica.
26 Maȟpiya ta Wakantanka kin wopida eciya po;
Towaonśida kin he owihanke wanica.

PSALM 137.

1 Babel tawakpa kin icahda,
Hen unkiyotankapi, nakun unceyapi,
Zion unkiksuyapi qehan.
2 He cokaya coȟwanjica kin en,
Candowankiyapi unkitawapi otkeunyanpi.
3 Hen wayaka unyuhapi dowanpi oie kin unkidapi;
Qa waunkipi kin hena wowiyuśkin dapi;
Zion tadowan etanhan unkicidowan po, eyapi.
4 Token Jehowa tadowan kin,
Makoce tokeca en, unkahiyayapi kta he.
5 Jerusalem aciktonje cinhan,
Minape etapa kin akiktonja nunwe:
6 Miceji macaka en askapa nunwe,
Ciksuye śni kinhan;
Mitowiyuśkin tokapa ekta
Jerusalem ewahnake śni kinhan.
7 Jehowa, Edom cinca kin ekta,
Jerusalem taanpetu kin kiksuya wo:
Yujuju po, yujuju po,
Taku ahdehe cin hehanyan, eyapi.
8 Babel cunwintku, ihangyapi kte cin,
Tuwe ecaunyeconpi kin iyecen
Nicicajuju kinhan he cante waśte kta.
9 Tuwe hokśiyopa nitawa iyawicaȟpaya,
Qa inyan en eȟpewicaye cinhan, he cante waśte kta.

PSALM 138.

Dawid tawa.

1 Micante ocowasiŋ on wopida eciciye kta;
Taku wakan kin wicitokam icidowan kta.
2 Tipi wakan nitawa ekta canpeśka makehde inawajin kta;
Qa nicaje mdatan kta, nitowaonśida qa nitowicake on:
Nioie kin nicaje ocowasiŋ isanpa tanka yakaga heon.

3 Anpetu en hoyewaya, hehan amayadupte;
Minagi en wowaśake on waditag mayaya.
4 Jehowa, maka wicaśtayatapi owasin niyatanpi kta;
Nii oie kin naȟonpi kinhan.
5 Qa Jehowa tacanku ohna dowanpi kta;
Jehowa towitan kin he tanka nakaeś.
6 Jehowa tehanwankantu eśta kun unpi kin awicatonwan;
Tuka waȟaniçidapi kin tehantanhan sdonwicaya.
7 Wokakije cokaya mda eśta nimayaye kta:
Tokamayanpi śinhdapi kin ekta nape yahdugate kta;
Qa ninape etapa on nimayaye kta.
8 Jehowa taku miciyuśtan kta:
Jehowa, nitowaonśida kin he owihanke wanica:
Ninape taku kage cin eȟpeye śni wo.

PSALM 139.

Dowan itancan kin kicagapi. Dawid tadowan.

1 Jehowa, mayadukcan qa sdonyaya;
2 Imdotanka nawajin ko sdonyaya;
Mitawacin tehantanhan oyakaȟniga.
3 Omawani qa imunke cin wapetogyaton;
Qa mioȟan kin owasin tanyan idukcan.
4 Miceji en wicoie wanjidan eśta,
Iho, Jehowa, niye ocowasin sdonyaya.
5 Miȟeyata qa mitokam aohdutemayaya,
Qa ninape amayahnaka.
6 Wosdonye kin he okaȟniȟ owakihi śni;
Tehan wankantu, hecen owakihi kte śni.
7 Nitaniya etanhan toki mde kta he;
Qa niite etanhan toki nawajin kta he.
8 Wankan maȟpiya ekta mde cinhan, hen niye yaun,
Qa Hades en owinśwaton kinhan, inyun, niye.
9 Anpao ȟupahu kin wakamdage kta;
Miniwanca ihanke kin en ounwaye kta:
10 Heciya eśta ninape amayan;
Qa nape nietapa kin mayuza.
11 Awicakehan otpaza amahinȟpaye kta, epa eśta,
Hehan hanyetu kin mihdukśan iyoyanpa.
12 Otpaza hee kaeś aotpasniye śni;
Qa hanyetu kin anpetu iyecen iyojanjan:
Otpaza kin he iyoyanpa kin iyececa.
13 Mitapakśin kin niye yakaga;
Ina tamni mahen akaȟpemayaton.
14 Wowinihanyan makagapi heon ciyatan kta;
Nioȟan kin hena wowinihan;
Qa he minagi tanyan sdonya.
15 Woinaȟbe en makagapi qehan,
Mahuhu kin ananiciȟmanpi śni.

Maka ośbe kin en makazontapi qehan.
16 Wiyapemni waun qon niiśta wanmayaka,
Qa mitaanpetu icage kte cin,
Hinaȟin wanica ehan,
Owasin nitawowapi kin en owapi.
17 Unkan Iyotan Waśaka nitawacin kin hena nina tewaȟinda;
Hena yuwitayapi kin tanka ȟinca.
18 Hena mdawa kta, tuka wiyaka kin isanpa ota:
Wekta qa hinaȟin cici waun.
19 Wakantanka, awicakehan wicaśta śica yakte kta:
Heon we wicaśta yaunpi kin, amayuśtan po.
20 Hena taku śica on cajeniyatapi ece:
Tokaniyanpi kin ikcekceya cajeniyatapi.
21 Jehowa, tona śicenidapi kin hena śicewicawada kte śni he;
Qa tona nicipajinpi kin hena waȟtewicawada kte śni he.
22 Wośicedake wowicake on śicewicawadaka;
Hena tokawicawaya iyececa.
23 Wakantanka, imayukcan qa micante sdonya wo,
Imayute qa micanteoze kin sdonya wo.
24 Qa wokakije canku wan en maun kinhan wanyaka wo:
Qa canku owihanke wanice cin en amayan wo.

PSALM 140.

Dowan itancan kin kicagapi. Dawid tadowan.

1 Jehowa, wicaśta śica cin etanhan emayaku wo;
Wicaśta wohitika etanhan mayakpatan kta.
2 Hena cante mahen wicoȟan śica awacinpi;
Anpetu osan wokicize on mniciyapi ece.
3 Ceji hdumanpi, wamduśka iyececa;
Ihapi mahen sinteȟda tage yukan. Sela.
4 Jehowa, wicaśta śica nape etanhan emayaku wo;
Wicaśta wawicaki sa etanhan mayakpatan kta;
Hena mioye yuteȟi wacinpi.
5 Waȟaniçidapi kin hena,
On hmunkapi wan emaonpapi, haȟonta nakun;
Canku icahda wohmunke wan ehnakapi;
Qa mazaȟtakiyapi emaonpapi. Sela.
6 Wakantanka mitawa kin he niye, Jehowa ewakiya;
Jehowa, wocekiye mitawa ho kin naȟon wo.
7 Jehowa Itancan, wowaśake wanimakiye cin;
Kicizapi anpetu kin en pa akaȟpemayaton.
8 Jehowa, wicaśta śica taku cin kin ayupte śni wo;
Taku awacin kin ecetu śni kiya wo;
Waȟaniçidapi kta. Sela.
9 Tona mihdukśan hiyeye cin
Hena iha taku wayuśice cin pa ahdaȟpapi kta.
10 Petaga aiȟpewicayapi kta;
Peta en iyewicaye kta, qa mini śma en:

PSALM 142.

Hecen ake najinpi kte śni.
11 Wicaśta iwakan kin hena
Makoce kin en yusutapi śni nunwe:
Taku śica wicaśta wawicaki sa ihangya kuwa kta.
12 Jehowa wicaśta onśika woowotanna,
Qa wicaśta waȟpanica kin woyaco ecakicon kta sdonwaya.
13 Wicaśta owotanna ecedan nicaje yatanpi kta;
Wicaśta ecetupi kin nitokam iyotankapi kta.

PSALM 141.

Dawid tadowan.

1 Jehowa, houciciya, en mau inaȟni ye;
Ceciciya eca maho kin naȟon wo.
2 Wocekiye mitawa azintonpi kin nitokam un nunwe;
Minape yugatapi ȟtayetu wośnapi kin iyececa.
3 Jehowa, mii kin en akicita najin wicaśi wo;
Miiha tiyopa kin awanyaka ye.
4 Wicoie śica wan ekta micante yekiye śni wo;
Wicaśta woaȟtani econpi kin om,
Wicośice en ȟtawani kte śni
Qa woyute waśte yuhapi kin wate kte śni.
5 Wowaonśida on wicaśta owotanna amape;
Qa iyopemayan; he ihepi ee kta,
Mapa teȟinda kte śni;
Tuka nakun iye kakijapi kin en cewakiye kta.
6 Wayaco tawapi kin hena inyan en eȟpewicayapi:
Unkan mioie naȟonpi, hena skuya nakaeś.
7 Tuwe maka yumdu qa yuksaksa iyececa,
Huhu unkitawapi Hades i kin en kada eȟpeyapi.
8 Jehowa Itancan, miiśta kin niye ekta yanke;
Wowacinye mitawa kin he niye;
Minagi papson śni wo.
9 Mazaȟtakiyapi emaonpapi kin etanhan imacu wo;
Qa woaȟtani econpi wohmunke tawapi etanhan.
10 Wicaśta śica wohmunke iye tawapi en eȟpeiciyapi nunwe;
Tuka miye qe sam imdamde kta.

PSALM 142.

Dawid tawoonspe, makoȟdoka en un qehan. Wocekiye wan.

1 Miho kin on Jehowa hoyewakiya;
Miho kin on Jehowa cewakiya.
2 Iye itokam taku awacanmi wakpapson;
Itokam woiyokiśice mitawa owahdaka.
3 Mahentanhan mitaniya ktepidan;
Tuka mitacanku kin niye sdonyaya;
Canku ohna mde cin en wohmunke wan emakionpapi.
4 Etapa tanhan etonwe ça wanyaka wo;

Unkan tuwedan sdonmaye śni;
Wowinape takudan mduhe śni;
Tuwedan minagi ekta etonwe śni.
5 Jehowa, niye houciciya:
Wiconi makoce kin en taku mitawa,
Wowinape mitawa kin he niye, epa.
6 Waceye cin he naȟon wo, nina makakija;
Tona śicaya makuwapi etanhan emayaku wo;
Hena mikapeya waśakapi nakaeś.
7 Wicakaśka tipi kin etanhan minagi icu wo,
Hecen nicaje mdatan kta:
Tanyan ecamiyecon kinhan,
Wicaśta owotanna mihdukśan hiyeye kta.

PSALM 143.

Dawid tadowan.

1 Jehowa, wocekiye mitawa naȟon wo;
Onśiya hoyewaye cin he anoȟkiya ye:
Nitoowotanna eciyatanhan nitowicake on amayupta wo.
2 Qa nitaokiye kici woyaco akite śni wo;
Niye nitokam ni unpi kin tuwedan owotanna śni.
3 Toka kin he minagi śicaya kuwa;
Wiconi mitawa makata ehpeya;
Wanakaś ṭapi kin iyecen otpaza en ounye makiya.
4 Heon mahentanhan mitaniya aopaskicapi;
Mahentanhan micante atakuni śni.
5 Anpetu wanakaja kin hena weksuya;
Nioȟan kin owasin awacanmi;
Ninape taku kage cin hena awacin waun.
6 Minape ciciyugata;
Maka puze cin iyecen minagi nitokam wanka. Sela.
7 Inaȟni wo, Jehowa amayupta wo;
Minagi atakuni śni.
Niite inaȟbe makiye śni wo;
Okinni wicaȟapi ekta yapi kin iyemacece kta.
8 Hanȟanna eca wocantekiye nitawa naȟon mayan wo;
Niye wacinciya, heon:
Canku ohna mde kte cin he sdonye mayan wo;
Niye ekta minagi wahdomda, heon etanhan.
9 Tokamayanpi kin etanhan emayaku wo;
Jehowa, niye en inawaȟbe.
10 Nitawacin ecamon kta onspemakiya wo;
Taku Wakan mitawa kin he niye:
Nitaniya kin he waśte;
Makoce omdaya en amayan nunwe.
11 Jehowa, nicaje on etanhan nimayaye kta;
Nitoowotanna on minagi wokakije etanhan inape yaye kta.
12 Nakun nitowaonśida on tokamaye cin ihangyaye kta;

PSALM 144.

Qa tona minagi iyokiśinyapi kin owasin atakuniśni iyewicayaye kta;
Nitaokiye kin he miye, heon etanhan.

PSALM 144.

Dawid tawa.

1 Jehowa, Imnija mitawa, yawaśtepi nunwe;
He minape zuyapi oñspekiya;
Qa minapsukaza, kicizapi kin.
2 Wacanmakiye ca conkaśke mitawa,
Wowinape mitawa qa emahdaku ece;
Wahacanka mitawa qa tuwe wacinwaye cin,
Mitaoyate mihukuya hiyuye cin he.
3 Jehowa, wicaśta kin taku he, on sdonyaye kta;
Qa wicaśta cinhintku, unkan en yahi kta he.
4 Wicaśta kin taku śni iyececa;
Taanpetu kin ohanzi wan hiyaye cin iyececa.
5 Jehowa, maȟpiya nitawa hduhukuye ca kun u wo;
He kin hena yutan wo, kinhan hena izite kta.
6 Wakanhdi hdutanin qa wicakamdeca wo;
Wanhinkpe nitawa hiyuye ca yuśinye wicaya wo.
7 Wankantanhan ninape hiyukiya wo;
Makiyuśka qa mini ota etanhan imacu wo;
Toka cinca nape kin etanhan.
8 Hena ipi wohnayan iapi ece;
Qa nape etapa tawapi kin he nape itonśni.
9 Wakantanka, odowan teca wan cicahiyaye kta;
Candowankiyapi ikan wikcemna on icidowan kta.
10 He wicaśtayatapi wanikiyapi wicaqu;
Iye taokiye Dawid isan śice cin etanhan icu ece.
11 Makiyuśka qa toka cinca nape kin etanhan imacu wo;
Hena ipi kin wohnayan iapi ece;
Qa nape etapa tawapi kin he nape itonśni.
12 Hecen unkicinkśipi kośkapi ehan
Taku ojupi tanka icage cin iyececapi kta;
Unkicunkśipi kin tipi wakan oise
Inyan ayuco bagopi kin iyececapi kta.
13 Dotopiye unkitawapi kin ocaje owasin on ojudan kta:
Taȟinca unkitawapi kin kektopawinge cinca tonpi kta,
Qa kektopawinge yuotapi canku unkitawapi ohna.
14 Tatanka unkitawapi yuśakapi kta;
Yuksapi wanica qa yujujupi wanica;
Qa canku unkitawapi ohna ceyapi wanice kta.
15 Oyate wan hecen unpi kin he cante waśtepi:
Oyate Taku Wakan tawapi kin
Jehowa hee hecinhan he cante waśtepi.

PSALM 145.

Dawid tawa. Woyatan.

1 Wakantanka, Wicaśtayatapi mitawa ciyawankantuya kta;
Qa nicaje mdawaśte kta, ohinniyan qa owihanke śni.
2 Anpetu owasin ciyawaśte kta;
Qa nicaje iwadowan kta,
Ohinniyan qa owihanke śni.
3 Jehowa tanka qa nina yatanpi kta iyececa;
Qa tanka kin he iyukcanpica śni.
4 Wicoicage wicoicage iyahdeya taku ecanon kin yatanpi;
Qa nioȟan waśaka oyakapi kta.
5 Wotanka nitawa wowitan oiyokipi kin he,
Qa wicoie wowinihan nitawa awacanmi kta.
6 Nakun nioȟan wakan wokokipe kin he oyakapi;
Unkan miye wotanka nitawa mdaotanin kta.
7 Nitowaśte tanka wokiksuye kin he yatanpi;
Qa nitoowotanna kin on iyaśapi ece.
8 Jehowa waonśida qa wacantkiya;
Tehan canteptanye śni qa tocantekiye tanka.
9 Owasin ekta Jehowa waśte;
Qa tocantekiye taku kage cin owasin en un.
10 Jehowa, taku icaȟyaye cin owasin niyatanpi;
Qa wicaśta wacantkiya nitawa kin hena niyawaśtepi kta.
11 Nitokiconze wowitan kin he oyakapi;
Qa nitowaśake kin cajeyatapi ece.
12 Toȟan tanka kin wicaśta cinca sdonyewicayapi kta;
Qa tokiconze wotanka wowitan kin.
13 Nitokiconze kin he wokiconze owihanke wanica ocowasin;
Qa wicaśta niyatapi kin he wicoicage qa wicoicage en.
14 Tona ȟicahanpi owasin Jehowa najin wicakiya;
Qa patujapi kin hena owasin wicayubosdata.
15 Taku iśta yuke cin owasin niye anipepi;
Unkan iyehantu eca woyute wicayaqu ece.
16 Ninape yahdumdaya,
Qa taku ni un kin owasin imna wicayaya.
17 Tacanku owasin en Jehowa owotanna;
Qa oȟan owasin en wacantkiya.
18 Jehowa tona hoyekiyapi kin owasin wicikiyedan un;
Tona wowicake en hoyekiyapi kin owasin.
19 Tona iye kokipapi taku cinpi kin ecetuye kta;
Qa nakun hoyeyapi kin naȟon, qa niwicaye kta.
20 Tona waśtedapi kin hena owasin Jehowa wicapatan;
Tuka śicapi kin hena owasin ihangwicaye kta.
21 Jehowa yatanpi kin he mii cajeyate kta;
Qa wicaceȟpi owasin iye caje wakan kin he yawaśtepi kta;
Ohinniyan qa owihanke wanica.

PSALM 147.

PSALM 146.

1 Halleluya:
Minagi, Jehowa yatan wo.
2 Tohanyan wani kin hehanyan
Jehowa mdatan kta;
Tohanyan en waun hehanyan
Mita Wakantanka iwadowan kta.
3 Wicaśtayatapi wacinwicayapi śni po;
Adam cinca kin, en wanikiyapi wanica.
4 Taniya kin iyaya, hehan maka ekta hda;
Anpetu kin he en tawacin kin atakuni śni.
5 Jakob ta Wakantanka tuwe okiye cin he cante waśte;
Ta Wakantanka Jehowa he wacinye cinhan.
6 He maȟpiya qa maka kin kaga;
Miniwanca qa taku ohnaka kin owasin:
He wowicake ohinniyan kpatan.
7 Tona śicaya wicakuwapi kin on woyaco econ ece;
Wotektehdapi kin hena aguyapi wicaqu;
Kaśka unpi kin hena Jehowa wicayukca.
8 Iśtagongapi kin hena Jehowa iśta wicakiyukawa;
Pakopi kin hena Jehowa wicayuowotanna;
Wicaśta owotanna kin hena Jehowa waśte wicadaka.
9 Jehowa tona oyate tokeca kin hena awanwicayaka;
Wamdenica qa wiwazica kin owicakiya ece:
Tuka wicaśta śica tacanku kin yupemni.
10 Jehowa owihanke wanin wicaśtayatapi un kta;
Zion, nita Wakantanka ohinniyan qa ohinniyan kta.
Halleluya.

PSALM 147.

1 Halleluya.
Wakantanka unkitawapi idowanpi kin he waśte;
He wiciyokipi, heon yatanpi kin he wicimdeza.
2 Jehowa Jerusalem piya kaga;
Israel enanakiya iyayapi kin hena mnawicakiya.
3 Tona cante kicaksapi kin okiziwicaya;
Qa capapi kin pawicakiȟta ece.
4 Wicanȟpi kin tonakeca eśta hena yawa;
Owasin cajeyata ece.
5 Itancan unkitawapi kin tanka, qa towaśake kin ota;
Qa tookaȟnige kin he yawapica śni.
6 Waȟpanicapi kin hena Jehowa najin wicakiya;
Śicapi kin hena makata ehpewicaya ece.
7 Wopida odowan on Jehowa ayupta po:
Candowankiyapi on Wakantanka unkitawapi kahiyaya po.
8 He maȟpiya kin maȟpiya śapa on akaȟpa;
Maka kin magaju kicaga;

Qa ȟe kin peji oicaȟya ece.
9 Woteca kin woyute wicaqu;
Ƙangi cinca nakun, ceyapi kinhan.
10 Śuktanka towaśake kin he iyokipi śni;
Wicaśta huha kin hena on iyuśkin śni.
11 Tona kokipapi kin hena Jehowa iyokipi;
Tona iye towaonśida apepi kin hena.
12 Jerusalem, Jehowa yatan wo;
Zion, Wakantanka nitawa idowan wo.
13 Nitatiyopa ihupa kin hena yusuta;
Nicokaya nicinca kin wicayawaśte.
14 Nihduksan wookiye kaga ece;
Aguyapi śin kin on imnaniyan.
15 Taku eye cin he maka kin ekta ye śi;
Iye oie kin dus inyanka ece.
16 Wa kin he hiyuya, taȟinca hin iyececa;
Ȟewanke kin caȟota iyecen kada ece.
17 Wasu tawa kin onśpaśpa iyecen eȟpeya;
Osni tawa itokam tuwe najinhan najin okihi he.
18 Iye oie kin ye śi, qa hena span kiya;
Tate tawa ukiya eca mini kaduza ece.
19 Iye oie kin Jakob okiyaka;
Tawoabope qa tawoyaco kin, Israel en.
20 Oyate kin owasin hecen ecawicakicon śni;
Qa tawoyaco kin hena sdonyapi śni.
Halleluya.

PSALM 148.

1 Halleluya.
Maȟpiya kin etanhan Jehowa yatan po;
Tehanwankantu ekta he yatan miye.
2 Taohnihdewicaye cin owasin, he yatan po;
Wicobe tawa iyuȟpa, he yatan miye.
3 Anpetu wi qa hanyetu wi, he yatan po;
Iyoyanpa wicanȟpi owasin, he yatan miye.
4 Maȟpiya maȟpiya kin, he yatan po;
Qa mini, maȟpiya iwankam un kin nakun.
5 Hena Jehowa caje kin yatanpi kte;
Iye ecen eya, unkan kagapi, heon etanhan.
6 Qa hena yusuta, owihanke śni hehanyan;
Woope wan wicaqu, unkan he acakśinpi śni.
7 Maka kin etanhan, Jehowa yatan miye;
Hogan tankinyanyan qa ośbe kin owasin.
8 Peta qa wasu, wa qa śota;
Tateiyumni iye oie econ ece kin:
9 He kin hena, qa paha owasin;
Waskuyeca can, qa hante owasin:
10 Wamanica, qa woteca owasin;
Watutka, qa taku kinyan un kin:

PSALM 150.

11 Maka wicaśtayatapi, qa oyate owasin;
Wicaśta itancanpi, qa maka akan wayaco owasin:
12 Kośka, qa nakun wikośka;
Wicaȟinca qa hokśiyopa om:
13 Hena Jehowa caje kin yatanpi kte;
Iye caje kin ecedan yatankapi ece;
Towitan kin maka qa maȟpiya kin iwankam.
14 Unkan iye taoyate he wan icaȟwicakiciya;
Wicaśta wacaŋtkiya tawa owasin on wowitan kin hee;
Israel cinca kin on, oyate wan iye ikiyedan unpi.
Halleluya.

PSALM 149.

1 Halleluya.
Jehowa odowan teca wan kahiyaya po;
Towitan kin, wicaśta wacantkiya mniciyapi kin en.
2 Waicaȟye cin on Israel iyuśkin nunwe;
Zion cinca Wicaśtayatapi tawapi kin on içidowanpi kte.
3 Wacipi kin on iye caje kin yatanpi nunwe;
Cancega cotanka ko on idowan miye.
4 Jehowa iye taoyate kin on iyuśkin;
Onśiiçidapi kin hena wiconi koyagwicaya ece.
5 Wowitan on wicaśta wacantkiya iyuśkinpi kte;
Towinjapi akan dowanpi nunwe.
6 Iyotan Waśaka yatanpi kin dotepi ohna un;
Qa napepi ohna mazasagye anog ope kin.
7 Hecen Ikcewicaśta ehna watokiçonpi kta;
Qa oyatepi kin kakiświcayapi kta.
8 Wicaśtayatapi wicayuhapi mazaicicaȟiȟa on wicakaśkapi kta;
Qa tona wicakinicapi kin hena maza icaśke on.
9 Hena en woyaco owapi kin yuśtanpi kta;
Wowitan kin de wicaśta wacantkiya tawa owasin yuhapi.
Halleluya.

PSALM 150.

1 Halleluya.
Tipi wakan tawa ohna Wakantanka yatan po;
Wowaśake maȟpiya tawa kin ohna idowan po.
2 Wicoȟan tanka econ kin on yatan miye;
Iyotan tanka kin iyececa idowan po.
3 Mazayahotonpi on yatan miye;
Cotanka candowankiyapi ko on yatan po.
4 Cancega wacipi ko on he yatan miye;
Candowankiyapi cotanka ko on yatan po.
5 Mazasnasna hotanka on yatan po;
Mazasnasna wiyuśkin on he yatan miye.
6 Taku niya un kin owasin Jah yatan po.
Halleluya.

AYER
Dakota
-51-